

**Banco Nacional de Bolivia**  
El Banco más antiguo del país

**Dura autocrítica en ADN**  
Página cinco

**La URSS pondrá en vigencia sistema de libre cambio**  
Página diez

**Banco Nacional de Bolivia**  
El Banco más antiguo del país

# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952  
AÑO XXXIX- No 11.476- LA PAZ, BOLIVIA, MIÉRCOLES 8 DE AGOSTO DE 1990- 32 PAGINAS- Bs 1.-



**EN ESTA EDICIÓN**

**MIR-ADN apoyan inversión privada**  
El Acuerdo patriótico, conformado por MIR y ADN, reiteró su respaldo a la inversión privada en Bolivia (página 5).

**Mujeres y niños, víctimas de la pobreza**  
De acuerdo a un informe del Fondo de Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF), los niños y las mujeres son las principales víctimas de la pobreza (PRESENCIA del País).



**Piden suspender contratos de YPFB**  
La Asamblea de Patria (CONDEPA) solicitó al Poder Ejecutivo, suspenda los contratos de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) con petroleras privadas (página 5).

**Bush se reuniría con presidentes latinos**  
El presidente de los Estados Unidos, George Bush, se reuniría, el próximo mes de septiembre, con los mandatarios latinoamericanos (página 9).

**Burocracia de AADAA perjudica comercio**  
La burocracia en las oficinas de AADAA dificulta el comercio exterior de Bolivia, ya que se estableció en un reciente estu- dio (página 4).

**Importación de 688 Tons. de peces**  
En el primer semestre del año en curso, Bolivia importó 688 toneladas de pescado y exportó 214 (página 6).

**Mensaje presidencial "tue demagógico"**  
Varias organizaciones sindicales del país coincidieron en afirmar que el mensaje del presidente, Jaime Paz Zamora, fue demagógico, ya que no se reactivó la economía (página 12).

**Refugiados de Liberia sufren hambre**  
Más de 200.000 refugiados, debido a la guerra en Liberia, sufren en la actualidad hambre y enfermedades (página 11).

Con mediación de la Iglesia Católica y Comité Pro Santa Cruz

## Se abrió diálogo entre Gobierno y Camiri

No hay acuerdo sobre contratos petroleros, pero hay coincidencias sobre mejoramiento de YPFB y garantías para los trabajadores: no serán despedidos.

**CAMIRI, 7 (PRESENCIA).** Los ministros de Trabajo, Oscar Zamora, y de Energía e Hidrocarburos, Ángel Zannier, en representación del gobierno dialogan, desde esta mañana, con el Comité Cívico y representantes sindicales y populares de Camiri. El diálogo fue posible gracias a la intervención del Vicario de Cuentas, monseñor Juan Pellegrini y el presidente del Comité Pro Santa Cruz, Edgar Talavera.

Durante tres horas los representantes cívicos y las autoridades conversaron vía teléfono entre Santa Cruz y esta capital. Y tres fueron los puntos centrales: anulación del contrato con la empresa Petrolex, apoyo a los programas de mejoramiento de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y retiro de los memorandos de despido de trabajadores.

Autoridades y representantes cívicos recurrieron en más de una oportunidad al fax para intercambiar documentos, especialmente cuando los camireros ob-

jetaron el contrato con la empresa Petrolex.

"Para nosotros el problema es muy simple: se trata de preservar una riqueza nacional. Y el contrato con esa empresa nos demuestra que, sin hacer ninguna inversión los contratistas ganarán millones de dólares en menos de cuatro años. No nos oponemos a los contratos, pero lo menos que debe exigirse es que hagan algunas inversiones. Y en esto creemos que nos asiste toda la razón", declaró el primer vicepresidente del Comité Cívico de Camiri, Franz Valdez.

Explicó que los ministros Zamora y Zannier justificaron los contratos porque la empresa petrolera no cuenta con recursos para mejorar y ampliar la producción de hidrocarburos.

Valdez informó también que, en los otros puntos "hay coincidencias que facilitarían este diálogo que ha resultado muy original. Quiero destacar que el hecho de haber aceptado conversar por te-

léfono en busca de acuerdos, es una muestra de nuestra disposición para solucionar los problemas. Y esperamos que las autoridades cumplan su compromiso de llegar mañana (hoy) aquí a Camiri".

Explicó que las autoridades han sido informadas que de no efectuarse "un diálogo real y en la mesa, la situación puede tomarse aún más difícil. La huelga es general y la producción está paralizada; en los próximos días el abastecimiento de gasolina y gas puede resentirse en todo el país porque el bombeo ha disminuido notablemente. Ni siquiera es necesario que cerremos las válvulas. El bloqueo se extiende cada día. Hay un piquete de mujeres que ha cercado las oficinas de Yacimientos, esta medianoche dirigentes sindicales ingresarán en huelga de hambre y a partir de mañana (hoy) todo el comercio, incluyendo el mercado público, se sumará a la huelga", agregó el dirigente cívico.

## Llega hoy a Bolivia Tratado de extradición es principal objetivo de visita de Quayle

El respaldo del gobierno norteamericano a la democracia y la economía boliviana son puntos de la agenda que considerará el vicepresidente estadounidense Dan Quayle, cuando se entreviste esta tarde, durante una hora, con el presidente Jaime Paz.

Pero el lema especialmente tratado será la lucha contra el narcotráfico: Quayle pedirá a Paz Zamora la ratificación de un tratado de extradición para traficantes de droga, previenen en Washington.

Un portavoz del vicepresidente dijo que la misión de Quayle refleja el compromiso del gobierno norteamericano de cooperar en la lucha contra el narcotráfico.

El embajador norteamericano Robert Gelbard sostuvo que los tres aspectos prioritarios de las relaciones entre su país y Bolivia son la consolidación del sistema democrático, la estabilidad económica y la lucha antidroga.

Gelbard, que asignó gran importancia a la visita de Quayle, dijo que era la primera vez que un vicepresidente estadounidense visitaba Bolivia, desde la gira del exvicepresidente Richard Nixon, en 1958, cuando se entrevistó con el exmandatario Hernán Siles Suazo.

El diplomático agregó que en la entrevista Quayle se podría analizar la posibilidad de reducir la deuda bilateral de Bolivia a Estados Unidos. La agenda de Quayle en La Paz incluye una cena privada con el presidente Paz y funcionarios de ambos gobiernos, además de una recepción en la Cancillería. (De nuestras agencias AP y EFE)

## Disminuyó de \$us 2.83 a 2.31 precio del gas que se vende a Argentina

El precio del gas que se exporta a Argentina para el trimestre de julio, agosto y septiembre disminuyó en un 18% según lo acordado en las últimas negociaciones entre Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) y de Gas Estado de la Argentina, que se realizaron en la ciudad de Santa Cruz. Informó oficialmente la empresa estatal boliviana.

El precio de gas bajó de 2.83 dólares el millar de pies cúbicos que se registró en el segundo trimestre de abril, mayo y junio, a 2.31, cotización que registró para los meses de julio, agosto y septiembre.

Las negociaciones en Santa Cruz definieron un precio bajo para el gas, porque no se tuvo previsto el conflicto en el Golfo Pérsico que provocó una disparada en el precio del petróleo y de sus componentes, afirmó a PRESENCIA el vicepresidente de Administración Financiera, Manuel Olave.

El precio para el gas se fija en base a los parámetros del mercado internacional durante un trimestre anterior. De esta manera, el valor del gas fue definido en base al comportamiento de los precios internacionales de abril, mayo y junio, informó.

Una fórmula complicada reajusta el precio cada trimestre, en reuniones en que participan representantes de los dos países.

Olave señaló que los productos derivados del petróleo aumentaron de precio en el mercado internacional, pero no beneficiarán a Bolivia porque el valor del gas fue definido con anterioridad al problema del Golfo Pérsico.

"Era imprevisible y nadie previó que iba a estallar el conflicto", declaró.



**Juramento a la Bandera**  
El presidente de la República, Jaime Paz Zamora, encabezó ayer los actos de Juramento a la Bandera en el Día de las Fuerzas Armadas. Tras el juramento se realizó la parada militar, con la intervención de las tres armas de las Fuerzas Armadas.



**Nuevo presidente de Colombia**  
César Gaviria juró ayer como nuevo presidente de Colombia, en una etapa más de la consolidación democrática de su país. En el gráfico Gaviria aparece junto a su esposa Ana Milena. (Más información página 8).

## Ante amenaza de Irak Soldados de EE.UU. en Arabia Saudita

**WASHINGTON, AGO 7 (REUTER).** El presidente George Bush envió aviones de combate y miles de efectivos estadounidenses a Arabia Saudita para contrarrestar la amenaza planteada por las fuerzas iraquíes concentradas en la frontera del rico reino petrolero, dijeron fuentes militares.

En una decisión que aumenta drásticamente el compromiso asumido por los Estados Unidos en la región, Washington resolvió enviar los aparatos y las tropas después de que los servicios de Inteligencia norteamericanos confirmaron que Bagdad está concentrando tropas en la frontera saudita.

"Pensamos que existe una amenaza inminente a Arabia Saudita por la forma en que los iraquíes se han desplegado y tomado posiciones", dijo hoy a los periodistas el vocero de la Casa Blanca, Martín Fitzwater.

El vocero presidencial se negó a detallar cuáles serían los movimientos de tropas, pero fuentes del Pentágono confirmaron que una brigada de 4.000 paracaidistas fue enviada al reino, un estrecho aliado de Washington, desde el este norteamericano.

La resolución de la Casa Blanca fue adoptada tras la misión que desarrolló en Arabia Saudita y otros países del Golfo el secretario de Defensa, Dick Cheney.

Funcionarios del Departamento de Defensa indicaron que las tropas de la 82a. División Aerotransportada y fuerzas especiales podrían ser reforzadas por contingentes militares egipcios y de otras naciones.

## ¿Urge realmente crear empleos?

Por Susana Donoso de Baixeras

Hay en el país una obsesión por la creación de empleos, tanto que oficialmente se ha anunciado que en el último año se habrían creado 60.000 nuevos empleos, cifra similar a la población que ingresa anualmente a la PEA (Población Económicamente Activa).

Estos puestos de trabajo habrían sido creados principalmente en el llamado "sector informal". Lo cual quiere decir que los nuevos ocupados seguramente estarán ejerciendo su actividad como lustrabotas, lavavatos, cargadores, vendedores y otras actividades que según los especialistas en informalidad se encuentran en este sector. Seguramente entre es-

tos 60.000 ocupados recientes en estos "nuevos empleos" se encuentran muchos niños, que probablemente tienen que dejar de estudiar, actividad a la que de acuerdo a su edad deberían dedicarse a tiempo completo, para ocupar uno de estos nuevos empleos. Ya que su familia está imposibilitada de mantenerlos con los ingresos que se disponen.

Se está realizando un análisis tan alejado de la realidad, donde solamente las cifras importan que dentro de poco se llegará a afirmar que el niño de pecho, que va en la espalda de su madre cada día a vender cuatro limones en la

calles, es también un ocupado y tiene un puesto de trabajo en el sector informal, ya que sale todos los días de su hogar y cumple un horario de trabajo.

El problema no puede ser situado en el ámbito del número de puestos de trabajo solamente, pues si nos ubicamos en esta óptica únicamente tendremos a resolverlo desde el ámbito menos conveniente o a no resolverlo. El problema debe ser situado en las condiciones de vida y de reproducción de la población.

No podemos decir que estamos avanzando en materia de empleo, cuando el crear nuevos empleos significa que cada vez un número mayor de miembros de cada familia boliviana tenga necesidad de salir a buscar una ocupación que le permita llevar un ingreso a su hogar para que éste pueda subsistir. Esto no es avanzar, es bajar la calidad de vida de los hogares bolivianos.

Para nadie es un secreto que los salarios de los bolivianos han tenido y siguen teniendo una constante caída en su poder adquisitivo en los últimos años, al igual que el número de asalariados es cada vez menor. Y que la estrategia utilizada por los hogares es, por una parte, lanzar cada vez a un mayor número de miembros a procurarse un ingreso y, por otra, reducir su consumo a lo más esencial. Teniendo en cuenta lo anterior es posible que realmente el número de ocupados en el país haya aumentado en el último año y seguramente seguirá aumentando. Pero, ¿qué ha pasado con la calidad de vida?

Muchos niños han tenido que dejar la escuela, o directamente no ingresar en el sistema educativo. Así es posible que logremos un mayor número de "ocupados" pero a costa de comprometer muy seriamente el futuro de los niños que son en definitiva el futuro de la patria.

En este sentido es que el problema en el país no es única y principalmente el de la falta de puestos de trabajo.

Lo que el país necesita y hacia allí debería estar dirigida la política de empleo es, en primer lugar, mejorar la calidad de los empleos existentes. Es decir que estos empleos sean productivos, capaces de mantenerse y reproducirse así mismo dentro de una actividad económica y sobre todo que puedan otorgar a quienes los ejercen ingresos que les permitan cubrir sus necesidades y las de sus familias.

Si continuamos con la obsesión de crear empleos sin fijarnos en lo que sucede con la calidad de los mismos, es posible que lleguemos a la paradójica situación de que para lograr el "pleno empleo" se necesiten más de siete millones de puestos de trabajo para ocupar a un número igual de bolivianos. Donde hasta los recién nacidos tendrán necesidad de un empleo u ocupación remunerada para poder sobrevivir, y seguir reproduciendo nuestras deplorables condiciones de vida.

Susana Donoso de Baixeras, socióloga, integra el Centro Boliviano de Estudios Multidisciplinarios.



## El reto al Sur

Por Nilda Navarrete

En la periferia de los países ricos existe el sur. Tres cuartas partes de la población mundial hambrienta, pobre, frustrada, analabente, convertida en reserva para ser usada por el norte: cambia esa situación es el reto.

El sur cubre la mayor parte de la faz de la Tierra pero disfruta sólo de una muy pequeña parte del ingreso mundial. Los años 90 se presentan como una amenaza aún mayor. Los pueblos del sur han comenzado a decir que esas condiciones de vida son inaceptables.

Con esas dramáticas palabras comienza el informe de la Comisión del Sur, considerado como la obra más completa y objetiva de los problemas, sugerencias e iniciativas de cómo resolver el eterno drama del subdesarrollo que vive el Tercer Mundo.

El libro constituye de cierta manera las memorias del trabajo realizado por un grupo de 28 pensadores y hombres de acción procedentes de Asia, África y América Latina durante cuatro años, quienes presionaron sus servicios a título individual y estuvieron encadenados por el ex-presidente de Tanzania, Julius A. Nyerere.

La Comisión del Sur nació durante la octava cumbre del movimiento de países no alineados celebrada en Zimbabwe, en 1980, por una sugerencia de Malasia y trabajó sin descanso desde los primeros meses del año siguiente (1987) en Ginebra, donde tiene su sede.

Desde el principio, su objetivo estuvo bien definido. "El sur no conoce al sur", dice Nyerere en el prefacio del libro titulado "El reto al sur".

¿Qué pasa en esos países? ¿Cuáles son las ideas que prevalecen en cada una de esas naciones? ¿De qué manera la cooperación sur-sur puede ampliar las posibilidades de desarrollo de cada comunidad? Son preguntas que tienen una respuesta en este compendio.

La desinformación entre los países del Tercer Mundo es tal, dice Nyerere en su prefacio, que nuestras pobres naciones se ven obligadas a cometer las mismas faltas una y otra vez, en lugar de aprovechar la experiencia positiva de otros países que tienen similares problemas, y ese es nuestro mensaje.

Ayudar a los gobiernos y pueblos del sur a conocerse, aprovechar sus experiencias, aprender a utilizar su fuerza colectiva y emprender estrategias conjuntas que conduzcan al desarrollo económico es el contenido del informe de la comisión del sur.

Como era su época hizo la Comisión Brandt, que resumió el trabajo y la visión de un grupo de hombres del norte sobre las necesidades del mundo en desarrollo, el texto está vez va mucho más allá de teorizar acerca de cuales son los problemas. Ofrece soluciones.

En primer lugar, dice el libro de 325 páginas, el sur debe conocerse. El desarrollo es un proceso que puede ser lanzado cada vez a su potencial, construir su autoconfianza y vivir con satisfacción y dignidad, pero no se deben copiar modelos, alerta: al sur tiene sus propias reglas.

Pone el ejemplo de la democracia. El desarrollo necesariamente implica independencia política, instituciones capaces de trabajar en favor del pueblo, pero esta maquinaria debe ser apropiada a la historia, tamaño y diversidad cultural de cada país del Tercer Mundo; no debe ser copiada de Occidente.

La piedra angular del desarrollo debe apoyarse en la cooperación sur-sur, agrega el reporte. El sur debe conocer que los países industrializados en la actualidad están haciendo grandes esfuerzos para lograr la integración económica. Si esto hacen los que ya tienen a una economía industrializada, los países del sur tienen más razones todavía para poner el énfasis en buscar las ventajas que ofrece la economía integrada. La cooperación subregional, regional e intrarregional es indispensable para garantizar un crecimiento sostenido.

Después de ofrecer una serie de ideas de cómo realizar esta integración, la Comisión del Sur expresa su preocupación por el hecho de que ellos tienen la tecnología y los ca-

pitales que necesitamos, pero debemos llegar a la mesa de negociaciones unidos y fortalecidos y nunca uno a uno como pasa ahora.

Hay un capítulo dedicado por completo a presentar a los países que forman el Tercer Mundo, su estructura, historia, situación económica, y su crisis para analizar luego una serie de estrategias para reorientar el desarrollo en todas las áreas importantes de la economía.

Las formulas de cooperación, colaboración e integración partiendo de las organizaciones y organismos ya existentes y tomando las experiencias éxitos y fracasos para conformar una nueva vía, es el contenido de otro capítulo completo.

El reporte de la Comisión del Sur aborda en su texto el problema de la deuda externa, el comercio, los esquemas de privatización y ofrece una explicación de por qué se empañan los esfuerzos del Tercer Mundo ante los países industrializados.

Estamos seguros, concluye Nyerere en su presentación, que en el sur están los hombres y las condiciones necesarias para hacer de este libro una realidad y que tampoco faltarán amigos en el norte que apoyen este reto.

(La Habera/Presencia Latina).

## ¿Cumplirá el gobierno su nueva promesa a los campesinos?

Por Esteban Calani Gonzales

La pregunta es una más de las que corresponden a la larga serie de promesas que ha hecho el gobierno para atender los problemas que agobian a los trabajadores del agro, pero que oltimicamente han sido incumplidas, sin excusas de ningún tipo, razón por lo que queda el derecho para deducir que se trata de irresponsabilidad e incompetencia.

En el molino de las promesas gubernamentales, el jueves anterior se registró otra más, precisamente para atender "las demandas campesinas", la cual fue enunciada por el subsecretario de Desarrollo Campesino, Osvaldo Antezana, en la localidad de Ucureña, durante el acto central conmemorativo del 37º aniversario de la implantación de la Reforma Agraria y del "Día del Indio".

En realidad, se trata de 37 años de un nuevo ciclo de frustraciones para el campesinado, habida cuenta de que el verdadero espíritu de la Reforma Agraria no cumplió ni siquiera con la primaria etapa de consolidación de propiedad de las pequeñas parcelas de los originales dueños de la tierra y, a la vez, verdaderos trabajadores del campo.

Aparte de que el Consejo Nacional de Reforma Agraria sólo ha sido y es un centro burocrático, desincentivador de las actividades del campo y expoliador de los

campesinos, los discursos de quienes lo manejan y de los de las cúpulas gobernantes, rebasaron los enunciados del D.S. 3464 del 2 de agosto de 1953 hasta desembocar ahora en un augo de un latifundismo atrabilatorio e inhumano.

En cuanto se refiere a las justas demandas del campesinado para que se le preste elemental asistencia técnica y económica, a fin de activar la producción agropecuaria, dentro de un sentido de beneficio general para la nación, como es el de lograr no sólo su autoabastecimiento sino también para generar excedentes exportables, es una larga historia de engañosas promesas y frustraciones.

No es necesario remontarse a muchas décadas para demostrar lo antes afirmado. Basta y sobra hacer referencia a lo acontecido a comienzos del presente año, cuando la Confederación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia (CSUTCB) negoció durante más de cien días con el gobierno sobre aspectos esenciales de cooperación estatal al campesinado.

La cooperación solicitada se refería a problemas relacionados con los cultivos de coca, el impuesto a la tierra, provisión de créditos y programas para encarrilar los electos de la reciente se-

lección que asoló la mayor parte de los campos de cultivos en el país.

El resultado de esa larga negociación fue el de la conformación de cuatro comisiones para que "estudiesen" durante 60 días los puntos referidos, acuerdo que fue rechazado unánimemente en el ampliado de la CSUTCB del 8 y 9 de mayo, por considerar que se trataba de una "manioobra dilatoria" del gobierno, lo cual se ha confirmado plenamente a la fecha porque aquello no trajo otro resultado que no sea la mentira.

Dicho ampliado demandó (y mantiene el pedido) que el gobierno abrogue el D.S. 22373, amplie el plazo para el cobro del impuesto a la tierra y que se dicte un nuevo decreto supremo para clasificar a los campesinos propietarios de tierras.

También se pidió que el gobierno, mediante otro decreto supremo disponga que el Banco Agrícola condone los intereses penales y corrientes a los pequeños agricultores, debido al malogrado momento de sus cosechas y su imposibilidad de pago.

El gobierno, como se sabe, no ha atendido nada de lo referido, ni siquiera el clamoroso pedido de ayuda para afrontar los efectos inmediatos de la fuerte y devastadora sequía. Por todo ello, los campesinos se declararon en huelga de hambre con la decisión

de adoptar medidas de hecho.

Esto dio como resultado la "disposición" del gobierno para "dialogar" con la dirigencia de la CSUTCB sobre los decretos supremos 22505, 22506, 22478 y 207677, que ha quedado en nada, al igual que las promesas referidas a la construcción y puesta en marcha de mercados campesinos, liberación de impuestos a los productos agropecuarios en las arbitrarias aduanillas, participación campesina en el Banco Agrícola, electrificación rural, dotación por sequías y muchos otros que se inscriben en el libro de las promesas y del engaño.

Juzgo, pues, la opinión pública si la gente del campo debe creer en la serie de nuevas promesas que acaba de hacer el gobierno en Ucureña a través de su nombrado portavoz. Y también es bueno reflexionar si es justo que el campesinado sea objeto de constantes burlas y si no le asiste el derecho de defender sus dignidad y sus intereses.

Esteban Calani Gonzales es egresado de la Facultad de Derecho de la UMSA y dirigente campesino de la provincia Nor-Carangas-Oruro.

## Elecciones en COTEL

Por Hugo A. Castrillo M.

Por los acontecimientos que se vienen sucediendo previas a las elecciones y por conformar los Consejos de Administración y Votación de la Cooperativa de Telefonos Automáticos de La Paz Ltda., anticipamos un escándalo y fraudulento plebiscito electoral.

A causa de la pugna política partidaria, desde las elecciones de 1985 la Cooperativa se ha convertido en un "botín político", convertido en un "botín político" por parte de los partidos políticos.

Los resultados han sido desastrosos por el alegre y arbitrario manejo empresarial, ante la denuncia en el lapidario Informe de Auditoría practicado por mandato del Consejo Nacional de Cooperativas, a través de la Intervención de COTEL. Es enorme el perjuicio, ocasionado a la sociedad cooperativista, que tuvo que soportar una serie de medidas injustas hasta la fecha no enmendadas.

La Asamblea General del 18 de junio del año en curso, que aprobó el Informe de Auditoría, se ha visto contenido con ese dictamen inmediatamente después puso en marcha las elecciones, para conformar los Consejos, olvidándose de un aspecto muy importante que es el efecto de responsabilidad que es el efecto de los daños económicos, abuso y actos ilícitos que han incurrido los ejecutivos y funcionarios de COTEL.

La lista de candidatos permite advertir las componendas partidarias, muy bien disfrazadas y otras conformadas con una heterogeneidad alarmante. Incluyen a personas que permanentemente aspiran a ser autoridades partidarias, muy bien disfrazadas y otras conformadas con una heterogeneidad alarmante. Incluyen a personas que permanentemente aspiran a ser autoridades partidarias, muy bien disfrazadas y otras conformadas con una heterogeneidad alarmante.

No se niega el derecho que asiste a cualquier ciudadano a aspirar a la administración de COTEL, pero lo deseable es que los postulantes tengan antecedentes

## COTEL merece mejor suerte

Por Daniel Quevedo Villagómez

Dicen que la cooperativa de teléfonos automáticos-COTEL LA PAZ, se está institucionalizando sus consejos de administración y de vigilancia, el próximo 10 de agosto, en el Coliseo Cerrado de la ciudad de La Paz.

Estas elecciones podrían ser una verdadera fiesta de hermandad de los socios de COTEL, pero parece que no ha de ser así, porque se observan demasiadas irregularidades. Veamos algunas de ellas: 1) Interventores oficiales de COTEL, por sí y ante sí, deciden hacer elecciones y para ello convocan una Asamblea General amañada a la que asistió menos del 1% de los socios. En esta asamblea nombran un comité electoral, por sí y ante sí, todas ellas militantes de sus propios partidos de Gobierno; 2) este comité electoral, en fecha 23/06, lanza una convocatoria a elecciones en la cual introduce el voto por carta poder; 3) el voto mediante carta poder muestra a favor lauces que se está preparando un monstruoso fraude electoral.

Ante esta situación, el Comité Pro-La Paz amenazó con convocar a una nueva asamblea general de socios para nombrar democráticamente un auténtico comité electoral. En este momento entra en escena el ministro de Trabajo y convence al Comité Pro-La Paz para que éste incorpore a los miembros del comité electoral político, por sí y ante sí, pusieran de acuerdo y llevar adelante las elecciones de la mejor manera posible.

Lamentablemente, el Comité Electoral político-partidista no los admitió por lo tanto no se modificó la convocatoria. El comité electoral político, oficialista, se ha trunco y no escucha ninguna sugerencia de los socios, expresadas a través de sus ocho candidaturas. Estas sugerencias, como no puede ser de otra manera, apuntan simple y llanamente a garantizar unas elecciones democráticas, transparentes y a los ojos de todo el mundo.

Como se ve el problema de fondo es el voto mediante carta-socio de carta poder a otro socio criolla sienta, pues, el voto precedente para quienes la institución y también para el asidero legal en el Art. 45 de los Estatutos de COTEL que a la letra dice: "Las resoluciones en resoluciones que se adopten en las Asambleas Generales de aso-

de competencia y moralidad nocida que asiste a cualquier ciudadano a aspirar a la administración de COTEL, pero lo deseable es que los postulantes tengan antecedentes

Para quienes favorecen la ley, estas tienen su propia aplicación es discrecional por parte, cuando de la ley se trata, artículo legislativo para el orden y el abuso, para el orden y la realidad, ya que el

Es oportuno perfeccionar una convocatoria de elecciones cooperativista a través de evitar una lucha interna por la posesión de cargos de intereses subalternos.

Las objeciones de forma a ser convocadas, para ser una elección justa y transparente, descartando el camino de las influencias económicas, podrían desnaturalizar la finalidad electoral por el egotismo de la obediencia circunstancial de otros.

Se debe procurar que las candidaturas sean individualizadas por fórmulas, para que cada cual pueda elegir libremente quienes merecen administrarla.

Habría que buscar un mecanismo para obligar a las listas a votar, cuestión difícil. Hay que indicar a los socios de la obediencia circunstancial de otros, el aprovechamiento de los oportunistas.

El Ing. Hugo A. Castrillo M. de la UMSA.

ción, según lo que muestra de los asistentes, cuando un voto por carta poder se introduce en el momento de la apertura que por lo tanto podrá representarse en la carta poder legalizada solo socio."

Como puede verse, el Comité Electoral partidista de COTEL se está institucionalizando sus consejos de administración y de vigilancia, el próximo 10 de agosto, en el Coliseo Cerrado de la ciudad de La Paz.

Frente a todo esto, el Comité Pro-La Paz amenazó con convocar a una nueva asamblea general de socios para nombrar democráticamente un auténtico comité electoral. En este momento entra en escena el ministro de Trabajo y convence al Comité Pro-La Paz para que éste incorpore a los miembros del comité electoral político, por sí y ante sí, pusieran de acuerdo y llevar adelante las elecciones de la mejor manera posible.

Finalmente, diremos que nuestro modo de ver es que el problema de fondo es el voto mediante carta-socio de carta poder a otro socio criolla sienta, pues, el voto precedente para quienes la institución y también para el asidero legal en el Art. 45 de los Estatutos de COTEL que a la letra dice: "Las resoluciones en resoluciones que se adopten en las Asambleas Generales de aso-

Fundado por  
Héctor Rojas  
el 15 de marzo de 1952

Directora  
Ana María Romero de Campero  
Subdirectores  
Carlos Ossio Amáttier - Mario Maldonado Viscarra

La Paz, Bolivia, miércoles 8 de agosto de 1990

## Privatización y transparencia

La idea de privatizar las empresas públicas y el Estado se apoya en objetivos de carácter que el profesor Richard Mallon, de la Universidad de Harvard, definía de la siguiente manera: a) reducir la transferencia de recursos del Tesoro a las empresas públicas o b) reducir el déficit fiscal; b) aumentar los ingresos fiscales por la venta de esos activos y c) reducir la ineficiencia de las empresas públicas.

En esos presupuestos, como el de la transferencia de fondos del Tesoro, no se contaban con las COMIBOL, pocas empresas públicas que reciben en forma directa. Por el contrario, el citado académico señala que en nuestro país se da el caso opuesto, o sea que el Tesoro recibe fondos de una empresa pública como en el caso de YPFB.

En el mismo catedrático al referirse a los procedimientos que se han dado en el mundo, en esta materia decía que podría dividirse en dos categorías: transparentes y no transparentes. "Los procesos transparentes son lentos, solamente los procesos no transparentes han sido rápidos..."

Como sabemos que existe una presión internacional sobre Bolivia para acometer la privatización de las empresas públicas y que este asunto ha sido incorporado a los programas de gobierno desde hace un quinquenio, es probable observar que no será tan fácil poner en práctica esta medida y menos aún en etapas.

En una reciente sesión de estudio del Comité convocada por el Instituto Latinoamericano de Investigaciones Sociales, Mallon mencionaba un aspecto importante, que "en al-

gunos países existen leyes expresas que prohíben la enajenación de los bienes públicos". Tal es el caso de Bolivia, cuya Constitución Política tiene varios artículos dedicados al caso (59, inciso 7, 137, 138, 139).

Lo que a simple vista parecería un obstáculo, puede ser más bien la pausa obligada para reflexionar y hacer las cosas con cuidado. La experiencia en otras naciones, que acometieron con demasiada prisa el proceso de privatización, muestra que tropezaron con dificultades y en algunos casos se vieron obligadas a renacionalizar las empresas. ¿Por qué no actuar entonces evitando repetir los errores ajenos y explicando al país qué es lo que se busca en cada caso?

A favor de cualquier esfuerzo por mejorar sustancialmente la administración de las empresas públicas, está el convencimiento de que debe exigirse eficiencia y rentabilidad. De lo contrario, el contribuyente será el que pague por esos errores, ya sea a través de impuestos o de precios subvencionados.

Nuestra Constitución, que advierte expresamente sobre la enajenación de los bienes del Estado, no impide la asociación del sector público con el privado. Por el contrario, admite lo que podrían ser contratos de riesgo e incluso "joint ventures" por un tiempo definido y, a través de una ley expresa que aclare los alcances de la concesión, el plazo y otros detalles.

Hay pues instancias que cumplir antes de aplicar una política "en seco" y originar un problema como el de Camiri. La entrega de áreas en explotación no se explica en una empresa cuya rentabilidad es de tal naturaleza, que financia el 50 por ciento de los gastos del Tesoro General de la Nación.

## Uruguay y la integración

Por Alberto Lubetkin

Uruguay se encuentra ante el desafío de incorporarse al proceso de integración que se está desarrollando por Argentina y Brasil. ¿Se podría determinar un rol sustancial de la política exterior local?

Como ya se ha decidido, tratamos al Uruguay como un país que tiene alternativas, como el caso de las Relaciones Exteriores de Uruguay. Héctor Gros fue su representante en el encuentro de Cancillería y ministros de Economía de Argentina, Uruguay y Chile.

El acuerdo "allanado" posibilita la integración de Brasil (donde Argentina aceptará la integración de Uruguay "en forma" a los acuerdos binacionales) hasta el momento de la integración de Uruguay. Pero Jesús no le confesó a los grandes de que se abren para nosotros las puertas.

Uruguay participó en los encuentros con Argentina desde el inicio del proceso en 1986, está en una oportunidad en que el Uruguay señala que la integración "determina sacrificios".

En una reciente resolución de las

cámaras de industrias y exportadores, mantenida en reserva, señaló la decisión del sector empresarial de asumir las consecuencias del proceso iniciado.

Voceros de este sector coincidieron en señalar que "imperiosa" una "verdadera reconversión industrial, de lo contrario, la alternativa es quedar al margen de este proceso".

En Brasilia, los dos grandes países fronterizos decidieron, en particular, aceptar la participación uruguaya en la creación del Mercado Común del Cono Sur, cuya meta es que quede concreta en diciembre de 1994.

Esta decisión, señaló el documento de Brasilia, "se formalizará mediante instrumentos jurídicos convencionales, que sean negociados entre las partes".

Gros consideró que de esta forma "estamos pensando como ingresar a nuestro país al próximo siglo".

El secretario de Estado anunció que el gobierno "iniciará inmediatamente" los estudios "que permitan analizar todas las incidencias que esta decisión determinará para la economía de nuestro país".

El canciller argentino, Domin-

go Cavallo, citó el ejemplo de Uruguay que ha asumido el eje argentino-brasileño.

Representantes de los dos países se reunirán el 21 al 4 de septiembre en Buenos Aires para estudiar las reformas del tratado de integración para permitir la integración uruguaya, especialmente para el mercado común.

Los presidentes de Argentina Menem, y de Brasil Collor, acordaron a fines de julio en Buenos Aires crear un mercado común inicialmente binacional para 1994 y una zona de libre comercio a fines de 1995.

Para el ministro de Economía de Uruguay, Enrique Braga, el plazo de la reconversión industrial anunciada por el empresariado "será muy breve".

Braga destacó que el proceso iniciado cuenta con el respaldo "pleno" de los principales grupos políticos y empresariales, quienes han tenido en los últimos días varias reuniones con representantes del gobierno para analizar el tema.

(Montevideo/Inter Press Service).

## Vinculación ferroviaria con el Cono Sur

Por Jorge Otero Calderón

Una publicación periodística (1) dio a conocer la suscripción de un Acuerdo entre los Presidentes de Brasil y de Chile por el cual estas naciones, juntamente con Argentina, pondrán en marcha, a la brevedad posible, los mecanismos operativos destinados a establecer una vía transcontinental de 2.800 kilómetros. Esta unirá el puerto de Río Grande, situado en el extremo Sur del Estado de Rio Grande do Sul, con el puerto de Antofagasta mediante un trazo que pasará por Corrientes, Resistencia y Salta, en el Norte argentino.

La noticia, insertada en primera plana, causó gran inquietud en nuestro país, sobre todo, en círculos vinculados al sector de transportes.

El señor Embajador del Brasil, en visita al Canciller de la República, se apresuró a expresar que no fue evidente la suscripción de dicho Acuerdo (2). Manifestó, luego, que sólo se trató de contactos entre autoridades de un Estado brasileño con sus pares argentinos. El mismo periódico, a continuación, publicó una declaración del diplomático brasileño según la cual la mejor opción, para su país, es el transporte por el océano Atlántico y que cualquier conexión continental hacia el océano

Pacífico, por no ser económicamente viable, ha sido descartada por el Brasil (2).

Entendemos, según el texto anterior, que el corredor transcontinental concebido para unir el puerto de Santos (en el Atlántico) con el puerto de Antofagasta (en el Pacífico), mediante un trazo de 4.000 kilómetros que cruzaría territorios de Brasil, Bolivia y Chile, es un proyecto sin viabilidad económica y que, en consecuencia, fue rechazado por el Gobierno brasileño.

Por otra parte, en más cierta, al presente, la posibilidad de que, con Brasil o sin ese país, Argentina acuerde con Chile la soldadura de acceso al océano Pacífico. En tal eventualidad, el corredor ferroviario interoceánico proyectado para unir Buenos Aires con Matarán, bolivianos y peruanos, corre el riesgo de no contar con la participación de Argentina.

En vista de los anteriores antecedentes, se presenta como la mejor alternativa de solución el Proyecto "Libertadores", de integración ferroviaria, que permitirá poner en operación comercial una red de cerca a 14.000 kilómetros en siete países sudamericanos (3). Los dos corredores,

antes mencionados, forman parte de los que el Proyecto "Libertadores" se propone ejecutar.

Nuestra inserción física en la región del Cono Sur podrá ser más eficaz si, además, decidimos prestar un cuidado especial al mantenimiento y mejoramiento de la línea de Yacubá a Santa Cruz de la Sierra.

Toca a ENFE la responsabilidad de emplear todos los medios a su alcance a fin de que, el aporte boliviano al establecimiento de buenas líneas férreas con las otras naciones del Cono Sur, sea significativo. El Gobierno, por intermedio del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, deberá comprender que ENFE, en este empeño, merece una permanente atención para beneficiarse a sí misma y, de esta manera, a toda la comunidad nacional.

- (1) Presencia 2/8/90
- (2) Presencia 4/8/90
- (3) Presencia 2/2/90

Jorge Otero Calderón es Ingeniero Civil, docente en la UMSA. Prestó servicios en el Ministerio de Planeamiento y Coordinación y en ENFE.



## El tejo

Por Juan Cristóbal Soruco Q.

## ¿Que más podemos decir?

A un año de gestión gubernamental, es tradición realizar algunos balances. Obviamente, como dice el refrán popular, el balance dependerá del "crystal con que se mira", a lo que hay que añadir que también se lo hace en directa relación con nuestro diario vivir.

Si no, comparen, amigos y amigas, la Bolivia del discurso oficial y la Bolivia real.

Sin entrar a fondo, tengo la impresión de que en este año de gobierno no se ha hecho absolutamente nada de lo que, en la campaña electoral de 1989, tanto Jaime Paz Zamora como Hugo Banzer Suárez prometieron a lo largo y ancho del país.

Pero, ¡ojá!, no hay que asombrarse, pues no es la primera vez ni somos el único país donde sucede esto. Basta ver Venezuela, Ecuador, Argentina, para darnos cuenta de que tanta desconfianza se ofrece en las campañas electorales y otra, muy distinta, lo que se hace una vez conquistado el poder.

A esto se ha comenzado a llamar "pragmatismo", pero en realidad, estaríamos en el tiempo en que "todo vale", que en política significa todo vale para llegar al gobierno y tratar de permanecer en él el tiempo más largo posible.

Pero, no porque esté de moda hay que aceptarlo (siempre hay límites al snobismo). Además, precisamente la falta de concordancia entre lo que se dice y lo que se hace que provoca un sentimiento pesimista, el cual va disminuyendo a la sociedad. Por otra, cuando no se sabe qué hacer,

pues la soberbia de quienes nos gobiernan no acepta crítica alguna y, en consecuencia, la soldadura que van cayendo los lleva a ser, por un lado, más autoritarios y, por otro, a mentir y mentirse sin tregua, en un círculo que se hace vicioso.

Ante ese panorama, los temores aumentan y lo hacen vertiginosamente cuando, por intereses absolutamente subalternos, no se quiere encarar, por ejemplo, la modificación radical de la actual Ley Electoral ni de los órganos electorales, cuyos miembros han hecho tanto daño al sistema electoral, base de la legitimidad de nuestro sistema de gobierno.

Nos enteramos de que Acción Democrática Nacionalista (ADN) y el Movimiento de la Izquierda Revolucionaria (MIIR) intentan manejar, en su esencia, el sistema electoral que tanto desconfianza ha provocado en la sociedad. Lo hacen para satisfacer sus ansias de prorrogarse "a como de lugar" en el poder, olvidando que existe un amplio consenso sobre la necesidad de modificar ese instrumento y que ante la Iglesia Católica se comprometieron a hacerlo.

Pero, ¡madre! No escuchan este sensato clamor. Tengan la impresión de que se ha hecho carne el dicho: "Después de mí el diluvio".

Es precisamente frente a lo que creo que podría ser este "diluvio" que me animo a proponer que en la agenda a discutirse en el Congreso en esta legislatura, se incluya el tema referido a los juicios de responsabilidad.

## Los últimos obstáculos para la unidad alemana

Por Heinrich Kref

En la reunión cumbre llevada a cabo entre Mijail Gorbachov y el Canciller Federal Helmut Kohl en la Unión Soviética, a fines de julio, fueron levantados los últimos obstáculos para la unidad alemana.

Desde mayo los dos Estados Alemanes están negociando con las cuatro potencias en las famosas negociaciones "2+4". Las cuatro potencias, es decir los cuatro grandes aliados de la Segunda Guerra Mundial -Unión Soviética, Estados Unidos de Norte América, Francia y Gran Bretaña- tienen todavía derechos propios en Alemania que se originaron en su victoria sobre el régimen de Hitler.

El problema más grande en estas negociaciones ha sido la integración militar de Alemania Unida. La Comunidad Europea y los ministros de la OTAN querían y quieren la integración de Alemania Unida a la OTAN, la que fue difícilmente aceptable para la

Unión Soviética que vela fortaleciéndose la Alianza Occidental, en un momento en que su alianza, el Pacto de Varsovia, se encuentra en plena descomposición.

Además del problema de la integración militar, habían otros dos problemas centrales que dificultaron el proceso de integración: el problema de las fronteras y lo que se refiere a la magnitud de las fuerzas armadas de Alemania Unida.

Los tres obstáculos fueron levantados en la reunión entre Gorbachov y Kohl.

Los mandatarios de la URSS y de la República Federal de Alemania conviniere en los puntos cardinales siguientes:

- 1.- Alemania Unida se limitará a los territorios de la República Federal de Alemania, Berlín y la República Democrática Alemana.
- 2.- Alemania Unida tendrá su plena soberanía, es decir que las cuatro potencias no tendrán ningún derecho sobre ella.
- 3.- Como consecuencia de esto, Alemania Unida decidirá con plena soberanía acerca de su integración militar.

El tercer punto significará la aceptación de la integración de Alemania Unida a la OTAN, de parte de la Unión Soviética. Sin

embargo, Alemania Unida tendrá sólo 370.000 soldados, es decir se quedará con la mitad que tenía solamente la República Federal de Alemania.

La República Federal de Alemania otorgó a la URSS un crédito sobre 5.000.000 marcos alemanes y firmará convenios para mitigar las consecuencias negativas de la unificación alemana para la Unión Soviética. A su vez la Unión Soviética retirará todas sus tropas del territorio de la República Democrática Alemana dentro del plazo de tres a cuatro años.

Mijail Gorbachov necesita urgentemente la cooperación económica y financiera del Occidente para la modernización de la economía soviética. Desilusionado por el poco respaldo concreto que recibió para su política en las recientes reuniones de OTAN y de la cumbre económica de Houston, parece que Gorbachov está poniendo toda su esperanza en una cooperación más estrecha con Alemania.

El Dr. Heinrich Kref es Primer Secretario y Jefe del Departamento de Cultura y Prensa de la Embajada de la República Federal de Alemania en Bolivia.

## Bolivia en sus manos

### Mujer, ¡qué grande es tu fe!

Se apartó hacia la derecha con Tiro y Sión. Señaló, una mujer canina que había salido de esos territorios lo que se puso a gritar: "Señor David, ten composición de la fe". Pero Jesús no le confesó una palabra. Entonces sus discípulos se acercaron y le dijeron: "Señor, ¿por qué no dejas de hacer de nosotros?".



Redacción: Carlos Arze Castedo  
Información: Pedro Glasnovic Vialatán  
Dirección: Jesús Urzagasti Aguilera  
Corresponsales: Roy Bazán Mendoza

Editora PRESENCIA S.R.L.  
Gerente General: Lionel Claude Cardona  
Impresores: Editorial Lux  
La Paz - Bolivia

Avda. Mariscal Santa Cruz, N° 2150  
Casilla de Correo 3276 - Cajón Postal 10152  
Central Telefónica: 372344  
Télex 2659 BV - Telefax 391040

# economía

## PRESENCIA

La Paz, Bolivia, miércoles 8 de agosto de 1990

4

Superintendencia de Bancos

### Banca nacional concedió préstamos por \$US 890 millones

La banca privada nacional ha concedido préstamos hasta fines del mes pasado, por el equivalente a 890 millones de dólares, según la Superintendencia de Bancos.

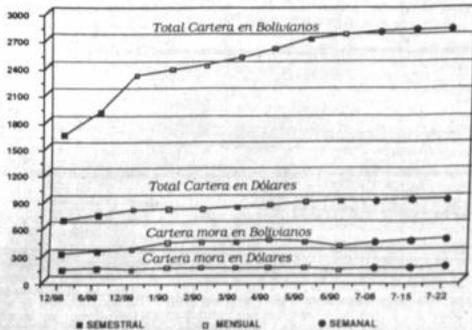
Señala que el sistema financiero nacional concedió préstamos con recursos propios, por el equivalente a 587,52 millones de dólares, que significan el 65,94% del total de su cartera.

Con recursos de las líneas de refinanciamiento del Banco Central, se otorgaron créditos por un total de 266,87 millones de dólares (29,95%) y con otros recursos por 36,60 millones (4,11%).

Señala que la cartera en mora que tiene la banca nacional, llega a un total de 144,34 millones de dólares, que representan el 16,2% de los préstamos.

El informe de la Superintendencia de Bancos añade que las provisiones de la banca para cubrir su cartera incoobrable, llegó a fines de junio al equivalente a 17,58 millones de dólares.

CARTERA DIRECTA TOTAL Y CARTERA EN MORA En millones de Bolivianos y Dólares Americanos



### Gasoducto Santa Cruz-Puerto Suárez En dos semanas se sabrá si el BM acepta aval brasileño

En el curso de las próximas dos semanas se sabrá si el Banco Mundial acepta o rechaza el aval brasileño, para el financiamiento del gasoducto Santa Cruz-Puerto Suárez que debe concretarse ese organismo, dijo el ministro de Planeamiento, Enrique García.

Según informes proporcionados por los ministros de Relaciones Exteriores y Energía, el país logró el compromiso del Brasil para avalar el contrato de préstamo y garantizar los pagos puntuales por la energía eléctrica que será adquirida por ese país.

En el marco de la integración energética entre las dos naciones, se ha previsto la venta de dicha energía al Brasil, generada con gas natural, lo que demanda la construcción de un gasoducto entre Santa Cruz y Puerto Suárez.

Tanto el gasoducto como la planta termoeléctrica demandarán una inversión de aproximadamente 600 millones de dólares. El país solicitó al Banco Mundial, Banco Interamericano de Desarrollo, Corporación Andina de Fomento y agencias de cooperación japonesa el financiamiento de ese proyecto.

En esos organismos existe interés por conceder el préstamo, pero el Banco Mundial condicionó el crédito a que Brasil sea garante del mismo.

Uno de los aspectos más importantes para el futuro de la inversión en el país, es la concreción de los proyectos vinculados con el Brasil", añadió García.

Indicó que el gobierno ve con optimismo los avances considera-

bles de las últimas semanas. Por un lado, las gestiones ante los organismos financiadores y, por otro, las negociaciones con el Brasil para lograr su aval y garantía de pago puntual por la energía eléctrica.

"La información que tengo es que se han hecho las consultas del caso con los organismos financiadores y, por ver si es aceptada la fórmula (del aval brasileño) y somos optimistas. Esperamos una respuesta hasta dentro de unas dos semanas", agregó el ministro de Planeamiento.

Se supone que el acuerdo sobre el aval sería firmado por los presidentes de Bolivia y Brasil, Jaime Paz y Fernando Collor de Mello, respectivamente, durante la visita del primero a Brasilia, a mediados de este mes.

El ministro García señaló que no debe existir preocupación respecto al cumplimiento de los plazos establecidos. Se marcha en forma satisfactoria. Insistió.

Aclaró que "cuando existe una relación fraternal e intereses mutuos en lo económico entre dos países, amplía las posibilidades de vender este producto al Brasil."

No quiso adelantar juicios sobre la posibilidad de que la llegada a Puerto Suárez con gas natural, amplíe las posibilidades de vender este producto al Brasil. "Obviamente, nos interesa como país la mayor integración energética posible y la mayor venta de nuestro producto (gas) en los mercados de Brasil y otros países", añadió.

EE UU - dólar venta	3.1900
EE UU - dólar compra	3.1800
Inglaterra-libra	5.8200
Alemania-marco	1.9962
Japón-yen	0.0212
Chile-peso	0.0101
Argentina-austral	0.0086
Brasil-cruzeiro	0.0388
Perú-inti	0.0001

Estanho - 2,72 dólares la onza
Oro - 363,95 dólares la onza
Plata - 4,93 dólares la onza
Piombo - 0,38 dólares la onza
Antimonio - 1,670 dólares la onza
Bismuto - 37,00 dólares la onza
Wolfram - 2,50 dólares la onza
Zinc - 0,69 dólares la onza
Cobre - 1,30 dólares la onza

Monto:	3.316.300 (valor nominal en Bs) - \$US 1.046.151
Volumen negociado:	2.253 Títulos

Serie	Días	Número	TASA DESCUENTO	TASA RENOVACIONAL
CDME-A3090	15	483	15,02	
CDME-B2090	8		15,02	
CDME-A3090	15	1.763	36,11	

### Según estudio Burocracia de AADAA perjudica el comercio exterior boliviano

La burocracia, la lentitud y el "nomeinortismo" que tiene la Administración Autónoma de Aduanas (AADAA) en todas sus funciones, perjudican ya el pasado comercio exterior boliviano.

Se denuncia, además, la existencia de un mal manejo mercadería depositada, con numerosos casos de deterioro del embalaje, lo que a su vez facilita el hurto en los grandes almacenes.

Entre los hechos denunciados se presentan en AADAA, luego el análisis, está el llegar a cobrar por servicios que no se prestan. Así, durante la mercadería, que por su naturaleza es desaduanada en el mismo vehículo en que ingresó consecuentemente no se hacen macenes, guías, montajes, otros servicios de la aduana también debe pagar el importador por el pago de los servicios.

Con referencia a los servicios, se indica que existen las fijadas en su condición, que estaban concebidas para facilitar el pago de los impuestos, pero continúa la mala gestión.

Respecto a los servicios, el estudio señala que AADAA cuenta con 600 empleados, pero bajo que demanda muy pocos funcionarios, de donde se deduce una burocracia que, debido a la lentitud de todos los trámites, perjudica el comercio exterior boliviano.

### Director de la Renta Renta recaudó hasta julio 614 millones de bolivianos

Entre enero y julio de este año, la Renta Interna recaudó un total de 614 millones de bolivianos, superior en 2,5% al programado inicialmente por el Ministerio de Finanzas, informó el director de ese organismo, Juan Carlos Pereira. Señaló que el mes pasado las recaudaciones llegaron a 85 millones de bolivianos, inferior en 1,4% al presupuestado de 86,3 millones.

cuando se tuvieron 460 millones de bolivianos.



HOY CUMPLE 6 AÑOS DE VIDA LA NIÑA MARIBEL BAUTISTA MAMANI. SUS PADRINOS MACARIO BAUTISTA Y ELENA DE BAUTISTA LE DESEAN MIL FELICIDADES.

Oruro, 8 de agosto de 1990

No obstante no haber cumplido el cupo establecido por el gobierno, las recaudaciones de julio de este año fueron superiores en 43% a las que se tuvieron en el mismo mes de 1989.

Pereira recordó que en julio del año pasado, las recaudaciones de la Renta llegaron a un total de 59,4 millones de bolivianos.

El total de las recaudaciones de los primeros siete meses de este año, agregó el director de la Renta, también son mayores a los de similar período de 1989 en 33%.

## -BOLIVIA ENHIESTA Y ORGULLOSA!

HONORABLE SENADO DE LA REPUBLICA

ORURO, DEPARTAMENTO PUJANTE Y EJEMPLO DE CIVISMO, REAFIRMO SU FE EN EL FUTURO DE LA NACION PARTICIPANDO DECIDIDA Y MASIVAMENTE EN LA CELEBRACION DE LOS FASTOS CIVICOS DEL 165 ANIVERSARIO DE LA EFEMERIDES PATRIA.

AL OS ESTUDIANTES EN SUS DIFERENTES NIVELES, MAGISTERIO, FUERZAS VIVAS, TRABAJADORES, SECTORES POPULARES, POLICIA, UNIDADES DEPENDIENTES DE LA 2da. DIVISION DE EJERCITO Y AUTORIDADES, NUESTRO PROFUNDO AGRADECIMIENTO Y FELICITACION POR ESTA SU REAFIRMACION DE FE Y EXALTACION A LOS MANES DE LA PATRIA, QUE TRADUCE TAMBIEN SU CONFIANZA Y RESPALDO AL GOBIERNO DE UNIDAD NACIONAL.

ORUREÑOS FELICIDADES!

Pdta. JORGE BARRIOTOS ZAPATA  
VICEPRESIDENTE DEL HONORABLE SENADO DE LA REPUBLICA EN REPRESENTACION DE ORURO

Agosto, 8 de 1990

### PARA IMPRENTAS

OFFSET HEIDELBERG 64 x 46 como nuevo, offset rota-print doble offset, Heidelberg offset tipográfica, presses CI ANDLER offset, Kluge doble offset fuerte para troquelar, prensa HOT-STAMPING, plomo automático tipográfico Guilloché manual de 51 cms, otra de 110 cms, semi-automática Engleharder a pedal.

Calle Cartenera de 120 cms, Cochabamba, teléfono 23657.

### REQUERIMIENTO DE PERSONAL

Importante empresa de Servicios Eléctricos, ubicada en la ciudad de Santa Ana del Yacuma, departamento del Beni, para su planta administrativa y técnica requiere el siguiente personal:

Un LICENCIADO en Economía e AUDITOR Financiero  
Un Técnico Superior en mecánica, especializado en motores de combustión interna

Los interesados deben dirigir sus solicitudes, acompañadas de sus antecedentes así como fotocopias de sus certificados, a la siguiente dirección:

- COSEY Ltda.
- Santa Ana del Yacuma - Beni
- Teléfono 2233
- Plazo de presentación de solicitudes hasta el 15 de agosto/90.

### FABRICA NACIONAL DE CEMENTO SUCRE S.A. INVITACION A REGISTRO

La Fábrica Nacional de Cemento Sucre S.A., en el marco de sus específicas funciones y para fines de contar con un adecuado y actualizado registro de personas naturales y/o jurídicas (físicas y/o colectivas) interesadas en participar en los trámites futuros sobre provisión de bienes y/o servicios que pudiera requerir en la realización de sus distintos programas, planes y proyectos, se permite invitar a las mismas a efectuar su correspondiente registro en el libro especial abierto a este efecto en la Gerencia Administrativa y Financiera (Compras y Suministros), debiendo para ello remitir:

- Nota de solicitud de registro, suscrita por su titular o representante legal, haciendo conocer el tipo de actividad en que desea participar (provisión de bienes, construcción, consultoría o servicios específicos), con indicación del rubro concreto en que centra el ejercicio habitual de dicha actividad.
- Fotocopia legalizada de su certificado de inscripción en el registro nacional y/o departamental que corresponda al giro de su actividad específica.
- Fotocopia legalizada de su R.U.C.

Las respectivas solicitudes serán recibidas en sobre cerrado con el rótulo "INVITACION A REGISTRO", hasta horas 17 del día 10 de septiembre de 1990 del presente año, en las oficinas de la Fábrica Nacional de Cemento Sucre S.A., Gerencia Administrativa y Financiera (Compras y Suministros), ubicadas en calle La Paz N° 585, o en su defecto podrán ser remitidas mediante correo central al apartado 245, Sucre.

Toda otra información adicional acerca de la presente invitación, podrá ser solicitada a la mencionada Gerencia Administrativa y Financiera, al teléfono 2-2314, telex 2689 Fancesa BV o al Fax (064) 2-2214.

SUCRE 7 DE AGOSTO DE 1990 RR.PP.

### BANCO CENTRAL DE BOLIVIA SUB-GERENCIA DE CONTROL Y REGULACION BANCARIA

TASAS DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO

TIPO DE INTERES Y COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO (según el artículo 10 de la Ley N° 1674 del 2 de agosto de 1989)

TIPO DE INTERES	MONEDA NACIONAL S.A.		MONEDA EXTRANJERA		COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO
	TIPO DE INTERES	TIPO DE COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO	TIPO DE INTERES	TIPO DE COMISIONES ANUALES EFECTIVAS PONDERADAS DEL SISTEMA BANCARIO	
DEPOSITO A VISTA	12,00	12,00	12,00	12,00	12,00
DEPOSITO A PLAZO	15,00	15,00	15,00	15,00	15,00
DEPOSITO A PLAZO	18,00	18,00	18,00	18,00	18,00
DEPOSITO A PLAZO	21,00	21,00	21,00	21,00	21,00
DEPOSITO A PLAZO	24,00	24,00	24,00	24,00	24,00
DEPOSITO A PLAZO	27,00	27,00	27,00	27,00	27,00
DEPOSITO A PLAZO	30,00	30,00	30,00	30,00	30,00
DEPOSITO A PLAZO	33,00	33,00	33,00	33,00	33,00
DEPOSITO A PLAZO	36,00	36,00	36,00	36,00	36,00
DEPOSITO A PLAZO	39,00	39,00	39,00	39,00	39,00
DEPOSITO A PLAZO	42,00	42,00	42,00	42,00	42,00
DEPOSITO A PLAZO	45,00	45,00	45,00	45,00	45,00
DEPOSITO A PLAZO	48,00	48,00	48,00	48,00	48,00
DEPOSITO A PLAZO	51,00	51,00	51,00	51,00	51,00
DEPOSITO A PLAZO	54,00	54,00	54,00	54,00	54,00
DEPOSITO A PLAZO	57,00	57,00	57,00	57,00	57,00
DEPOSITO A PLAZO	60,00	60,00	60,00	60,00	60,00
DEPOSITO A PLAZO	63,00	63,00	63,00	63,00	63,00
DEPOSITO A PLAZO	66,00	66,00	66,00	66,00	66,00
DEPOSITO A PLAZO	69,00	69,00	69,00	69,00	69,00
DEPOSITO A PLAZO	72,00	72,00	72,00	72,00	72,00
DEPOSITO A PLAZO	75,00	75,00	75,00	75,00	75,00
DEPOSITO A PLAZO	78,00	78,00	78,00	78,00	78,00
DEPOSITO A PLAZO	81,00	81,00	81,00	81,00	81,00
DEPOSITO A PLAZO	84,00	84,00	84,00	84,00	84,00
DEPOSITO A PLAZO	87,00	87,00	87,00	87,00	87,00
DEPOSITO A PLAZO	90,00	90,00	90,00	90,00	90,00
DEPOSITO A PLAZO	93,00	93,00	93,00	93,00	93,00
DEPOSITO A PLAZO	96,00	96,00	96,00	96,00	96,00
DEPOSITO A PLAZO	99,00	99,00	99,00	99,00	99,00
DEPOSITO A PLAZO	102,00	102,00	102,00	102,00	102,00
DEPOSITO A PLAZO	105,00	105,00	105,00	105,00	105,00
DEPOSITO A PLAZO	108,00	108,00	108,00	108,00	108,00
DEPOSITO A PLAZO	111,00	111,00	111,00	111,00	111,00
DEPOSITO A PLAZO	114,00	114,00	114,00	114,00	114,00
DEPOSITO A PLAZO	117,00	117,00	117,00	117,00	117,00
DEPOSITO A PLAZO	120,00	120,00	120,00	120,00	120,00
DEPOSITO A PLAZO	123,00	123,00	123,00	123,00	123,00
DEPOSITO A PLAZO	126,00	126,00	126,00	126,00	126,00
DEPOSITO A PLAZO	129,00	129,00	129,00	129,00	129,00
DEPOSITO A PLAZO	132,00	132,00	132,00	132,00	132,00
DEPOSITO A PLAZO	135,00	135,00	135,00	135,00	135,00
DEPOSITO A PLAZO	138,00	138,00	138,00	138,00	138,00
DEPOSITO A PLAZO	141,00	141,00	141,00	141,00	141,00
DEPOSITO A PLAZO	144,00	144,00	144,00	144,00	144,00
DEPOSITO A PLAZO	147,00	147,00	147,00	147,00	147,00
DEPOSITO A PLAZO	150,00	150,00	150,00	150,00	150,00
DEPOSITO A PLAZO	153,00	153,00	153,00	153,00	153,00
DEPOSITO A PLAZO	156,00	156,00	156,00	156,00	156,00
DEPOSITO A PLAZO	159,00	159,00	159,00	159,00	159,00
DEPOSITO A PLAZO	162,00	162,00	162,00	162,00	162,00
DEPOSITO A PLAZO	165,00	165,00	165,00	165,00	165,00
DEPOSITO A PLAZO	168,00	168,00	168,00	168,00	168,00
DEPOSITO A PLAZO	171,00	171,00	171,00	171,00	171,00
DEPOSITO A PLAZO	174,00	174,00	174,00	174,00	174,00
DEPOSITO A PLAZO	177,00	177,00	177,00	177,00	177,00
DEPOSITO A PLAZO	180,00	180,00	180,00	180,00	180,00
DEPOSITO A PLAZO	183,00	183,00	183,00	183,00	183,00
DEPOSITO A PLAZO	186,00	186,00	186,00	186,00	186,00
DEPOSITO A PLAZO	189,00	189,00	189,00	189,00	189,00
DEPOSITO A PLAZO	192,00	192,00	192,00	192,00	192,00
DEPOSITO A PLAZO	195,00	195,00	195,00	195,00	195,00
DEPOSITO A PLAZO	198,00	198,00	198,00	198,00	198,00
DEPOSITO A PLAZO	201,00	201,00	201,00	201,00	201,00
DEPOSITO A PLAZO	204,00	204,00	204,00	204,00	204,00
DEPOSITO A PLAZO	207,00	207,00	207,00	207,00	207,00
DEPOSITO A PLAZO	210,00	210,00	210,00	210,00	210,00
DEPOSITO A PLAZO	213,00	213,00	213,00	213,00	213,00
DEPOSITO A PLAZO	216,00	216,00	216,00	216,00	216,00
DEPOSITO A PLAZO	219,00	219,00	219,00	219,00	219,00
DEPOSITO A PLAZO	222,00	222,00	222,00	222,00	222,00
DEPOSITO A PLAZO	225,00	225,00	225,00	225,00	225,00
DEPOSITO A PLAZO	228,00	228,00	228,00	228,00	228,00
DEPOSITO A PLAZO	231,00	231,00	231,00	231,00	231,00
DEPOSITO A PLAZO	234,00	234,00	234,00	234,00	234,00
DEPOSITO A PLAZO	237,00	237,00	237,00	237,00	237,00
DEPOSITO A PLAZO	240,00	240,00	240,00	240,00	240,00
DEPOSITO A PLAZO	243,00	243,00	243,00	243,00	243,00
DEPOSITO A PLAZO	246,00	246,00	246,00	246,00	246,00
DEPOSITO A PLAZO	249,00	249,00	249,00	249,00	249,00
DEPOSITO A PLAZO	252,00	252,00	252,00	252,00	

Acuerdo Patriótico  
apoya inversión  
privada



Banzer

El gobierno del Acuerdo Patriótico, al iniciar su segundo año de gestión gubernamental, dará mayor prioridad a la inversión. El jefe de gobierno del MIR Nueva Mayoría, Oscar Edo, señaló ayer que para conseguir el desarrollo y el crecimiento en base a la inversión, se deberá contar con el apoyo de todos los bolivianos.

El dirigente, que asistió ayer al acto de homenaje a las Fuerzas Armadas, realizado en la plaza Bolívar, dijo que durante la pasada gestión de gobierno, se trató de hacer mucho en lograr la estabilidad económica.

"No hay que perder la paciencia con la estabilidad, porque sigue habiendo un componente latente de la política económica del país", dijo al afirmar que el crecimiento y el desarrollo social, son el eje de la inversión.

El acuerdo Patriótico, que desde su inicio en 1985, se va a empeñar en lograr niveles óptimos de inversión, porque "nos parece que es la vía fundamental, para lograr los mejores aspectos que tienen que ver con el desarrollo social".

El administrador del acuerdo Patriótico, señaló que cuando en 1989 era un líder que asumió la primera presidencia, "pero ayer, dijo, lo que se ha desarrollado en toda su dimensión de estadista. El jefe de gobierno se mostró como un buen administrador de la Nación, porque le fue muy amplio al mostrar los errores más comunes del gobierno.

"Por esta razón, añadió, considero que al Acuerdo Patriótico se le debe seguir siendo el apoyo político del gobierno de Unidad Nacional y nos hemos propuesto, con el Gral. Banzer, hacer un trabajo intensivo del acuerdo en el presente año".

## Gobierno buscará el crecimiento económico a través de la inversión

Al comenzar el segundo año de gobierno, los esfuerzos estarán destinados al crecimiento económico a través de la inversión, que es una etapa tan difícil como fue el haber superado la crisis de la hiperinflación.

El jefe nacional de Acción Democrática Nacionalista, Hugo Banzer, afirmó ayer que la nueva gestión gubernamental concentrará sus esfuerzos en buscar la inversión externa e interna, para lo cual se deberá conseguir un clima de entendimiento entre los bolivianos.

Explicó que el presidente Jaime Paz, al hacerse cargo de la responsabilidad del gobierno, "tuvo el tino de no hablar de la fragilidad en la que recibió la administración del país".

"Nosotros le aconsejamos que no lo hiciera, porque esa fragilidad, expuesta al inicio de una gestión, podía desencadenar una verdadera crisis", añadió.

Es para todos conocido, dijo, que el seta de agosto del año pasado habían salido del sistema financiero del país más de 180 millones de dólares y si el presidente Jaime Paz había conocido al pueblo boliviano la "fragilidad económica, financiera y monetaria" en que se encontraba el país, "se podía generar una pérdida total de confianza en el nuevo gobierno".

Por esa razón, añadió, el presidente, una vez consolidada la es-

tabilidad y después de haber trabajado intensamente, se atrevió a hacer conocer al pueblo lo que pasaba el año pasado en esta misma fecha.

"Una vez fortalecido el modelo económico -indicó- hay que iniciar con voluntad, decisión y comprensión del pueblo, el crecimiento económico".

"No es posible que el crecimiento humano del país sea equivalente al crecimiento económico", dijo al afirmar que eso significa que cada niño que nace sólo tiene una esperanza precaria de vida. No tiene ningún futuro y el ideal del gobierno es lograr que el crecimiento humano esté por debajo del crecimiento económico, subrayó.

## CONDEPA pide suspender contratos de YPFB con petroleras privadas

Una solución al enfrentamiento cívico-gubernamental en el distrito petrolero de Camiri deberá pasar por el Congreso, afirmó ayer CONDEPA al criticar "la torpeza" con que el gobierno trata el conflicto y solicitar que el gobierno suspenda los contratos suscritos entre YPFB y petroleras privadas.

El comité cívico, pobladores camirinos y trabajadores de la empresa estatal del petróleo sostienen, desde la pasada semana, una huelga en protesta contra los intentos de privatizar la empresa y la puesta en marcha de contratos de operación entre YPFB y petroleras privadas, para explorar y explotar hidrocarburos.

Carlos García, diputado "condestista", expresó la preocupación de su partido porque campos con producción declinante "están siendo entregados a empresas privadas, en condiciones realmente lesivas a los intereses de la empresa y del estado".

"A eso debe añadirse la torpeza gubernamental en el manejo de la situación, porque un conflicto que puede ser resuelto en base a una negociación y cuya solución debería pasar por el parlamento, está siendo manejada en forma policial militar", dijo.

"El ejército ha sido obligado a tomar una refinería, a desplegar sus efectivos y se están tomando acciones represivas contra personas que, en nuestra opinión, no hacen sino defender los intereses de YPFB, de sus regiones y del Estado", agregó.

En una carta dirigida al presidente de la Cámara de Diputados, García hizo conocer su preocupación "por la forma en que se está respondiendo a una acción legítima en defensa de YPFB y de las regiones productoras de petróleo".

Plantó también que se suspendan "las negociaciones acerca de la explotación por empresas privadas, de los campos de YPFB en actual producción, hasta que el Congreso Nacional analice su conveniencia, conforme a la CPE en su artículo 59, inciso V".

CONTRÓVERSIAS  
Las críticas a la ejecución de los contratos de exploración en áreas petroleras de YPFB y a la explotación de campos con producción declinante, como el de "Montezúgo", en Chuquiaca, fueron contrarrestadas por el diputado oficialista Tito Hoz de Villa.

## Dura autocrítica en ADN

Una dura autocrítica sobre la gestión gubernamental escuchó el expresidente Hugo Banzer al dirigir una reunión de su partido, donde se evaluó el trabajo de esa fuerza en el gobierno y la labor de éste en su conjunto, especialmente del gabinete, subsecretarios y directores de los organismos estatales. Informaron fuentes de la coalición oficialista.

Por su parte, el líder de ADN y presidente del Consejo Político del acuerdo gubernante afirmó a PRESENCIA que, "se escucharon con mucho interés las observaciones y las informaciones que nos dieron nuestros miembros del Comité Político", la estructura más representativa de ADN, integrada por ministros, parlamentarios y dirigentes departamentales.

Miembros del Comité Político informaron que la crítica más coincidente fue hacia la estructura alterna o "intercalada", como está actualmente conformada en cada ministerio y repartición estatal, con un ministro a la cabeza y un adenista en segundo lugar, o viceversa.

"Ello da lugar a tres problemas: que no se respete un principio de autoridad, que no se cumplan las decisiones y que la inmovilidad, evidente entre algunos funcionarios, se confunda y se atribuya a otros empeños en el combate a la corrupción", dijeron los informantes.

Otro de los obstáculos considerados como traba para la administración gubernamental, se refiere a la composición heterogénea del gabinete, sin que se tenga un control por sectores, por ejemplo en el caso de Finanzas que dijeron debería ser controlado por uno solo de los partidos cogobernantes.

Además de ello, citaron interferencias de otras autoridades, con mayor rango partidario, a sus mi-

litantes que cumplen una determinada función, originando que incurran en faltas disciplinarias.

El general Banzer aseguró a su vez que, como resultado de la evaluación, hay satisfacción con lo que pudo hacer el gobierno del Acuerdo Patriótico en su primer año de gestión.

"Pero al mismo tiempo hemos hecho un compromiso interno: que con todos aquellos que forman parte de la estructura gubernamental no sólo en el campo del poder Ejecutivo sino en el del Legislativo, mejoramos notablemente nuestra gestión. Es decir, hacer más esfuerzo del hecho en la gestión pasada", añadió.

Dirigentes adenistas, que asistieron a la reunión evaluatoria, señalaron que fueron presentadas observaciones a la dirección, a fin de que esa fuerza política se fortalezca antes de desfilarse, con vista a las elecciones generales de 1993.

Un plan operativo, que será puesto en marcha a partir de octubre, cuyo resultado se estima podrá verse a partir de diciembre, marcará el comienzo de una campaña preparatoria para enfrentar a los adversarios de ADN en la carrera electoral, anticiparon las fuentes.

DIFERENCIAS EN ADN  
Banzer fue consultado sobre versiones relativas a tendencias "adenistas" y "banzeristas" en ADN, según las cuales se daría preferencia a esta última fracción.

"Es algo que no tenía conocimiento. Confieso muy honestamente que no he llegado hasta mí ninguna información, relacionada con discrepancias o enfrentamiento entre adenistas y banzeristas. Consiguientemente, no tengo otra respuesta sino decir que no es evidente, que no existe esto", dijo.

Sobre ese tema, dirigentes de ADN señalaron que "el general Banzer puso las cosas en su lugar" y reconoció que, evidentemente, en la administración estatal su militancia no tiene "ubicación con sentido partidario".

Según las fuentes, Banzer recordó a sus principales colaboradores que "ADN es el partido".

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue abnegada madre y cariñosa abuelita:

† Sra. JULIA VARGAS Vda. DE RODRIGUEZ (Q.E.P.D.)

Blanca Oswaldo, Román (ausente), Alberto, Beatriz, Teresa Rodríguez Vargas, Enrique y Marina Lozada, hijos; Blanca Orellana de Rodríguez y Marina (ausente), hijas políticas; María Julia, Oswaldo y Alejandro, nietos y demás familia, invitan a sus amistades, parientes, viudas de Beneméritos de Postguerra, residentes de Cochabamba, vecinos de Zona Alto Miraflores y personas piadosas, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 14:30 y a la traslación de los restos mortales al Cementerio General, el día de hoy miércoles 8 del presente a Hs. 15:30.

El cortejo fúnebre partirá de Av. Bush N° 1300, Salón Velatorio de Funeraria A. Valdivia (frente al Monumento a Bush).

Será favor que agradezca la familia doliente.

FUNERARIA "A" VALDIVIA OF. FIGUEROA (FRENTE AL PASAJE DE LAS FLORES) TELS. 353630 - 325254.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue:

† Sra. VICTORIA TARABILLO MONTERO (Q.E.P.D.)

Victoria, Mary y Alejandro Justiniano Tarabillo, Teresa Ballivián vda. de Rioja, Carlos Antonio Salazar Tarabillo, hijos; los nietos, bisnietos y demás familiares, ruegan a sus parientes, amistades, personas piadosas y en especial a los residentes benianos, se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a Hs. 10:00 y al traslado de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy miércoles 8 de los corrientes a Hs. 11:00.

El cortejo fúnebre partirá de la calle José María Zalles N° 978 (Urbanización San Miguel N-14).

Será favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjetas.

FUNERARIA "A" VALDIVIA OF. FIGUEROA 766 PRIMER PISO TELS. 353630 - 325254 - 343408.

Cooperativa de Teléfonos Automáticos La Paz Ltda.

### COMITE ELECTORAL COMUNICADO

El Comité Electoral a los candidatos a Consejos de Administración y Vigilancia de la Cooperativa anuncia que:

A los fines del acto electoral a efectuarse en fecha 10 del presente mes de agosto, solicita a todos y cada uno de los responsables de listas completas de candidatos que se presentaron para el referido acto acreditar un delegado titular y un delegado suplente por mesa en un número de doce (12), para que con la debida anticipación se les otorgue las credenciales respectivas para un mejor control en dicho acto.

La recepción de las listas de delegados deberán ser presentados a partir de la fecha, en las oficinas del Comité Electoral (Consejo de Administración) ubicado en el 1er. piso del edificio Gran Centro, situado en la Av. Mariscal Santa Cruz s/n., hasta el día jueves 9 del presente mes de agosto a Hs. 12:00 (medio día).

Lic. Miguel Angel Reyes PRESIDENTE  
Lic. Lucio Chávez VICE-PRESIDENTE  
Sr. Jorge Borda STRIO. GENERAL  
Lic. Jaime Herrera V. VOCAL  
Sr. Edgar Irigoyen VOCAL  
Sr. Rómulo Montaña VOCAL

La Paz, agosto 7 de 1990

### MENORES ABANDONADOS EN "DIRME"

Se ruega a los padres o familiares de los menores que fueron abandonados en esta ciudad, pasar por la Dirección Regional La Paz DIRME, calle final Almirante Grau N° 769 Zona de San Pedro.

### Policía en estado de alerta por llegada de Dan Quayle

El Comando General de la Policía Boliviana instruyó esta noche movilización y estado de alerta a todas las unidades de la institución del orden para prevenir una posible acción terrorista del grupo "Fuerzas Armadas de Liberación Zárate Wilca" durante la visita que cumplirá el vicepresidente de los Estados Unidos al país, Dan Quayle.

La máxima autoridad de esa institución, Felipe Carvajal Bani, afirmó que las unidades de la Policía Nacional tienen instrucciones de realizar un operativo masivo de control en las principales ciudades del país por cuanto este miércoles 8 de agosto se cumplen dos años desde que el grupo terrorista F.A.L. Zárate Wilca se reivindicará un atentado explosivo.

### Campesinos apoyan a pueblos indígenas

El secretario de conflictos de la Confederación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia ratificó que el lunes 20 de agosto se iniciará en el país el bloque de caminos, debido a que el gobierno no atendió el plego petitorio del sector.

El dirigente Segundino Montevilla informó que el bloque de caminos respaldará también las demandas territoriales de los pueblos indígenas del oriente boliviano.

Oficializó que el próximo 15 de agosto, las tribus indígenas Chimanes, Yuracares, Moleños, Sirinos y otros del oriente boliviano, "marcharán por el territorio y por la dignidad" hacia la ciudad de La Paz, para demandar del Poder Ejecutivo la otorgación de tierras, que les permita continuar manteniendo su vida aborigen.

Montevilla explicó que el pasado 2 de agosto, el gobierno mediante una resolución del ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, dispuso la otorgación de tierras separadas para los indígenas. Esta situación fue rechazada por las tribus, debido a que habían demandado al gobierno: "la otorgación de un instrumento jurídico que les permita acceder a la propiedad colectiva, con dominio de su territorio y de las riquezas".

### "Junta estatal" definirá transferencia del campo petrolero Monteagudo

Una comisión viajó a Santa Cruz con el propósito de pasar a Camiri

Una "Junta estatal" definirá si procede o no el contrato aprobado por el directorio de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) para la transferencia a la empresa boliviana Petrolex del campo petrolero de Monteagudo, con una capacidad de producción actual de 1.000 barriles diarios de petróleo.

El contrato es actualmente cuestionado por Camiri, uno de los principales distritos petroleros del país, que se opone a la transferencia de yacimientos en los que la empresa estatal ha hecho inversiones.

El vicepresidente de Operaciones, Mario Arenas, dijo que el contrato con la boliviana Plus

ministros de Finanzas, Planeamiento, Energía y Defensa.

"YPFB no puede dar un paso atrás en sus decisiones, puesto que la aprobación por parte del directorio del contrato con la boliviana Petrolex, se produjo después de un proceso de negociación", dijo Arenas al calificar el conflicto como "más político".

Los trabajadores de Camiri que han logrado el apoyo de todo el distrito petrolero del sur, han radicalizado la huelga que mantienen desde hace nueve días, con medidas de presión como el bloqueo de la ferrocarril entre Santa Cruz y Abovó y el cierre del oleoducto a Santa Cruz, según informes de nuestro corresponsal.

### Ministro del Interior Fuero sindical será parte de las negociaciones en Camiri

El fuero sindical para los petroleros que despidió no en Camiri a raíz de las negociaciones entre los sindicatos gubernamentales y los listas para resolver el conflicto, informó ayer el ministro del Interior, Guillermo Capolibanos, a los periodistas que se reunieron con él en la sede del ministerio.

"No tiene intención de que se reincorporen los agentes beneficiados con el fuero parte de la negociación".

### Ministerio de Finanzas

### Esta semana se pagarán sueldos al magisterio

En el curso de esta semana se procederá al pago de haberes al magisterio nacional y la administración pública, se dijo en el Ministerio de Finanzas.

Se está procediendo a la preparación de papeletas de pago, las que serán distribuidas en el curso de estos días, añadieron los informantes.

Aclararon que el Ministerio de Finanzas recibió las planillas respectivas del magisterio a fines de la semana pasada, por lo cual desde ayer se preparan las papeletas.

De acuerdo con los convenios existentes entre el magisterio y el

gobierno, los docentes deben recibir sus salarios, como límite máximo, hasta el 8 del mes siguiente.

El Tesoro General de la Nación eroga aproximadamente \$7 millones de bolivianos por mes, por concepto del pago de sueldos a la administración pública.

Capolibanos confirmó que el ministro de Trabajo y de Previsión se trasladaron ayer a Camiri para solucionar el conflicto y que "el diálogo llevará a un acuerdo beneficioso para ambas partes".

"Estoy casi seguro que, imprevistos, el conflicto se hoy (ayer)", afirmó.

Trabajadores petroleros de Camiri se encuentran en huelga desde hace una semana, en protesta contra la aprobación del contrato que firmó YPFB y entrega a la empresa petrolera estatal actual trabajo.



## CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

### SEMINARIO

# "LA POLITICA BOLIVIANA Y LAS CONDICIONES PARA LA REACTIVACION"

Santa Cruz, Agosto 10, 1990

### ACLARACION

Lamentamos comunicar que en razón a una operación quirúrgica de emergencia el doctor Jeffrey Sachs no podrá asistir al Seminario. Al mismo tiempo, informamos que el Lic. Enrique García, Ministro de Planeamiento y Coordinación, participará como expositor, siendo el comentarista a su tema el Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada, Jefe Nacional del MNR.

## PROGRAMA

09:00 a.m. Inauguración	Ex-Embajador en los Estados Unidos.
09:15 a.m. Dr. ARMANDO DE LA TORRE	Empresario privado.
Doctor en filosofía y teología. Actualmente es Director de la Escuela Superior de Ciencias en Postgrado de la Universidad Francisco Marroquín de Guatemala.	12:45 p.m. Preguntas y respuestas
"La importancia de la política monetaria en un Estado de derecho".	13:00 p.m. Almuerzo
10:15 a.m. Comentarista: Lic. Armando Méndez	14:30 p.m. Lic. ENRIQUE GARCIA
Subsecretario del Tesoro General de la Nación, Ministerio de Finanzas.	Ministro de Planeamiento y Coordinación.
10:30 a.m. Comentarista: Lic. Herbert Müller	Fue Tesorero del Banco Interamericano de Desarrollo, Director del Banco Central de Bolivia, Profesor de la Universidad Mayor de San Andrés y de la Universidad Católica Boliviana.
Ex-Presidente del Banco Central de Bolivia. Consultor privado.	"Cómo obtener un alto crecimiento económico en Bolivia durante los años noventa"
10:45 a.m. Preguntas y respuestas.	15:30 p.m. Comentarista: Lic. Gonzalo Sánchez de Lozada
11:00 a.m. Intermedio	Jefe Nacional del MNR. Candidato a la Presidencia de la República en 1989 por el MNR. Ex-Ministro de Planeamiento y Coordinación. Ex-Presidente del Senado. Empresario privado
11:15 a.m. Ing. JOSE PIÑERA	16:00 p.m. Preguntas y respuestas
Doctor en Economía (Ph.D) Universidad de Harvard. Actualmente es Presidente Ejecutivo de la Consultora ASSET CHILE y de ENERSIS S.A. Profesor del Instituto de Economía de la Universidad Católica de Chile.	16:15 p.m. Intermedio
"Las condiciones necesarias para una contribución efectiva del sector privado al desarrollo económico"	16:30 p.m. Mesa redonda con la participación de los tres expositores y los comentaristas.
12:15 p.m. Comentarista: Lic. Samuel Doria Medina	18:00 p.m. Clausura
Asesor Económico de la Presidencia de la República. Empresario privado.	19:00 p.m. Coctel
12:30 p.m. Comentarista: Ing. Fernando Illanes	
Ex-Ministro de Energía e Hidrocarburos.	

LUGAR Y FECHA: Santa Cruz, Hotel Los Tajibos, Agosto 10, 1990.

COSTO DE LA INSCRIPCION: BS. 320.- (incluye almuerzo, coctel, refrigerios y material).

FORMAS E INSCRIPCION: Confederación de Empresarios Privados de Bolivia.

Av. Mcal. Santa Cruz No. 1392. Edif. "Cámara de Nacional de Comercio", Piso 7º.

Teléfono: 356831-358366-371293-377551 - Casilla: 4239 - Fax: 379970. La Paz y, en el interior de la República, en las Federaciones Departamentales de Empresarios Privados.

### En el primer semestre Bolivia importó 688 toneladas de pescado y exportó 214

Bolivia importó durante el primer semestre de este año, 688 toneladas métricas de pescados frescos y enlatados procedentes de Chile, Argentina y varios países europeos. Asimismo, exportó a Brasil y los Estados Unidos, 214 toneladas métricas de productos de la pesca.

Según la investigación, el 40% de la producción de pescado a Bolivia proviene de Chile, 10% de Argentina y el resto de los países europeos.

El Instituto Nacional de Estadística señala que las importaciones de pescados frescos y enlatados al primer semestre de este año, son inferiores a las de igual período del año anterior. La balanza comercial pesquera está en déficit de 382.100 dólares, brecha que se superará adoptando medidas de estímulo para la comercialización de productos de la pesca en el mercado internacional como congelado y pescado ahumado.

Según la investigación, el 40% de la producción de pescado a Bolivia proviene de Chile, 10% de Argentina y el resto de los países europeos.

El Instituto Nacional de Estadística señala que las importaciones de pescados frescos y enlatados al primer semestre de este año, son inferiores a las de igual período del año anterior.

La balanza comercial pesquera está en déficit de 382.100 dólares, brecha que se superará adoptando medidas de estímulo para la comercialización de productos de la pesca en el mercado internacional como congelado y pescado ahumado.

El Instituto Nacional de Estadística señala que las importaciones de pescados frescos y enlatados al primer semestre de este año, son inferiores a las de igual período del año anterior.

La balanza comercial pesquera está en déficit de 382.100 dólares, brecha que se superará adoptando medidas de estímulo para la comercialización de productos de la pesca en el mercado internacional como congelado y pescado ahumado.

El Instituto Nacional de Estadística señala que las importaciones de pescados frescos y enlatados al primer semestre de este año, son inferiores a las de igual período del año anterior.

La balanza comercial pesquera está en déficit de 382.100 dólares, brecha que se superará adoptando medidas de estímulo para la comercialización de productos de la pesca en el mercado internacional como congelado y pescado ahumado.

### Campesinos del Chapare organizan comités de autodefensa

En la conflictiva "Zona Roja" del Chapare boliviano, el mayor centro de producción de coca y cocaína y donde la DEA y el ejército de los EE.UU. mantienen bases de operaciones, los campesinos han organizado unos 37 Comités de autodefensa para enfrentar posibles acciones militares.

El secretario de conflictos de la Confederación Sindical Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia (CSUTCB), Segundino Montevilla, explicó que la misión de los comités es de tomar a su cargo la seguridad de los productores de coca, que residen en zonas rurales, y en las zonas urbanas, en acciones militares, para la eliminación oficial de hacer participar a las Fuerzas Armadas de la Nación en acciones militares.

En su criterio, las acciones militares en las zonas urbanas destinadas a cumplir los objetivos de erradicar las plantaciones de coca, en cumplimiento a los acuerdos anexos de la lucha contra el narcotráfico, realizados por los presidentes de Bolivia y los Estados Unidos.

El dirigente campesino sostiene que la erradicación de la coca contra la voluntad de los productores traerá conflictos violentos que queremos estar preparados para enfrentarlos.

# Paz Zamora llamó a las FF.AA. a la "fidelidad transparente"

El Presidente Paz Zamora llamó ayer a las Fuerzas Armadas a "la fidelidad transparente e impecable", que fue heredada de los fundadores de la Patria.

Hizo este llamado durante el acto de jura a la bandera, de los conscriptos de la categoría 1990 y de la celebración del Día de las Fuerzas Armadas.

El mandatario, en un improvisado discurso, instó a los soldados a no olvidarse que las Fuerzas Armadas tienen su origen en el pueblo al que se deben. "Somos las Fuerzas Armadas del pueblo boliviano que requieren de sus servicios y de su protección".

Anunció que hasta fin de este año, el ejército boliviano contará con el equipo necesario para el desarrollo de sus específicas funciones al destacar lo hecho hasta el presente en materia de dotación de material y equipos.

Convocó a la institución castrense a cooperar en las tareas de creación de fuentes económicas alternativas que posibiliten la sustitución de los cultivos de coca y, por ende, la eliminación del narcotráfico. "Las Fuerzas Armadas deben cooperar a generar una economía alternativa a la economía de la coca a través de unidades productivas en todos los niveles".

COMANDANTE EN JEFE. El Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas, Gral. Jorge Moreira, reafirmó el respeto de los miembros del ejército a la Constitución Política del Estado.

Aseguró que en los cuarteles se cultiva la "más pura expresión de nacionalidad a través de verdaderos ejemplos de convivencia entre hermanos de diferentes estratos sociales, que robustecen el espíritu cívico porque se forjan en la disciplina permanente de servicio a la Patria, de su seguridad y desarrollo".

El jefe militar destacó la opinión positiva respecto de la mentalidad democrática y de respeto a la Carta Magna por parte de los miembros de las Fuerzas Armadas, dentro y fuera del país.



Unidades militares acorronadas en La Paz participaron ayer de la Jura a la Bandera y la parada militar en el Campo de Marte ubicado en la plaza Villarroel de la zona de Miraflores. Al acto asistió el presidente Paz Zamora, autoridades policiales, cuerpo diplomático, parlamentarios e invitados especiales. Naves de la Fuerza Aérea Boliviana (FAB) sobrevolaron el lugar.

## Gobierno No existe razón para huelga de Camiri

El gobierno considera que no existen razones valederas para que continúe el conflicto de Camiri, afirmó el ministro de la Presidencia Gustavo Fernández. Señaló ayer que el gobierno está dispuesto a escuchar los planteamientos del Comité Cívico y el sindicato de Trabajadores Petroleros de esa población productora de hidrocarburos.

Aclaró que el gobierno aprobó cuatro contratos de operación de recuperación secundaria de petróleo y quedó en suspenso el contrato del campo Montegudo, que fue cuestionado por los dirigentes cívicos y sindicales de Camiri.

Señaló que Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos, dado el carácter ilegal de la huelga, resolvió despedir a un grupo de trabajadores, pero que si la situación se regulariza, el gobierno está dispuesto a disponer la reincorporación de los retirados.

Para establecer ese diálogo con los dirigentes en conflicto, han viajado ayer los ministros de Trabajo y de Energía, y dijo que "estamos seguros de que van encontrar un entendimiento, porque estamos con las manos limpias y no se han cometido irregularidades".

La Federación Sindical de Trabajadores Petroleros de Bolivia y diferentes comités cívicos, en días pasados, expresaron su opinión respecto a los contratos de operación de recuperación secundaria que debía suscribir YFPB.

Ante esta situación, dijo que el gobierno considera que es indispensable conocer esas opiniones y en consecuencia resuelve que la Junta Directiva Nacional apruebe cuatro de los cinco contratos y posterga la consideración del contrato de Montegudo.

En esa circunstancia, los dirigentes petroleros aceptaron la proposición del gobierno y trabajaron normalmente, pero en cambio el sindicato petrolero de Camiri instaló en llevar adelante una huelga aislada del resto del movimiento sindical petrolero, añadió.

Asimismo, señaló que las Fuerzas Armadas se limitaron a preservar sin armas las instalaciones de YFPB, cuyos dirigentes trataron de impedir su funcionamiento.

Finalmente, dijo que ante esta predisposición del gobierno y la postergación de la firma de los contratos de operación, es innecesario el movimiento huelguístico porque hay condiciones para el diálogo.

## Presidente de la CEPB Primer año de gobierno es positivo pero insuficiente

El primer año de gobierno es positivo pero insuficiente, porque se continúa eludiendo el crecimiento de la economía, dijo ayer el presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia (CEPB), Carlos Calvo, al referirse al mensaje del presidente de la República, Jaime Paz, quien dio un informe sobre el primer año de su gestión.

Notó que el mensaje presidencial "nos recordó muchos de los pasos positivos", pero que es "justo señalar que realmente se continúa eludiendo el crecimiento de la economía", razón por la cual calificó el primer año de gestión del "Gobierno de Unidad", de positivo pero insuficiente, porque los empresarios querían "ver mayor acción en materia de reformas estructurales".

"No hubiese gustos en la empresa privada, escuchar más sobre la estrategia con la cual el gobierno piensa encarar su segundo año de gestión", dijo.

Destacó que en este primer año de gobierno del "Acuerdo Patriótico", se han dado varios pasos positivos, como el tratamiento de la deuda externa, y mencionó que también "son positivas las negociaciones con la Argentina, tanto en lo que hace a la forma de obtener el pago por la venta de gas, como al tratamiento que se ha dado a la deuda".

Indicó que "la imagen internacional que se logró para el país, compensa las críticas que se han escuchado sobre los viajes del presidente".

Afirmó que la empresa privada "está complacida" por la suscripción de los contratos con las empresas petroleras y anunció que los "respaldan y apoyan plenamente", que son de "importancia para nuestra economía".

Entre los aspectos negativos del primer año de gobierno, el empresario mencionó que sobresale el hecho de que no se haya podido proceder a realizar las reformas estructurales, que "tan urgentemente necesita el país".

En el campo político, dijo, "la incapacidad del poder Legislativo al no poder tramitar las reformas a la Constitución Política del Estado, a la Ley Electoral y la no aprobación de todos los importantes proyectos que estaban para su suscripción en el Congreso Extraordinario".

Recordó que otro aspecto negativo fue no haber suscrito el contrato para la explotación de litio, con la empresa norteamericana LITHCO, porque "eso fue un retroceso en nuestra política de consolidar inversiones trayéndonlas del extranjero".

Aseguró que las "perspectivas para el futuro "son malas", pero que si bien hay "falta engranaje", mejor las posibilidades que están a nuestra disposición y, sobre todo, una absoluta determinación en la necesidad de realizar profundas reformas estructurales".

"En la medida en que tengamos timidez en tomar acciones decididas de reformas estructurales, como la privatización, y nos resistamos a aceptar la inversión extranjera, vamos a seguir en recesión", afirmó al comentar que "esta en nuestras manos el buscar el cambio, si queremos mejorar nuestra economía y por ende el bienestar de nuestro pueblo".

Respecto a la corrupción e inmoralidad funcionaria, dijo que es un tema que data de mucho tiempo atrás, pero "lamentablemente, tenemos como aceptar la inversión extranjera, vamos a seguir en recesión", afirmó al comentar que "esta en nuestras manos el buscar el cambio, si queremos mejorar nuestra economía y por ende el bienestar de nuestro pueblo".

Anunció que hoy se conocerá un pronunciamiento del CEPB, respecto a la corrupción e inmoralidad.

## Sobre iniciativas comerciales Países Andinos identifican propuesta de Bush con deuda

BOGOTÁ, 7 (EFE).- Los países del Grupo Andino (Bolivia, Colombia, Ecuador, Perú y Venezuela) pidieron hoy al presidente estadounidense, George Bush, que concrete la "Iniciativa para las Américas" y adopte medidas para proteger los productos regionales.

Los presidentes César Gaviria (Colombia), Rodrigo Borja (Ecuador) y Carlos Andrés Pérez (Venezuela) y los cancilleres Carlos Irujo (Bolivia) y Luis Marchand (Perú), formularon la solicitud en una declaración conjunta en Bogotá, durante una reunión previa a la toma de posesión del nuevo mandatario colombiano.

"Identificamos las propuestas de la Iniciativa como una continuación del tratamiento político de la deuda latinoamericana y consideramos que las medidas allí planteadas deberían ser ampliadas ante la magnitud del problema, a la luz de las necesidades de crecimiento de la región", señala el comunicado.

Los Gobiernos de las cinco naciones solicitaron a Bush "ser más específico en su propuesta" y adoptar medidas concretas para lograr un trato "igualitario y no de dependencia" de sus principales productos de exportación a Estados Unidos, dentro del marco del Acuerdo General de Aranceles, Aduaneros y Comercio (GATT).

La "Iniciativa para las Américas" de Bush propone la creación de una zona de libre comercio en todo el continente y prevé 423 millones de dólares de inversiones en América Latina para el próximo año fiscal.

Los cinco países del Grupo encomendaron al consejo ministerial y a la Junta del Acuerdo de Cartagena, organismo rector del Grupo Andino, que formule en breve plazo las propuestas que aseguren el cumplimiento de los objetivos de la iniciativa.

Reafirmaron también el apoyo a la propuesta del presidente ecuatoriano Rodrigo Borja, aprobada en Lima el 28 de julio pasado, de convocar una reunión con Bush a comienzos de 1991.

## En Palacio de Gobierno

# Paz y Quayle analizarán programas de cooperación

El presidente Jaime Paz Zamora y el vicepresidente de los Estados Unidos, Danforth Quayle, analizarán en las próximas horas los programas de cooperación destinados a lograr el crecimiento económico del país.

El embajador norteamericano Robert Gelbard, señaló ayer que la visita del vicepresidente Dan Quayle a Bolivia es una demostración de su país por el interés que tiene para mejorar las relaciones con Latinoamérica.

El dignatario norteamericano que visitará el país por espacio de 18 horas, tiene prevista una reunión con el presidente Jaime Paz Zamora y ofrecerá una conferencia de prensa en el Palacio Quemado.

Según el embajador Gelbard, existen varios aspectos que serán analizados en la reunión, que incluye el apoyo a través de los países de América Latina y el interés de ver la posibilidad de la reducción de la deuda bilateral. También, dijo que se analizarán programas para mejorar el comercio exterior y las exportaciones de la región hacia los Estados Unidos y el resto del mundo.

"Para los Estados Unidos hay tres aspectos prioritarios en nuestras relaciones", dijo, "el apoyo para fortalecer el sistema democrático, consolidación de la estabilidad económica y desarrollo con crecimiento y la lucha contra el narcotráfico".

El embajador norteamericano destacó la visita de un alto dignatario de Estado después de 32 años, cuando en 1958 llegó al país el entonces vicepresidente Richard Nixon.

Explicó que esta visita es una muestra de los lazos que existen en las relaciones entre los Estados Unidos y Bolivia.

Señaló que el presidente Paz Zamora y George Bush ya tuvieron tres reuniones en el último año y que con el vicepresidente se reunió una vez en Brasilia.

Al ser consultado sobre el "Plan de las Américas", dijo que se lo discutirá durante la visita y estará referido a los asuntos económicos.

El diplomático norteamericano descartó la posibilidad de crear un frente con el Mercado Común Europeo, porque los Estados Unidos tienen mucha responsabilidad para la creación del mencionado mercado. Sin embargo, dijo que "nosotros tenemos interés de ayudar a América Latina en la consolidación de sus democracias y sus programas económicos, muy importantes en este momento".

Mientras tanto, el ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, destacó la llegada del vicepresidente Danforth Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

Como decía el presidente Jaime Paz Zamora, dijo, es necesario transformar el desarrollo alternativo en inversión y la inversión en empleo, esa es la secuencia que queremos dar y consideramos que la reunión será importante en ese terreno".

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, señaló que el vicepresidente Dan Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

Como decía el presidente Jaime Paz Zamora, dijo, es necesario transformar el desarrollo alternativo en inversión y la inversión en empleo, esa es la secuencia que queremos dar y consideramos que la reunión será importante en ese terreno".

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, señaló que el vicepresidente Dan Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

El presidente Jaime Paz Zamora y el vicepresidente de los Estados Unidos, Danforth Quayle, analizarán en las próximas horas los programas de cooperación destinados a lograr el crecimiento económico del país.

El embajador norteamericano Robert Gelbard, señaló ayer que la visita del vicepresidente Dan Quayle a Bolivia es una demostración de su país por el interés que tiene para mejorar las relaciones con Latinoamérica.

El dignatario norteamericano que visitará el país por espacio de 18 horas, tiene prevista una reunión con el presidente Jaime Paz Zamora y ofrecerá una conferencia de prensa en el Palacio Quemado.

Según el embajador Gelbard, existen varios aspectos que serán analizados en la reunión, que incluye el apoyo a través de los países de América Latina y el interés de ver la posibilidad de la reducción de la deuda bilateral. También, dijo que se analizarán programas para mejorar el comercio exterior y las exportaciones de la región hacia los Estados Unidos y el resto del mundo.

"Para los Estados Unidos hay tres aspectos prioritarios en nuestras relaciones", dijo, "el apoyo para fortalecer el sistema democrático, consolidación de la estabilidad económica y desarrollo con crecimiento y la lucha contra el narcotráfico".

El embajador norteamericano destacó la visita de un alto dignatario de Estado después de 32 años, cuando en 1958 llegó al país el entonces vicepresidente Richard Nixon.

Explicó que esta visita es una muestra de los lazos que existen en las relaciones entre los Estados Unidos y Bolivia.

Señaló que el presidente Paz Zamora y George Bush ya tuvieron tres reuniones en el último año y que con el vicepresidente se reunió una vez en Brasilia.

Al ser consultado sobre el "Plan de las Américas", dijo que se lo discutirá durante la visita y estará referido a los asuntos económicos.

El diplomático norteamericano descartó la posibilidad de crear un frente con el Mercado Común Europeo, porque los Estados Unidos tienen mucha responsabilidad para la creación del mencionado mercado. Sin embargo, dijo que "nosotros tenemos interés de ayudar a América Latina en la consolidación de sus democracias y sus programas económicos, muy importantes en este momento".

Mientras tanto, el ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, destacó la llegada del vicepresidente Danforth Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

Como decía el presidente Jaime Paz Zamora, dijo, es necesario transformar el desarrollo alternativo en inversión y la inversión en empleo, esa es la secuencia que queremos dar y consideramos que la reunión será importante en ese terreno".

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, señaló que el vicepresidente Dan Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

Como decía el presidente Jaime Paz Zamora, dijo, es necesario transformar el desarrollo alternativo en inversión y la inversión en empleo, esa es la secuencia que queremos dar y consideramos que la reunión será importante en ese terreno".

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, señaló que el vicepresidente Dan Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

Como decía el presidente Jaime Paz Zamora, dijo, es necesario transformar el desarrollo alternativo en inversión y la inversión en empleo, esa es la secuencia que queremos dar y consideramos que la reunión será importante en ese terreno".

El ministro de la Presidencia, Gustavo Fernández, señaló que el vicepresidente Dan Quayle, que tiene una particular relevancia por su vinculación con el tema del desarrollo alternativo y la cooperación económica de los Estados Unidos para los planes de desarrollo del país.

## Libertad de "peces gordos" del narcotráfico

# Corte de Justicia confirma "lavado de información" en la FELCN

Presidente de la justicia paceña dispuesto a probar esa afirmación con documentos.- Ley 1008 debe ser reformada, alejando a las fuerzas antinarcóticas de las diligencias de policía judicial

El presidente de la Corte Superior de Justicia de La Paz, Edgar Montaño, reiteró ayer que el "lavado de información", que realizan organismos antidroga luego de acciones contra el narcotráfico, impide que importantes "peces gordos" sean juzgados en el país.

"Ya lo dijimos una vez y lo confirmamos: en muchos casos, las personas implicadas con este delito no pasan a la justicia o simplemente desaparecen", dijo el magistrado al señalar que sus afirmaciones pueden ser demostradas con el apoyo de expedientes que llegan diariamente a la Corte.

En declaraciones anteriores, Montaño explicó que efectivos policiales de la Fuerza Especial de Lucha Contra el Narcotráfico (FELCN), hacen "desaparecer" información sobre los traficantes, durante las diligencias de policía judicial que siguen a las operaciones antinarcóticas que realizan.

Las declaraciones fueron respondidas por un cargo comunicador de la FELCN, donde se indica

que los estrados judiciales también se encuentran inmersos en una "larga cadena de corrupción", que mimetiza a los narcotraficantes del país.

El subsecretario de Justicia, Roger Pando, dijo en esa oportunidad que "no parece ser lo más prudente lanzar acusaciones mutuas", pero admitió que "todas las instituciones ligadas a la lucha contra el narcotráfico, confrontan agudos problemas en su actividad" y que "es necesario cambiarlas profundamente".

El presidente de la Corte Superior reiteró ayer que sólo la creación de una policía judicial técnica, altamente especializada, que levante las diligencias en el lugar o, al menos, junto a la FELCN, permitirá superar esas irregularidades.

"Nosotros -la Corte de La Paz- hemos planteado ya en las Sesiones Jornadas Judiciales, realizadas hace un mes en Sucre, la necesidad de reformar diversos puntos de la legislación antinarcóticas", explicó Montaño al señalar que la policía judicial deberá

depende exclusivamente del Poder Judicial.

Agregó que esa reforma y otras serán presentadas por la Corte Suprema de Justicia bajo la forma de un proyecto de ley, a fin de que sean consideradas por el Poder Legislativo.

Entre las reformas, pediremos, por ejemplo, la instauración de libertad provisional en algunas causas de narcotráfico y también algunas excepciones que, bajo la actual ley, no son aceptadas", explicó.

Dijo además que también se planteará que la jurisdicción de la FELCN y de los juzgados antidroga sea sólo departamental y no, como hasta ahora, alcance nacional.

"No estamos de acuerdo en que, por ejemplo, se levanten diligencias en el Beni, éstas sean luego enviadas a Cochabamba a La Paz. Consideramos que cuando se levantan diligencias en un distrito, ese distrito debe conocer todos los trámites relativos a lo que sucede en su jurisdicción departamental", concluyó.

HERMOSA CASA EN LA ZONA SUR. Anuncio inmobiliario con detalles de precios y características.

## "No podemos aferrarnos a retener las empresas públicas"

Se tienen comprometidos 700 millones de dólares para 1.500 kilómetros de caminos

"Si hace cuarenta años era revolucionario construir empresas públicas... hoy no podemos aferrarnos a retenerlas, pues la situación real ha cambiado", dijo el presidente Paz Zamora.

En su informe al Parlamento, al referirse a los planes de privatización, explicó que "la realidad se ha encargado de destruir los dogmas del pensamiento económico, y la historia ha demostrado que no siempre el privado es un buen administrador y que el Estado no siempre representa al bien común de una colectividad".

Tras señalar que ahora no tienen cabida los liberales dogmáticos ni los estatistas extremos, indicó que lo indudable es que "en el pasado, por un carácter puramente paternalista, el Estado diversificó su campo de acción en todos los sectores de la actividad productiva y de servicios, sin medir consecuencias de administración y responsabilidades sociales".

Luego, afirmó que se registraron avances en el campo de la inversión extranjera directa, pero no son satisfactorias las informaciones sobre la inversión pública.

Su ritmo de ejecución en el curso del primer semestre, agregó Paz Zamora, es apenas comparable al del año pasado, en el mismo período, y ese nivel de inversión no es suficiente para superar el índice de crecimiento de 1989.

El primer mandatario sostuvo

en su informe de gestión, que "detrás de cada inversión, hay miles de bolivianos esperando un puesto de trabajo" y que no es suficiente de manera alguna que se haya atendido el crecimiento vegetativo de la demanda de empleo.

ECONOMIA SECTORIAL

El presidente Paz Zamora manifestó que luego de 12 meses de gobierno, se enorgullece de informar que se tienen hechos concretos que están cambiando la realidad nacional.

Así, para llegar al norte del país, se ha pedido al BID 175 millones de dólares para la construc-

ción y pavimentación de la carretera Cotapata-Santa Bárbara. En otras obras orientadas a la misma región se invirtieron 10 millones de dólares en 42 km. de Quinibey a Yucumo; 4 millones para el tramo Santa Cruz-Trinidad. Se gestionan recursos para San Buenaventura-Cobija; y se han programado 89 millones de dólares (1991-1994) para San Borja-Trinidad.

En la vinculación con el Sur se tienen avances. Con recursos de FONPLATA y el TGN se adjudicó Totacoa-Puente Méndez, España

proporcionará 56 millones de dólares para el camino Puente Méndez-Potosí. También se ha licitado el camino Palmar Grande-Yacuiba, por 22 millones de dólares, al igual que el tramo Padcaya-La Mamora, con 35 millones; 38 millones de dólares del convenio con Argentina, para el camino Desemboque-Bermejo; y se ha convocado a precalificación para la ruta Palmar Grande-Camiri, estimada en 64 millones de dólares.

Por otro lado, siempre en el sector caminero, recordó la licitación de los tramos Guabirá-Yapa-

cani y Chimoré-Cochabamba, que tienen 80 millones de dólares financiados por el BID.

Luego, se tiene el contrato de huasi, que cuenta con 55 millones del BID y el TGN, y se está en la etapa de precalificación de manera complementaria al resellado del camino Oruro-Cochabamba.

También mencionó el camino Patacamaya-Tambo Quemado que tiene el financiamiento del BID, el gobierno japonés y el TGN, por 90 millones de dólares que permitirá la vinculación de los océanos Pacífico y Atlántico.

### El Comando General de la Fuerza Aérea Boliviana

Ante el fallecimiento en lamentable accidente de quien fue alumno de último curso del Politécnico Militar de Aeronáutica:

† Brig. ALEJANDRO FRANCISCO CASAS MACEDA (Q.E.P.D.)

Hace llegar a su atribulada familia, su profundo sentimiento de pesar por tan irreparable pérdida que enluta al primer instituto aerotécnico de la FAB, formulando votos porque la Divina Providencia les otorgue cristiana resignación.

La Paz, 7 de agosto de 1990



COLEGIO DE ARQUITECTOS DE LA PAZ

El Directorio y personal administrativo del Colegio de Arquitectos de La Paz, invitan a la misa de 8 días en memoria del Sr. GUALBERTO JURADO PIO, funcionario de nuestra institución, por su sensible fallecimiento.

Que se efectuará en la Iglesia María Auxiliadora a horas 19:00 p.m.

† Sr. GUALBERTO JURADO PIO (Q.E.P.D.)

La Paz, 8 de agosto de 1990

EL MOVIMIENTO BOLIVIA LIBRE tiene el hondo pesar de comunicar el sensible fallecimiento en la ciudad de Cochabamba de:

† Don. JULIO ALEM DIPPS

Padre de nuestros queridos y apreciados compañeros Alfonso y Julio Alem Rojo y hace llegar su sentida condolencia a doña Teresa Rojo de Alem y a todos sus familiares.

La Paz, 7 de agosto de 1990

MBL

LA REGIONAL DE LA PAZ DEL MOVIMIENTO BOLIVIA LIBRE, SE ADHIEREN AL DOLOR DE LA FAMILIA DEL QUIEN VIDA FUE:

† JULIO ALEM DIPPS (Q.E.P.D.)

PADRE DE NUESTRO COMPAÑERO ALFONSO ALEM R. MIEMBRO DE LA DIRECCION NACIONAL Y DIPUTADO NACIONAL.

MBL

MBL



CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

## LA CORRUPCION ATENTA CONTRA LA DEMOCRACIA Y EL PROCESO DE DESARROLLO SOCIO-ECONOMICO DE BOLIVIA

El escándalo suscitado alrededor de la importación de bolsas chinas nos dá la oportunidad de referirnos al grave fenómeno de la corrupción, que propicia y encubre el contrabando, en desmedro de la producción nacional y de las recaudaciones que, por concepto de impuestos, deja de percibir el erario fiscal.

Consideramos que este hecho coyuntural, cuya importancia no escapa a nuestra preocupación, tiene connotaciones más graves, pues significa apenas uno de los casos que desnudan la frecuente realización de actos ilegales contra los intereses del Estado y, consiguientemente, de la población en general.

Al respecto, lamentamos tener que destacar que la inmoralidad y la corrupción funcionaria campean en nuestro medio desde hace varias décadas, pero recientemente a un ritmo cada vez mayor, tanto en su frecuencia como en su grado de sofisticación y magnitud.

Aún cuando este mal no es nuevo, como lo hemos mencionado, es necesario resaltar que en los últimos años se ha agudizado, empañando el espíritu de la democracia. En efecto, la ciudadanía observa con asombro la forma en que, más allá de la repartición de cargos públicos entre los adeptos y militantes, se ha optado por la distribución descarada del aparato público, como si se tratara de un "botín político", en retribución a la lealtad partidaria y en una forma inicua de recaudar recursos con fines político-partidistas.

La corrupción ha llegado a niveles tan graves que atenta contra la economía de la nación y contra los propios basamentos morales

de nuestra sociedad, razón por la cual la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia condena enérgicamente esta lamentable situación y censura a sus propiciadores, aún cuando estuvieran involucrados en estos hechos delictivos algunos empresarios.

Por otra parte, la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia considera un derecho y un deber inexcusable llamar la atención a los dirigentes políticos de nuestro país sobre la necesidad de erradicar, de manera definitiva, esta degradación moral en el manejo de la cosa pública.

Dejamos claramente establecida nuestra adhesión a los principios del libre mercado y la competencia y, en consecuencia, puntualizamos que nuestra posición no obedece a una acción para obtener concesiones preferenciales para nuestro sector, sino a exigir el cumplimiento estricto de las normas que regulan la libre importación, como elemento vital de la política económica.

Finalmente, como ciudadanos, no renunciaremos a la obligación de demandar una conducta intachable de parte de los funcionarios públicos y de todos los agentes económicos, para que actúen en los marcos de la legalidad y la ética. Un cambio de conducta será la mejor forma de afianzar la democracia y el desarrollo socio-económico de nuestro país. La Patria exige de nosotros la mayor voluntad y entrega, para modificar comportamientos que constituyen la causa principal de la frustración y el atraso del pueblo boliviano.

La Paz, 8 de agosto de 1990

### Lasumir la primera magistratura del país Gaviria prometió pacificar y transformar a Colombia

Nuevo presidente aseveró que acabará con los grupos paramilitares y el terrorismo, por considerarla como la amenaza principal de la democracia colombiana.

### Gaviria conformó un gabinete pluralista

**BOGOTÁ, 7 (AP).** - Gabinete multipartidista designado por César Gaviria Trujillo para iniciar su gestión en los próximos días. El presidente colombiano anunció hoy, al tomar posesión de su cargo, el compromiso de su Gobierno de "pacificar y transformar al país".

Gaviria leyó un discurso de veinte páginas, minutos después de jurar el cumplimiento de los deberes constitucionales, en una plataforma blindada al aire libre y ante más de 2.000 invitados entre ellos cinco presidentes y ocho vicepresidentes de más de 80 delegaciones mundiales.

"Mi gobierno tiene la responsabilidad histórica de pacificar la vida colombiana, modernizar las instituciones para que respondan a las nuevas necesidades de los ciudadanos y fortalecer la economía para que nuestra nación sea más pujante, más próspera, más justa", afirmó Gaviria.

El sucesor de Virgilio Barco en la Presidencia expresó que el narcoterrorismo es hoy la principal amenaza con nuestra democracia y le haremos frente sin concesiones.

"Entretendremos al narcotráfico con instrumentos novedosos, modernos y de mayor eficacia, tales como una jurisdicción especial permanente que tenga bajo su responsabilidad las organizaciones criminales", aseguró Gaviria, y solicitó "acciones efectivas" además de "la retórica de solidaridad internacional".

El nuevo presidente colombiano propuso un "Tribunal Criminal Internacional" que se encargue del tratamiento del narcotráfico y otros delitos que desbordan las fronteras de los Estados.

Gaviria pidió a los países industrializados controles "más severos, no sólo para el consumo sino para controlar el lavado de dinero, el tráfico de armas, la venta de elementos para procesar cocaína y el cultivo de la hoja de coca".

Gaviria prometió también nuevas fórmulas para lograr la paz con los grupos alzados en armas y dijo que "es la expectativa de una democracia real, vigorosa, participativa, la que debe inducir a los insurgentes abandonar los fusiles".

El economista liberal de 43 años reiteró que, para impulsar la economía y la participación ciudadana, convocará a una Asamblea Nacional Constituyente el próximo 25 de noviembre.

Asimismo, anunció la creación de nuevas comisarías presidenciales para la rehabilitación económica y social de Medellín, la segunda ciudad del país, y también para el control del orden público.

En materia de política internacional, se mostró partidario de continuar dentro del grupo de países no alineados y de mantener el proceso de integración fronteriza con Colombia y Ecuador, pero advirtió que en las relaciones con Estados Unidos no solicitará ayuda económica ni militar.

Respecto a Europa, Gaviria confió en que "la creación de un mercado único será una oportunidad y no un obstáculo para nuestras exportaciones".

Próximo mes de septiembre

### Bush se reunirá con mandatarios latinoamericanos

**POR RENE VILLEGAS BRASÍLIA, 7 (REUTERS).** - Mandatarios latinoamericanos se reunirán en septiembre con el presidente George Bush para discutir el futuro de las relaciones económicas interamericanas, pese a la postergación de su proyecto de viaje a varios países de la región, dijeron fuentes diplomáticas.

Diplomáticos latinoamericanos dijeron que los encuentros, individuales o conjuntos, podrán verificarse en Nueva York durante los trabajos de la Asamblea General de las Naciones Unidas, que se inaugurará el 24 de septiembre.

Bush postergó sin fecha prevista un programado viaje por Argentina, Brasil, Chile, Uruguay y Venezuela en septiembre, alegando razones internas vinculadas con el presupuesto de su gobierno y elecciones parlamentarias en ese país.

La gira era aguardada como oportunidad para analizar en detalle la denominada "Iniciativa para las Américas" propuesta por Bush en junio para la creación de una zona hemisférica de libre y el escaso financiamiento para el desarrollo regional.

La iniciativa motivó a los gobiernos de Argentina, Brasil, Chile y Uruguay y considerarla como punto de partida hacia "una reformulación de las relaciones económicas entre los Estados Unidos y América Latina sobre bases más equitativas", según dijeron en una declaración emitida en esta capital al término de una reunión interministerial del Mercosur.

La postergación del viaje de Bush podría demorar una primera discusión sobre la propuesta, pero no modificó el interés latinoamericano por profundizar el análisis de las relaciones económicas entre la región y Washington, dijeron aquí las fuentes.

"La visita del presidente Bush era una buena oportunidad para examinar su propuesta, pero no será la única... no veo por qué pueda hablarse de una frustración latinoamericana derivada de su postergación" comentó a periodistas el vocero oficial de la Cancillería brasileña, José Vicente Pinheiro.

El portavoz confirmó que el presidente Fernando Collor de Mello viajará a la sede de las Naciones Unidas para pronunciar el discurso inaugural de la Asamblea, que le corresponde a Brasil, y admitió la posibilidad de que el mandatario se reúna con Bush en Nueva York.

### En pocas líneas

**Huracán Diana azota México**  
MÉXICO. - Con vientos de hasta 136 kilómetros por hora, el huracán Diana castigó la costa del Golfo de México, dejando a su paso por esta ciudad, a 10 kilómetros de la línea costera, decenas de árboles y postes derribados, informaron la policía federal de camiónes. Desde ayer el fenómeno tropical ha dejado por lo menos un muerto a su paso por Veracruz, dijo la Cruz Roja. En Puzta Rica una persona resultó herida, según centros iniciales, agregó. El centro de la tormenta, que tenía vientos de hasta 131 kilómetros por hora (80 MPH) cuando amaba por el mar, se hallaba sobre Tuxpan, en la costa del Golfo. (AP)

**Suven salarios ante inflación**  
WASHINGTON. - El gobierno anunció que aumentará el mes próximo los salarios y las tarifas de los servicios públicos para amortiguar el impacto de la inflación, que superó las previsiones oficiales, y responder a las demandas de los sindicatos y de la oposición política. Sin embargo el senador socialista Ricardo Garza dijo que "nada ha cambiado" por lo que mantiene la intención de interpellar al ministro de Trabajo y Seguridad Social, Carlos Cár. "La decisión del gobierno no resuelve el deslave entre el ritmo inflacionario y el ingreso de los trabajadores", agregó el legislador. (AP)

**México posible país piloto**  
MÉXICO. - México podría ser el país "piloto" para probar los resultados del plan del presidente estadounidense, George Bush, "Iniciativa de las Américas", que consiste en crear una comunidad "económica y democrática" en todo el continente señala el diario mexicano "El Financiero". El periódico, que cita fuentes de organizaciones privadas estadounidenses, indica que el interés por implantar en México un "programa piloto" que el Gobierno de Bush recibe presiones para conformar una parte de la deuda mexicana con EE.UU. (EFE)

### Continúa ola de atentados en Perú

**LIMA, 7 (REUTERS).** - Nueve personas resultaron heridas hoy en dos atentados explosivos ocurridos en Lima, en medio de estrictas medidas de seguridad dispuestas por el gobierno en previsión de posibles desórdenes, ante el anuncio del duro plan económico previsto para el miércoles.

El famoso presidente peruano Alberto Fujimori y su ministro de Economía Juan Carlos Hurtado Miller ultimaban en el Palacio Presidencial los detalles del paquete, que según trascendió, comprende una fuerte devaluación, sustancial aumento en el precio de la gasolina y una reforma tributaria.

Para proteger el deteriorado poder adquisitivo se irradicaron los salarios hasta "dolarizarlos", de julio a diciembre, que son considerados los meses más críticos del plan que abarcará un año y medio.

Nueve personas resultaron heridas, dos de ellas de gravedad, por explosiones, en atentados dinamiteros ocurridos en Lima, donde los explosivos, que se detonaron sobre volando desde anoche el centro de la ciudad y se observó un intenso patrullaje de la policía y fuerzas militares.

Cinco personas fueron detenidas tras los atentados, uno de ellos peritizado frente al Ministerio de Economía, en el marco de un estado de emergencia decretado por el gobierno por 30 días, en Lima y 10 provincias del país.

Presuntos guerrilleros inculcados fueron los responsables de los atentados en Arequipa, el primer de ellos durante una marcha de unos 2.000 empleados estatales huelguistas y el segundo frente a la sede de Economía, dijeron las fuentes policíacas.

Los hechos ocurrieron en una atmósfera cargada de tensión en Lima ante la amenaza de una huelga política, que se desoviosó con el pasar de las horas.

Fujimori, cuyo gobierno de once días lucha contra la hiperinflación y escasez de alimentos, suspendió el derecho de huelga corpora y otros derechos civiles en varias ciudades del país, inclusive Arequipa, la segunda en importancia.

**Temen dengue hemorrágico**  
RIO DE JANEIRO. - Las autoridades sanitarias brasileñas temen que próximamente se produzcan en Río de Janeiro entre 16.000 y 50.000 casos de dengue hemorrágico, con un número imprevisible de muertes, si no es eliminado el mosquito que transmite la enfermedad. Según publicó el periódico "Journal do Brasil", hace dos semanas el propio ministro de Salud, Alencar Góes, planteó reserva durante tal preocupación durante una reunión con directivos de la Fundación Osvaldo Cruz (FIOCRUZ), que trabaja en el campo de la salud. (EFE)

**"El paternalismo hace daño"**  
BOGOTÁ. - Los países latinoamericanos no deberían renunciar a su derecho de pensar por sí mismos porque el paternalismo nos ha hecho mucho daño", advirtió el presidente venezolano Carlos Andrés Pérez. Pérez dijo en declaraciones a la prensa que los países de América Latina "debemos marchar hacia las relaciones comerciales dentro de un plano de justicia internacional, pero paso a paso", porque, según dijo, "debemos universalizar la democracia". Pérez dijo que "debemos universalizar las relaciones comerciales dentro de un plano de justicia internacional, pero paso a paso", porque, según dijo, "debemos universalizar la democracia". Pérez dijo que "debemos universalizar las relaciones comerciales dentro de un plano de justicia internacional, pero paso a paso", porque, según dijo, "debemos universalizar la democracia". (AP)

**Campesinos y tierras de narcos**  
MÉXICO. - El presidente Carlos Salinas otorgó a empobrecidos campesinos del norte de México miles de acres de tierras expropiadas a narcotraficantes, dijo el diario gubernamental El Nacional. "Si ustedes harán buen uso de esta tierra, que sabe ser generosa con la mano que la cultiva", dijo Salinas según el periódico en una ceremonia celebrada el lunes en la pequeña ciudad de Chihuahua, donde los derechos de propiedad sobre 618.000 acres fueron entregados a campesinos locales. (REUTERS)



### COORDINADORA DE SOLIDARIDAD CON LOS PUEBLOS INDIGENAS A LA OPINION PUBLICA NUESTRO DERECHO A APOYAR UNA CAUSA JUSTA

Estas especulaciones malintencionadas con las que se quiere manipular a la opinión pública, la Coordinadora de Solidaridad con los Pueblos Indígenas -Regional Beni se permite manifestar lo siguiente:  
La defensa de sus territorios por parte de los Pueblos Indígenas no es de ahora sino que viene del tiempo de la Conquista, pero, frente a estas demandas se ha tejido un velo de negación y desconocimiento históricos que en los últimos años se ha descubierto a los ojos de la sociedad regional y nacional.  
Consideramos que las diversas acciones de denuncia y de movilización que vienen realizando los Pueblos Indígenas del Beni, hacen posible esclarecer a los ojos del Estado y la Sociedad Nacional la existencia de estos pueblos y la madurez de sus organizaciones, rompiendo en definitiva los mitos que desde hacen 500 años se han tejido sobre una realidad tan profunda como desconocida que es la de los pueblos indígenas del Oriente y la Amazonia de Bolivia. Al mismo tiempo deben permitir sentar las bases para una gran reparación histórica que constituye la consolidación de los territorios indígenas.

corresponden a los indígenas. En este contexto resulta antihistórico y hasta ridículo pretender que detrás de los planteamientos indígenas existen "manos ocultas" que manipulan marionetas o "menores de edad" - es una concepción colonialista suponer que sólo los llamados "hombres blancos" son capaces de pensar y decidir - ¿O es que acaso se quiere negar el derecho de las organizaciones indígenas a recibir apoyo de instituciones que así desean hacerlo, bajo la ofensiva afirmación de que son "manipulados"? Con esa misma lógica, entonces, se debería cuestionar la profusa cooperación que reciben las organizaciones empresariales de parte de consultoras y diversas entidades nacionales y extranjeras o de parte de sus propios funcionarios rentados, porque también los estarían "manipulando".  
Por otra parte, queremos recordar que la propia Constitución Política del Estado consagra el derecho de toda persona a tener la opinión política que mejor le parezca. Si se pretende deslegitimar la voz de los indígenas y la actividad de instituciones que los apoyan por una supuesta filiación política, pues también se tendrían que deslegitimar la opinión y las acciones de dirigentes empresariales que si tienen conocida militancia política.  
Finalmente, queremos señalar que la Coordinadora de Solidaridad con los Pueblos Indígenas está constituida por instituciones que vienen aportando objetivamente a la búsqueda de desarrollo y justicia social por parte del pueblo beniano a través de actividades concretas en diversos campos que son de conocimiento público en nuestra región, en el país y en el exterior. Quienes ignoran estos aportes sólo están manifestando su desinterés por los hechos culturales y sociales que se generan en nuestra región.  
A nuestras instituciones nos une el interés común de apoyar a los Pueblos Indígenas que sin duda, representan la más sólida raíz histórica y la más profunda realidad cultural del Beni que todos queremos construir.

**PRESENCIA**  
Arte - Cultura - Cine - TV - Música  
Medicina - El hogar - Historias  
DE MARTES A DOMINGO

**COLEGIO MEDICO DE LA PAZ CITACION**  
HABIENDOSE DECLARADO CUARTO INTERMEDIO POR RAZON DE TIEMPO EN LA ASAMBLEA GENERAL EXTRAORDINARIA DEL DIA 2 DE AGOSTO, SE CITA A LA CONTINUACION DE LA MISMA ASAMBLEA PARA EL DIA JUEVES 9 DE AGOSTO A HORAS 19:00.  
La Paz, 7 de Agosto de 1990  
"POR EL CONSEJO MEDICO DEPARTAMENTAL DE LA PAZ"  
DR. LUIS ZAPATA GUZMAN PRESIDENTE a.L.  
DR. EDGAR EDUARDO FLORES STRIO. GENERAL

**EL SINDICATO DE TRABAJADORES DEL SEGURO SOCIAL UNIVERSITARIO DE COCHABAMBA**  
Manifiesta públicamente su REPUDIO E INDIGNACION frente a la arbitraria e injustificada destitución, de nuestros dirigentes nacionales.  
Medida que ha sido tomada por el Gerente General de S.S.U. (La Paz) transgrediendo la Ley (Fuero Sindical).  
Al mismo tiempo nos declaramos en estado de emergencia y solicitamos pronunciamiento de nuestras instituciones nacionales con la Confederación Nat. del Sistema de S.S. y R.A., COD. COB, Colegio Médico de Bolivia y los Seguros Sociales Universitarios del país.  
SINDICATO DE TRABAJADORES DEL SEGURO SOCIAL UNIVERSITARIO  
Dr. Julio Rodríguez C. Freddy Fuentuna C.  
STRIO. GENERAL STRIO. CONFLICTOS  
Dra. Amalia Arzeñaza STRIA. ACTAS  
Sra. Rina Morales STRIA. HACIENDA  
Sra. Carmen Rosa Prado STRIA. DEPORTES  
Cochabamba, 7 de Agosto de 1990.

Este proceso no es único para el Beni. La emergencia de organizaciones indígenas en América Latina desde la década de 1960, condujo a que en todos los países vecinos se hubieran adoptado medidas legales que avanzan en el reconocimiento de los derechos indígenas en general y particularmente de sus derechos territoriales.  
En nuestro país, a pesar de que el Estado Nacional suscribió y ratificó en 1950 el Convenio Internacional 107 de la Organización Internacional del Trabajo (OIT), que supone la obligación de los Estados Miembros para plasmar en legislación interna positiva los aspectos fundamentales de los derechos indígenas, hasta ahora no se ha hecho efectivo. Del mismo modo, a mediados de 1989, el Estado Boliviano suscribió en Ginebra el Convenio 169 que revisa y mejora el 107. A pesar de estos antecedentes y como resultado de las propias autoridades gubernamentales y asesores internacionales, en Bolivia se mantiene aún una suerte de "vacío legal" en la problemática indígena, situación que resulta completamente anacrónica cuando estamos a las puertas del siglo XXI.  
Ante esta situación, el Gobierno Nacional ha manifestado su voluntad política de dar soluciones efectivas a las demandas territoriales indígenas como un primer paso en el proceso de superar el vacío legal existente y reparar una injusticia histórica.  
Indudablemente, esta reparación histórica afecta algunos intereses que se han establecido sobre la negación de los derechos que

- Trinidad, 4 de agosto de 1990
- Hna. Serafín Henrich PRESIDENTE - ARDH - BENI
  - Hna. Gerald Mc-Closky EQUIPO PASTORAL RURAL
  - Mons. Manuel Eguitoren OBISPO AUXILIAR VICARIATO BENI
  - Lic. Carlos Navia DIRECTOR CIDDEBENI
  - Lic. Tania Melgar de Osajima PRESIDENTES COORDINADORA SOLIDARIDAD CON LOS PUEBLOS INDIGENAS
- Sello: Asociación Permanente de Derechos Humanos Beni-Bolivia  
Sello: Centro de Investigación y Documentación para el Desarrollo CIDDEBENI

Europa - Norteamérica

Para impedir que Irak realice otra invasión

EE.UU. envía tropas y cazas de combate a Arabia Saudita

WASHINGTON, 7 (EFE).- El presidente de Estados Unidos, George Bush, decidió hoy enviar tropas y aviones de guerra a Arabia Saudita, con el objetivo de proteger a este país de una posible invasión iraquí, informaron fuentes militares norteamericanas.

Unos dos mil efectivos de la 82 División Aerotransportada del Ejército estadounidense, con base en Fort Bragg (Carolina del Norte), se encuentran en estado de alerta dispuestos a partir de inmediato hacia territorio saudí, a donde podrían llegar en la mañana del miércoles, hora de Washington, según las fuentes.

La 82 División Aerotransportada participó en diciembre de 1989 en la invasión de Panamá y en 1983 estuvo presente en una operación similar llevada a cabo en la isla caribeña de Granada.

Otras fuentes señalaron que entre las unidades movilizadas también se encuentran la 24 División Mecanizada, con base en Georgia, y la 101 División Aerotransportada, con base en Kentucky.

Asimismo, unos 2.500 efectivos de marina (marines) partieron hoy de la base naval de Morehead City (Carolina del Norte) con rumbo al Mediterráneo.

Se desconoce el número y el tipo de los aviones norteamericanos de combate que en estos momentos viajan hacia la zona, pero algunas fuentes apuntaron que se trata de cazabombarderos F-15, así como de aviones de reconocimiento a distancia AWACS.

Del mismo modo un escuadrón de bombarderos B-52 se encuentra en estado de alerta en la isla de Diego García, en el Océano Índico.

Tanto la Casa Blanca como el Departamento norteamericano de Defensa (Pentágono) declararon informalmente de los movimientos de tropas y se limitaron a reiterar su "profunda preocupación" por la presencia de fuerzas iraquíes en la zona fronteriza con Arabia Saudita.

"No hay comentarios sobre movimientos militares. No confirmaremos ni desmentiremos ningún movimiento militar", indicó el portavoz presidencial, Marlin Fitzwater.

Bush, se reunió hoy con su gabinete y con directivos de la Agencia Central de Información (CIA) para

estudiar la respuesta del Gobierno de Estados Unidos a la "inminente amenaza" que, según sus propios palabras, constituye la presencia iraquí en Kuwait.

Se espera que el presidente norteamericano anuncie oficialmente la movilización de fuerzas norteamericanas en la mañana del miércoles, hora de Washington, una vez las tropas hayan llegado a Arabia Saudita.

Washington decidió enviar sus fuerzas después de que las autoridades saudíes aceptasen la petición del secretario norteamericano de Defensa, Richard Cheney, de permitir el despliegue de efectivos estadounidenses en su territorio para prevenir un ataque iraquí.

Fuentes militares indicaron que los saudíes pusieron como condición que las tropas norteamericanas formen parte de una fuerza multinacional, en la que podrían participar también fuerzas egipcias y marroquíes.

Según dichas fuentes, el papel de los soldados norteamericanos en Arabia Saudita será proteger a sus aviones y su misión será estrictamente defensiva.

Cheney también convenció al presidente de Egipto, Hosni Mubarak, para que autorice el paso del portaaviones norteamericano "Eisenhower" por el canal de Suez y pueda dirigirse hacia el golfo Pérsico, informaron las fuentes.

Estados Unidos cuenta en estos momentos con 34 barcos de guerra en la zona, entre ellos los portaaviones "Eisenhower", que navega por el Mediterráneo oriental, y el "Independence", situado en el mar de Omán.

Socialdemócratas quieren unidad germana para el próximo 15 de septiembre

BONN, 7 (REUTERS).- Frente al colapso económico de Alemania Democrática, socialdemócratas de ambas Alemanías propiciaron hoy que la unidad nacional se concretara a mediados de septiembre pero rechazaron el plan del canciller Helmut Kohl de anticipar elecciones conjuntas en las dos Alemanías.

Dirigentes del Partido Socialdemócrata (SPD) dijeron que Alemania Democrática debe unirse a la República Federal alemana el 15 de septiembre, después de lo cual el gobierno de Kohl instalado en Bonn asumiría el control de todo el país hasta que se realicen comicios generales el 2 de diciembre.

El SPD espera que, después de 10 semanas con Kohl directamente a cargo del enorme déficit presupuestario, el creciente desempleo y tambaleante economía de Alemania Democrática, los votantes desilusionados negarán a sus demócratas, los votantes desilusionados negarán a sus demócratas, la victoria electoral hacia la cual hasta ahora parecen encaminarse sin mayores problemas.

Oskar Lafontaine, primer ministro del estado de Sarre y desafiante de Kohl en Bonn después de reunirse con dirigentes de la RDA en el SPD, declaró en conferencia de prensa celebrada en Bonn después de reunirse con dirigentes del SPD de Alemania Democrática para acordar una posición política.

"Kohl adoptó las decisiones clave de la economía del este enfrentando un colapso. El debe asumir directamente la responsabilidad".

Después de meses de ser superado en capacidad de maniobra política por un avasallador Kohl, Lafontaine pareció enfriado en que, por fin, recuperó la iniciativa e invirtió la situación para desventaja del canciller.

Cuando Lafontaine advirtió contra los planes de Kohl de introducir la moneda y la economía de mercado de Alemania Federal en Alemania Democrática el 1 de julio, sus oponentes lo calificaron como anti-patriótico, el SPD se dividió y su popularidad declinó en las encuestas de opinión pública.

Pero después que ministros de Berlín oriental admitieron la semana pasada que sabían su desquiciada economía costaría mucho más de lo que se había calculado originalmente, Lafontaine asumió el aire de alguien a quien los hechos le dan a la postre la razón.

"El canciller debe admitir que sus afirmaciones en el sentido de que después de la unión monetaria nadie saldría perdiendo y muchos estarían mejor fue el error de apreciación más sensacional de la última década", dijo.

URSS anuncia creación de un sistema de libre cambio

MOSCÚ, 7 (REUTERS).- El gobierno soviético anunció hoy que a partir del próximo año introducirá un sistema interno de cambio de divisas, en el que el rublo se cotizará libremente frente a otras monedas.

El comunicado oficial indicó que la decisión, que entrará en vigencia a partir del 1 de enero, forma parte del programa de transición a una economía de mercado y preparará el terreno para una futura libre convertibilidad del rublo.

El decreto gubernamental autoriza la creación de mercados cambiarios en Moscú, las capitales de las 15 repúblicas soviéticas y otras ciudades importantes.

No se especificó si entidades extranjeras podrán operar en estos mercados, pero un funcionario del Ministerio de Finanzas dijo a REUTERS que no veía obstáculos para ello.

El funcionario, que pidió no ser identificado, dijo que esta medida estaba destinada a "permitir que las empresas soviéticas que no tienen actividad exportadora puedan adquirir divisas para comprar equipos en el exterior".

Muchas empresas soviéticas, que han adquirido creciente autonomía con el programa de reformas económicas del presidente Mijaíl Gorbachov, cuentan con grandes reservas de rublos, pero no tienen acceso a las divisas extranjeras debido a que abundan sólo al mercado interno.

Durante el último año, una entidad oficial, el Banco de Relaciones Económicas Exteriores (Vneshekonombank), ha realizado ocasionales subastas de divisas para empresas soviéticas. Los nuevos bancos comerciales han mostrado interés en participar en estas operaciones.

Según el funcionario, los mercados funcionarían al menos dos días por semana.

Un banquero occidental señaló en Moscú que existe interés por parte de los operadores financieros extranjeros en participar en el nuevo sistema, a pesar de la escasa demanda de rublos. La moneda soviética no se cotiza libremente en el exterior desde la década de 1920.

Pero el funcionario del Ministerio de Finanzas advirtió que no está previsto en esta etapa la exportación de rublos. "Las operaciones estarán restringidas al mercado interno", señaló.

El comunicado oficial indicó que el banco estatal Gosbank supervisaré las operaciones en los nuevos mercados libres, los primeros que funcionarían en la Unión Soviética después de ser creadas.

El Gosbank, el Ministerio de Finanzas, el Vneshekonombank y las autoridades de las repúblicas sostendrán el valor del rublo apelando a sus propias reservas de divisas.

La declaración oficial de que esta medida representa un avance hacia la libre convertibilidad del rublo sorprendió a economistas soviéticos y banqueros extranjeros.

En la actualidad, existen dos tipos de cambio oficiales para el rublo: el comercial, de 0,58 por dólar, y la tasa para turistas, de 5,8 por dólar. Pero, según publicaciones soviéticas especializadas, la moneda se cotiza a 25 por dólar en el mercado negro.

En pocas líneas

Pacto Gorbachov Yelstin

MOSCÚ.- El sorpresivo pacto del presidente Mijaíl Gorbachov con el prominente líder radical Yelstin Boris Yelstin acerca de un programa conjunto de reformas económicas constituye un avance político, dijo Právda, el órgano del Partido Comunista, dirigido por el aliado de Gorbachov, Pável Prolov, dijo que conducirá a una radicalización de las tentativas por impulsar al país hacia una economía de mercado (R&U)13.

Suprimen censura militar

MOSCÚ.- Según la Ley "Sobre la Prensa y los Medios Informativos", que entró en vigor el 1 de mayo, la censura militar debe ser suprimida en los artículos que tratan sobre los intereses del Estado, previene la publicación de la información relativa a la defensa del país, o que contenga el secreto comercial, así como la responsabilidad, y por lo tanto, especialistas en la materia. (NOVOSTI)

Mil personas salen diariamente

LONDRES.- Un hombre de negocios de Kuwait dijo al líder arábí que un millón de personas saldrían diariamente de ese país a través de Kuwait, tras el recien de Arabia Saudita. El comerciante, que viajó a Londres en un vuelo de la British Airways, comentó que los británicos y canadienses se habían convertido en convoyes para escapar a las bombas iraquíes. (AP)

Evacuan ante incendio forestal

ESPAÑA.- Cerca de 300 bomberos y volantes barbabas decodificados para extinguir un incendio forestal que estalló en las montañas meridionales provincia de Granada, obligando a evacuación de los habitantes de la zona. Los Servicios de Emergencia informaron que el incendio ya ha devastado más de 700 hectáreas de bosque y formó la columna de siete kilómetros de altura que sobrevoló a Granada con el viento fuerte de Almoruzar. (R&U)13.

Riñas ante unidad germana

BONN.- Riñas políticas entorpecieron la reunión de un congresario para la unión alemana cuando el canciller Helmut Kohl con sus oponentes socialdemócratas en reunión a la fecha en el momento de las elecciones federales y elecciones conjuntas. El canciller democristiano CDU dijo que el ex líder demócrata socialdemócrata SPD, involucrado en su rival Oskar Lafontaine, criticó a Kohl por su política de neutralidad en la guerra civil de los alemanes de Alemania Democrática. (R&U)13.

Invasores de Panamá a Saudita

WASHINGTON.- La 82 División Aerotransportada del Ejército de EE.UU. que en diciembre participó en la invasión de Panamá, se desplegó a Arabia Saudita para integrar una fuerza multinacional destinada a proteger a ese país de una posible invasión iraquí. Fuentes del departamento norteamericano de Defensa (Pentágono) que pidieron ser identificados, indicaron que dicha división, formada por 15.000 paracaidistas, partió de su base de por vía aérea a Arabia Saudita. (R&U)13.

Renuncia gabinete búlgaro

SOFIA.- El Primer Ministro búlgaro Anton Kirilov y su gabinete renunciaron, como resultado de rutina, una semana después que el gobierno búlgaro se desmoronara en un referéndum que el país en el momento de la agencia noticiosa ITA. Lukianov, ex ministro de 31 años y ex comunista moderado, dijo que como primer ministro en el cargo, al menos un nuevo gabinete a ser elegido durante la legislatura de cuatro días de la sesión. (AP)

Muere colaborador de Gaulle

PARIS.- Jacques Susseff, un congresario francés, colaborador de general Charles de Gaulle que rompió con el post de su país con la independencia de Argelia y se incorporó a un grupo que trató de asesinar al líder francés, falleció a los 78 años, informaron sus colegas. Susseff, ex ministro de gobierno, fue un miembro de la prensa mundial y jefe de los servicios secretos franceses durante la Segunda Guerra Mundial. Murió luego de sufrir una prolongada enfermedad. (R&U)13.

COOPERATIVA DE SERVICIOS ELECTRICOS "TRINIDAD LTDA." COSERELEC TRINIDAD - BENI - BOLIVIA CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS Y/O EXAMEN DE COMPETENCIA PARA PROVEER LOS CARGOS DE JEFE DEPARTAMENTO DE CONTABILIDAD Y DEL DEPARTAMENTO DE COMERCIALIZACION DE "COSERELEC".

recital de guitarra casa de la cultura 9 de agosto horas 19:00 pirai vaca

HOY ESTRENO HOY CINE 16 DE JULIO LAS MONTAÑAS DE LA LUNA

URSS dispuesta a mediar entre Irak y Kuwait

Causa de la guerra en Liberia

Más de 200.000 refugiados sufren hambre y enfermedades

CAMPAMENTO DE REFUGIADOS FENDILL, LIBERIA. 7 (REUTERS). Hambrientos, enfermos o simplemente desahuciados, cerca de 200.000 víctimas desplazadas de una guerra civil que ha segado miles de vidas...

El campo de refugiados Fenfendill, en Liberia, está abarrotado de personas hambrientas y enfermas. Los niños mueren de hambre y las mujeres sufren de enfermedades graves...

En nuestros pechos, agrega mientras muestra una jarra que contiene una pasta acuosa de color blanquecino. En los edificios del campamento se escuchan un parloteo constante y los gritos de los niños...

George Wu, un ex docente que administra las reservas de arroz dice que los abastecedores no llegan con los abastecimientos no llegan con los abastecimientos no llegan con los abastecimientos...

La guerra en Liberia se ha transformado en un conflicto tribal, azuzado por el implacable odio entre el pueblo Kru, del presidente Samuel Doe, y la comunidad Mandingo...

La situación de los refugiados que se encuentran en las palabras de Samah al dirigirse a los periodistas que concurrían a Fenfendill. Digán a los periodistas que estamos sufriendo. Somos seres humanos. Sólo queremos la paz.



Un pequeño río y su hermosa reson por las víctimas de la bomba atómica de Hiroshima en un acto cumplido el lunes 45 aniversario del Holocausto. El jefe del gobierno pronunció el mensaje a poco distancia al sur de la denominada 'Arca cere', sobre la que el 6 de agosto de 1945 estalló la bomba atómica que había lanzado un bombardero norteamericano (Hiroshima, Japón, Telefoto, Reuters).

Resto de Mundo

Apoyan a gobierno de emergencia

PAKISTAN. Un gobierno de emergencia con amplios poderes, respaldado por los militares, comendados al control en sustitución del gobierno de la primera ministra Benazir Bhutto tras lo que fue calificado por algunas fuentes diplomáticas como "un golpe constitucional".

FUERZAS DE PAZ A LIBERIA. Gambia. Los estados del África Occidental anunciarán que enviarán una fuerza militar para implantar cese de fuego en la guerra civil de Liberia...

Proyectiles a pozos sauditas. IRAK. Irak ha empleado proyectiles que apuntan hacia los pozos petroleros de Arabia Saudita, al tiempo que el ejército de este país instalaba proyectiles a lo largo de su frontera con Kuwait...

Cohetes contra Kabul. ISLAMABAD. Guerrilleros que luchan contra el gobierno de Afganistán apoyado por la Unión Soviética, lanzaron arrojando cohetes contra la capital, matando a 14 personas e hiriendo a 10...

Cheney dialoga con Irak-Kuwait. EGIPTO. El secretario norteamericano de Defensa, Dick Cheney, y un funcionario iraquí se reúnen con el presidente Hosni Mubarak, en momentos en que Egipto intensifica sus esfuerzos diplomáticos en procura del cese de las operaciones de Kuwait por Irak.

Fuerza multinacional de paz. ABYAN. La Comunidad Árabe de los Estados de África Occidental (CEDEAO) envió una fuerza multinacional de paz a Liberia en un plazo máximo de diez días, para acabar con la guerra civil que opone al Gobierno de Samuel Doe...

Desembarco en Arabia Saudita. SUDÁFRICA. El ministro de Asuntos Exteriores de Sudáfrica, P. W. Botha, anunció que el gobierno y el grupo Congreso Nacional Africano (CNA) podrían comenzar a principios del año próximo una declaración de cese del fuego por parte de los rebeldes...

Desembarco en Arabia Saudita. SUDÁFRICA. El ministro de Asuntos Exteriores de Sudáfrica, P. W. Botha, anunció que el gobierno y el grupo Congreso Nacional Africano (CNA) podrían comenzar a principios del año próximo una declaración de cese del fuego por parte de los rebeldes...

Desembarco en Arabia Saudita. SUDÁFRICA. El ministro de Asuntos Exteriores de Sudáfrica, P. W. Botha, anunció que el gobierno y el grupo Congreso Nacional Africano (CNA) podrían comenzar a principios del año próximo una declaración de cese del fuego por parte de los rebeldes...

Fuerzas aéreas y navales frenarían un ejército iraquí

CAIRO, 7 (REUTERS). Los poderosos ejércitos del hombre fuerte iraquí Saddam Hussein se ven obligados a neutralizar en una prolongada campaña militar las fuerzas aéreas y navales que se están concentrando en la región del Golfo Pérsico...

El ANC no es una alternativa o un poder soberano que pueda hacer acuerdos con el poder legítimo en el país. El CNA sólo está interesado en la pérdida del poder y no en compartirlo...

De Klerk respondió a la suspensión de la lucha armada que venía desarrollando el CNA desde hace 29 años aceptando una fórmula que permitiría la exoneración de los presos...

El CNA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Extremistas de Sudáfrica se oponen a acuerdos de paz

JOHANNESBURGO, 7 (REUTERS). Extremistas de raza negra y blancos son los únicos que levantan su voz de desenso ante un coro de elogios por la decisión adoptada hoy por el Congreso Nacional Africano (CNA) al anunciar el fin de su guerra de guerrillas para negociar un acuerdo con el gobierno blanco de Pretoria.

El ultraderechista y opositor Partido Conservador definió como "indefendible e ilegal" el acuerdo de cese del fuego alcanzado entre el CNA y el gobierno blanco del presidente F.W. de Klerk.

El ANC no es una alternativa o un poder soberano que pueda hacer acuerdos con el poder legítimo en el país. El CNA sólo está interesado en la pérdida del poder y no en compartirlo...

De Klerk respondió a la suspensión de la lucha armada que venía desarrollando el CNA desde hace 29 años aceptando una fórmula que permitiría la exoneración de los presos...

El CNA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

El CPA está actuando dentro de Sudáfrica para concretar sus planes de guerra a fin de entrar a toda costa la instrumentación de cualquier nuevo sistema de gobierno para Sudáfrica...

Por su parte, el radicalizado Congreso Panafricano (CPA) advirtió que no reconocerá ningún acuerdo producido durante las tratativas.

Según analistas

TOKIO, 7 (REUTERS). Cuando la primera crisis petrolera se abatió sobre Japón, en 1973, los proveedores consiguieron estar preparados para evadir los supermercados para acumular papel higiénico y otros productos que, según sus previsiones, no tardarían en escasear.

En esta oportunidad, nadie corre hacia los comercios y los analistas están repetidos de mercancía. La experiencia acumulada por Japón al enfrentar dos crisis petroleras...

El resultado de esas iniciativas logró que la economía se recuperara muy, muy rápidamente y dentro de los meses se había iniciado ya el crecimiento de un cuatro por ciento, agregó Jones.

Los responsables de la política de Tokio creen que en 1979 y 1980, los precios del crudo cese se duplicaron. Japón endureció su política monetaria más rápidamente que en la primera crisis y no dejó la política de gastos en su primera oportunidad de haber tres por el déficit presupuestario.

La inflación llegó a un pico del ocho por ciento y la economía nipona sufrió una profunda recesión. El resultado de esas iniciativas logró que la economía se recuperara muy, muy rápidamente...

Los responsables de la política de Tokio creen que en 1979 y 1980, los precios del crudo cese se duplicaron. Japón endureció su política monetaria más rápidamente que en la primera crisis...

La inflación llegó a un pico del ocho por ciento y la economía nipona sufrió una profunda recesión. El resultado de esas iniciativas logró que la economía se recuperara muy, muy rápidamente...

Los responsables de la política de Tokio creen que en 1979 y 1980, los precios del crudo cese se duplicaron. Japón endureció su política monetaria más rápidamente que en la primera crisis...

La inflación llegó a un pico del ocho por ciento y la economía nipona sufrió una profunda recesión. El resultado de esas iniciativas logró que la economía se recuperara muy, muy rápidamente...

Los responsables de la política de Tokio creen que en 1979 y 1980, los precios del crudo cese se duplicaron. Japón endureció su política monetaria más rápidamente que en la primera crisis...

La inflación llegó a un pico del ocho por ciento y la economía nipona sufrió una profunda recesión. El resultado de esas iniciativas logró que la economía se recuperara muy, muy rápidamente...

Los responsables de la política de Tokio creen que en 1979 y 1980, los precios del crudo cese se duplicaron. Japón endureció su política monetaria más rápidamente que en la primera crisis...

Turquía prohíbe embarque de carga petrolera iraquí

ANGORA, 7 (REUTERS). Turquía prohibió hoy la carga de petróleo iraquí desde sus puertos del Mediterráneo, desde la mitad de las exportaciones petroleras de crudo iraquí.

El oleoducto que guarda en manos de Irak. Pero cuando nosotros cesamos la carga, Irak debe cerrar el oleoducto, dijo en conferencia de prensa el ministro de Estado para Petróleo, Mehmet Kececi.

La medida representa un paso fundamental en los esfuerzos promovidos por Estados Unidos para quebrar la economía de Irak, en represalia por su invasión a Kuwait del pasado jueves.

Irak había reducido el flujo de petróleo a través del oleoducto de doble por 1.300 kilómetros, aparentemente porque no tenía compradores. Fuentes industriales dijeron que era probable la adopción de esa medida.

El año pasado, camiones turcos transportaron un millón de toneladas de importaciones a Irak, principalmente alimentos. La decisión de frenar las exportaciones iraquíes de petróleo adaptadas por Turquía, miembro de la OTAN, fue precedida por no menos de dos días de negociaciones entre los presidentes Turgut Ozal y George Bush, desde que ocurrió la invasión de Irak.

El año pasado, camiones turcos transportaron un millón de toneladas de importaciones a Irak, principalmente alimentos. La decisión de frenar las exportaciones iraquíes de petróleo adaptadas por Turquía, miembro de la OTAN, fue precedida por no menos de dos días de negociaciones entre los presidentes Turgut Ozal y George Bush, desde que ocurrió la invasión de Irak.

CONVOCATORIA A CONCURSO DE MERITOS

Nº 03/90. Cooperativa de Telefonos Sucre "COTES" Ltda., en mérito a las resoluciones del Consejo de Administración de fechas 21/05/90 y 02/06/90, convoca a concurso de méritos para el siguiente cargo:

Subgerente técnico. Los postulantes deberán cumplir con los siguientes requisitos: Fotocopia legalizada del título en provisión nacional de ingeniero en telecomunicaciones, ingeniero electrónico o ingeniero eléctrico (especializado en telecomunicaciones).

Título académico (fotocopia legalizada). Carné de inscripción en el colegio profesional respectivo. Certificados que acrediten tener una experiencia, mínima de 3 años, preferentemente en comunicación telefónica. Currículum vitae. No tener cargos pendientes y no haber atentado contra los intereses de la cooperativa.

Los excedentes deberán presentarse en sobre cerrado hasta el día 15 de agosto de 1990 a las 18:00 en la Secretaría de Asesoría Legal de "COTES" Ltda., ubicado en calle Urcullo Nº 182 de la ciudad de Sucre con el Subgerente técnico.

Cooperativa de Telefonos Sucre "COTES" Ltda. Concurso de Méritos Nº 03/90. Calle Nº 281. Teléfono: 32811. Sucre-Bolivia. Sucre, agosto de 1990. "COTES" LTDA.

¿Es Ud. PEQUEÑO EMPRESARIO? ¿No tiene ACCESO AL CREDITO? FUNDES es un FONDO DE GARANTIA para Pequeños Empresarios. Atención a los interesados: TODOS LOS MIERCOLES Hs. 16.00. Plaza San Pedro 1483 2º Piso. Tels.: 35 4896/391697.

**Sectores laborales  
Mensaje presidencial  
fue demagógico:  
"Gobierno no  
reactivó la economía"**

El "mensaje-informe leído por el presidente Paz Zamora desde el Congreso Nacional, no refleja la situación del país, pues, por el contrario, estuvo lleno de demagogia porque el gobierno en su primer año no logró reactivar el aparato productivo del país", coincidieron en afirmar los dirigentes sindicales de diferentes sectores laborales.

**CAMPESINOS**  
El secretario de organización de la Confederación Única de Trabajadores Campesinos de Bolivia, Pastor Velásquez, afirmó: "el presidente Paz dijo muchas cosas que en la práctica no se han cumplido y esta situación preocupa al sector campesino, que ve cada vez más deteriorada su economía, porque en el campo no existe circulante".

No es cierto -dijo- que se "se haya decretado la liberación del impuesto a la propiedad rural de los pequeños productores". La confederación de trabajadores del sector, ha solicitado hace varios meses al gobierno, que respalde con un documento estas afirmaciones, pero hasta la fecha no se tiene nada concreto.

Para que el campesino, añadió, esté exceptuado de ese impuesto, los 550 mil pequeños agricultores deben enviar al Congreso Nacional un proyecto de ley para que en última instancia definan la situación y asevero que es otra muestra de que "en la práctica no hay nada. Lo único cierto que tenemos en cuanto a este punto, es un circular de la Dirección de la Renta que instruye al Instituto Geográfico Militar a suspender el cobro de ese impuesto".

Al referirse a la declaración del presidente que asegura que "en la presente gestión se han donado intereses y reprogramado el crédito", Velásquez dijo: "no sabemos a que se refiere, no sabemos si son penales o corrientes".

Sin embargo, añadió que el pliego del sector es claro para que se condonen los intereses corrientes, así como la reprogramación del capital y nuevos préstamos de fomento, para paliar la situación de los pequeños productores.

Al referirse a la sequía, explicó que el gobierno hasta la fecha no ha promulgado el decreto ampliatorio para declarar zonas de desastre a las provincias que no fueron tomadas en cuenta por el MACA. Los campesinos aseguraron que hasta la fecha no recibieron asistencia económica, a pesar de haberse recibido créditos externos específicos para este sector.

Los campesinos califican como demagógica la posición del presidente al hablar de la democratización del crédito. Enfatizaron que en enero del presente año, el gobierno promulgó el D.S. 22407 con ese objetivo, pero añadieron que a seis meses no se tiene nada.

El Poder Ejecutivo, hace todo lo contrario de lo que afirma el presidente, dijo Velásquez al referirse a la privatización o posible cierre del Banco Agrícola.

El dirigente sindical dijo que "lo único que podemos decir es que el gobierno no ha cumplido la reactivación, y por eso pedimos que el gobierno lleve a la práctica el contenido de su informe".

**MINEROS**  
La Federación Sindical de Trabajadores Mineros de Bolivia, por intermedio de su comité ejecutivo, hizo una evaluación del informe, señalando que no refleja la situación actual del país.

El dirigente Cristóbal Aranibar afirmó que el mensaje informe fue una falacia para los trabajadores, porque el gobierno lo único que hace es enajenar los recursos naturales, bajo el rótulo de modernización.

Aranibar rechazó el informe y señaló que responde a los intereses de los organismos internacionales del FMI, Banco Mundial y otros. Pensamos que los anuncios de modernización recaerán sobre las espaldas del pueblo boliviano, y por eso llamo a fortalecer la lucha de las instituciones sindicales en torno a la Central Obrera Boliviana.

**MAESTROS**  
El máximo ejecutivo de la confederación de maestros, Javier Baldivieso, opinó que el mensaje del presidente Paz Zamora fue justificativo de las acciones del Acuerdo Patriótico.

El presidente añadió "esta justificando algo que no se puede justificar desde ningún punto de vista el decir que está plenamente satisfecho de lo hecho hasta la fecha, nos parece una afirmación demagógica", añadió.

Lamentó que el presidente haya anunciado que su gobierno ha iniciado la educación intercultural-bilingüe, y afirmó que esto es falso, porque fue ejecutado durante el gobierno de Hernán Siles Zuazo, por decisión de la UNESCO y de UNICEF y no por iniciativa del Acuerdo Patriótico.

Por otra parte, afirmó que el gobierno miente cuando asegura que en la presente gestión se entregaron 800 mil libros. "Hasta la fecha los maestros podemos asegurar que no se han entregado libros a los alumnos del primer, segundo y quinto básico".

**Hasta el viernes:  
CNS debe conciliar su  
deuda con Fondo Médico**

Este viernes vence el plazo que solicitaron las autoridades de la Caja Nacional de Salud, para acordar un plan de pagos con el Colegio Médico de Bolivia, sobre una deuda de 1.576.000 dólares.

Ese dinero es adeudado por la CNS al Fondo Complementario de Pensiones Médicas, por concepto de retenciones a médicos, odontólogos y bioquímicos que prestan servicios en esa Caja de Seguridad, y aportan al Fondo Médico.

Según el vicepresidente del Colegio Médico de Bolivia, Enrique Barrios, el presidente de la CNS, Fernando Paz, y otros ejecutivos de esta entidad, se comprometieron a firmar el próximo 10 de agosto, un programa para efectuar esos pagos.

Agregó que tal convenio se realizará con el aval del Ministerio de Salud, cuyas autoridades mediaron para concretar dicho acuerdo.

Recordó que el Colegio Médico inició esas negociaciones dejando de lado un juicio contra la CNS, que pudo haber llevado a sentencias judiciales que perjudicaran la marcha de esa institución, como el congelamiento de fondos en sus cuentas bancarias.

**Funcionarios de ENTEL susceptibles  
por contratos de Estación Santa Cruz**

El contrato que se suscribirá entre ENTEL y las firmas ALCA-TEL de Francia y Siemens-Hansa, para la construcción de la estación terrena de Santa Cruz, ha despertado susceptibilidad en el personal de la Empresa Nacional de Telecomunicaciones.

Según pudo establecer PRESENCIA, la inquietud se debe a que los montos por los que se está adjudicando la licitación, son superiores a los ofertados el día en que se abrieron las propuestas.

Se mencionó el hecho de que con esas adjudicaciones, el costo total de la Estación Terrena Inter-

salt, de Santa Cruz, llegará a más de 9 millones de dólares.

Los funcionarios consultados por PRESENCIA consideran que ese precio es alto, teniendo en cuenta que la Estación Tiwanaku de La Paz, que tiene el doble de capacidad de la que será construida en La Guardia de Santa Cruz, llegó a costar aproximadamente esa cantidad.

El presupuesto que ENTEL había calculado para la ejecución de esta obra era de 3 millones de dólares y la oferta realizada por ALCA-TEL, el día en que se abrieron las propuestas, fue de 3.848.000 dólares, revelaron nuestras fuentes.

Agregaron que el contrato que se va a firmar en los próximos días con esa empresa, asciende a los 5.718.000 dólares.

Sin embargo, un documento de la Oficina de Servicios para Proyectos, del Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD), que recomendó la adjudicación de la licitación a las mencionadas empresas, señala que la cotización base de ALCA-TEL fue 4.697.030 dólares y que con el costo de financiamiento ofrecido, se llega a la suma de los 5.718.000 dólares.

En lo que toca a la adjudicación de los equipos de conmutación, la oferta presentada por

Hansa Ltda. para los equipos Siemens era de 552.000 dólares y se adjudicó la licitación por 1.305.000 dólares.

Ese hecho tiene una explicación según el informe de la OSP/PNUD, puesto que la oferta básica era de 532 mil dólares, a la que se han sumado una serie de opcionales como software (8US 368.668), Patrón Cestino RNR La Paz (8US 203.764), documentación EWSD (8US 153.647) y otros.

Según las fuentes consultadas por PRESENCIA, ENTEL tenía presupuestados 300 mil dólares para la compra de equipos de conmutación.

**Amenaza  
bomba en  
La Paz**

Un com...  
hoy con la...  
de una bomba...  
almacen...  
palacio de...  
de La Paz...  
en la víspera...  
gida a Bolivia...  
representante...  
dos Unidos...  
Quayle...  
El comando...  
la Unidad de...  
ros, coronel...  
Guzmán, ad...  
la llamada...  
recibida hoy...  
que una bomba...  
estallar frente...  
centro comercial...  
una de las calles...  
transitadas de...  
ciudad.

**El Futuro  
de la Patria  
se forja  
desde los cimientos**



Así lo enseñaron quienes hicieron Bolivia.  
Y los bolivianos aprendemos desde niños ese principio.

Los cimientos del mañana los ponemos todos, con esfuerzo y con voluntad, con creatividad para vencer los obstáculos. Porque queremos construir un futuro mejor. Un porvenir luminoso para nuestros hijos.

En el Banco Boliviano Americano trabajamos para contribuir al logro de una Bolivia grande y justa. Para hacer posible que los niños agiten con confianza, la bandera de la patria, que es la bandera de la esperanza.

**BBA**  
**BBA**  
el banco  
**Banco Boliviano Americano**



Cochabamba

Guarnición militar juró lealtad y fidelidad a la Bandera

COCHABAMBA, 7 (PRESENCIA).- Los efectivos militares de la Séptima División Aerotransportada del Ejército y la Segunda Brigada Aérea con asiento en esta ciudad juraron fidelidad y lealtad a la Bandera y a la Patria en ceremonias que se desarrollaron esta mañana en ocasión del "Día de las Fuerzas Armadas de la Nación".

En su discurso, afirmó que "las FF.AA. están en el deber de contribuir a la recuperación de los valores morales, de la dignidad y soberanía cumpliendo el mandato de quienes nos legaron la libertad encomendándonos el conservar por entre todos los peligros la independencia de Bolivia".

Arzobispo ordenó a sacerdote en Quillacollo

COCHABAMBA, 7 (PRESENCIA).- El arzobispo, Mons. René Fernández Apaza, ordenó sacerdote al Hno. Diácono Luis Infanti DellaMora en ceremonia solemne que se llevó a cabo a las 18 horas del domingo próximo pasado en el Santuario de la Virgen de Urupilla.

La ceremonia en la que juraron los efectivos de la II Brigada de la Fuerza Aérea de Bolivia se llevó a cabo en la Base Aérea Militar de la zona sur donde estuvieron presentes jefes, oficiales, suboficiales, cadetes del Politécnico Militar "Cap. José Ardiles" y soldados de todas las unidades de su dependencia.

MBL acusó al gobierno de subastar al país y riquezas

COCHABAMBA, 7 (PRESENCIA).- "A título de atraer inversiones el gobierno quiere subastar el país y como desmanes con su riqueza" afirmó Rubén Sánchez Valdivia, representante del Movimiento Bolivia Libre (MBL).

de nada. Ha pasado la banda de los langostas y nada hay que hacer". "Esto ciertamente nos preocupa. La corrupción es cada vez más creciente. Los delitos contra el Estado cada vez mayores en este gobierno y en los anteriores, pero no historia, nadie hace nada para sancionar a los culpables", sostuvo.

"Antul a la oposición como lo han hecho es la única forma de manejar al Parlamento a su antojo y probar leyes estratégicas como la Ley de Hidrocarburos, la Ley de Inversiones y otras para, como le he dicho, subastar el país", declaró a PRESENCIA.

"Es una situación muy preocupante, muy peligrosa para el país. No podemos permitir la subasta de nuestra nación. No debemos dejar que la corrupción gubernamental aumente, como aumenta también el hambre y la miseria de los bolivianos", manifestó.

Santa Cruz

En solemne ceremonia castrense Octava División rindió homenaje a la Bandera

SANTA CRUZ, 7 (PRESENCIA).- Las unidades militares dependientes de la Octava División de Ejército y la Tercera Brigada Aérea, reiteraron hoy en esta ciudad su juramento a la Bandera, en un solemne acto que se desarrolló en El Trompillo.

habrá posible vencer la sería amenaza del narcotráfico, expresó el Arzobispo de Santa Cruz, monseñor Luis Rodríguez, durante la celebración del Te Deum en la Catedral junto a los obispos auxiliares monseñor Carlos Brown y Tito Solari. El arzobispo pidió a los bolivianos, actuar en conjunto, sin enconos ni reconores para encontrar soluciones a nuestros problemas.

Desfiles, concentraciones y otros actos se cumplieron en todo el departamento según los informes concentrados hoy aquí. Las autoridades de provincias anuncian en sus partes respectivos, las manifestaciones de fervor cívico que caracterizó esta recordación.

Este miércoles (hoy), se inaugurará el camino Paraiso-San Luis, en la zona de San Javier provincia Nuño de Chávez, asimismo, se contempla la inauguración de las escuelas "Las Abridas" y "Las Brechas", ambas en la provincia Sara; en los días subsiguientes se inaugurarán las escuelas "La Brecha" y San Lorenzo y, el puente Parapetí, en la provincia Cordillera.

Chuquisaca

Según dirigente del Comité Cívico Chuquisaca no se plegará al movimiento de Camiri

SUCRE, 7 (PRESENCIA).- Chuquisaca no se unirá al movimiento cívico de Camiri, "porque ha llegado el momento de tomar decisiones en forma autónoma", afirmó hoy un representante del Comité Cívico de Intereses de este departamento, Juan Marquer, desestimando de esa forma una posible resistencia a la presencia de empresas extranjeras para la exploración y explotación de los campos petroleros existentes en la región.

El dirigente cívico, militante de Acción Democrática Nacionalista (ADN), anunció que la suscripción del contrato entre la empresa YPF y YFB, destinado a lograr una "recuperación mejorada" de petróleo "Monteagudo", se decidirá esta semana en la capital provincia Huancabamba, a más de 400 kilómetros de esta ciudad.

En forma optimista indicó que la última reunión sostenida por los dirigentes del Comité Cívico de Chuquisaca y representantes de la empresa YPF, en proyectos de exploración en el departamento y agilitar la negociación con un equipo de perforación del campo petrolero "San Pedro Píra", ubicado en la provincia Huancabamba.

HERMOSA CASA EN LA ZONA SUR. Ajustamente aguanté un mes y medio y ahora como sus propietarios Ref. Ayacucho Económico de PRESENCIA segunda mano.

puerta Abierta Arte - Cultura - Cine - TV - Música Medicina - El hogar - Historietas DE MARTES A DOMINGO

PRIMERA Y ÚNICA VEZ EN LA PAZ! EL CURSO MAS IMPORTANTE PARA LA VIDA! ORATORIA Y LIDERAZGO

INDICE

- 1. Automóviles: Compraventa. 2. Alquiler de Vehículos. 3. Armas-Caza-Pesca. 4. Animales, Veterinarios. 5. Alquiler-Pisos y Carpiques. 6. Alquiler-Fiestas, Banquetes, Recepciones. 7. Camiones, Camionetas. 8. Casas. 9. Cocinas. 10. Electrodomésticos. 11. Empleo se ofrece. 12. Estables y Recompensas. 13. Habitaciones con o sin muebles. 14. Loterías, Temeros. 15. Libros, Revistas, Monedas. 16. Instrumentos. 17. Máquinas de Escribir. 18. Máquinas de Tejer. 19. Muebles, Enseres y Menajes de Casa. 20. Orquestas, Grupos Musicales. 21. Plomería, Electricistas, Mecánicos. 22. Polígrafos. 23. Transcripciones. 24. Paquetaria, Salones de Belleza. 25. Tónicos en Radio y TV. 26. Electrodomésticos. 27. Talleres en alquilar. 28. Traductores y Gestores. 29. Saunas, Duchas. 30. Servicos. 31. Restaurantes, Snacks. 32. Varios.

VENTA YAGONETA Nissan Patrol 4 x 4, modelo 1984 kilómetros recorridos. 78.500 monto. 9.500.-. 355718 (Llamar de 8:30 a.m. a 1:30 p.m.)

SE VENDE, computadora de ocasión teléfono 786123. PATENTE, Transmisión concedidos explotación de "Compuestos Químicos" de los Lovens Kemische Fabrik. 372 3 444

PRIVILEGIO INDUSTRIAL, Ofrezco venta explotación invento "Molinos para esterilización de leche" B-4295 Novodistribución Olavany dirigire casilla 853 (4-5).

ORUM, Congreso de proyección social y comunitaria. Necesitamos un urgente, los necesarios para el agua potable.

AUSPICIA DINAJU Informes e inscripciones Ayacucho 488 La Paz Tel. 374297

1 Automóviles Compra y Venta

SE DA EN ANTICRETO 4 habitaciones Av. Quinterías Zuzo N° 555 Tel. 366125.

SE VENDE UN LOCAL PARA NEGOCIO UBICADO EN LA CALLE LIBERTAD CAMIONES 25 TON. CARRO 104, VUELTA BARRIO FONO 301822 L.P. 27154 CBBA. (05 al 1008)

SE VENDE MAQUINARIA forestal skidders, orugas, pilas cargadoras y tractores marca John Deere, Sheldorf Zanedo y Forchti. Referencia: 136 teléfono 4.5604 y 30964 Santa Cruz.

EN COCHABAMBA OCASION VENDI SADOS MIENTOS BUS PROPIEDAD LAENSABARBI HECT EN PRODUCCION MECANIZADA PROFPIA OFERTINA TELF 3000000 CBBA (05 al 1008)

HILANDERIAS BOLIVIANAS "HILBO" SA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

De acuerdo al artículo 29 de los Estatutos, se convocó a señores Accionistas a la Junta General Ordinaria, que se celebró en las oficinas de la ciudad de Orum, Avda. 6 de Octubre N° 3853, el siguiente Orden del Día:

- 1.- Lectura de la Convocatoria. 2.- Comprobación del Quórum. 3.- Lectura y Aprobación del Informe anterior. 4.- Lectura y Aprobación de la Memoria Anual. 5.- Consideración de los Estados Financieros al 31 de diciembre 1990. 6.- Informe del Síndico. 7.- Destino de las Utilidades. 8.- Elección de Directores para la gestión abril 1990-marzo 1991. 9.- Elección del Síndico.

La Paz, Julio 1990 El Director

comunidades de campesinos pobres

Renovativo alemán respaldará acción de Pastoral Social

7 (PRESENCIA).- Una importante donación de la Alemania Federal para la realización de un programa de Pastoral Social...

abarcará trabajos de asesoramiento y animación de los campesinos, mejoramiento de los métodos de cultivo...

Se ha destacado que Tarija, como el resto del país viene enfrentando en sus centros urbanos una fuerte crisis social y económica...

clima y un supuesto bajo costo de vida. La región, sin embargo, no ofrece adecuadas fuentes de trabajo...

En la actualidad Pastoral Social de la Iglesia viene coordinando y animando proyectos con mineros relocalizados...

La Pastoral Social de Tarija desea ofrecer un renovado impulso a sus actividades de promoción y solidaridad...

Concluyeron jornadas de oncología

POTOSÍ, 7 (PRESENCIA).- Se ha realizado en esta ciudad las Cuartas Jornadas de Oncología básica que fueron organizadas por la Liga Boliviana de Lucha Contra el Cáncer...

El presidente nato de la Liga Boliviana de Lucha Contra el Cáncer, Pedro Bustillos Vargas, dijo que se ha logrado colmar la expectativa de profesionales y personas interesadas...

Comité Cívico denuncia atropellos de COMSUR contra cooperativa

POTOSÍ, 7 (PRESENCIA).- El Comité Cívico Potosinista ha hecho conocer a PRESENCIA un extenso documento en el que denuncia algunos atropellos por parte de la empresa minera COMSUR...

Según el documento, manifiesta que la "COMSUR, viendo que la Cooperativa Minera Huayna Porco tiene perspectivas de éxito en su labor minera...

tra la intención de hacerlos desahuciar".

Es necesario señalar que la Cooperativa Minera Huayna Porco, organizada por relocalizados, trabaja con autorización de la propia COMSUR...

A tiempo de denunciar el propósito de hacer desaparecer dicha cooperativa minera que es el esfuerzo de un grupo de mineros relocalizados...

Mostración militar recaudó fondos para incapacitados

7 (PRESENCIA).- La "Jura a la Bandera", ha concluido en una ceremonia que reunió a gran cantidad de público en el estadio departamental...

en las diferentes provincias de este departamento.

En la provincia Arce, en Bermejo, ha iniciado el programa de urbanización del campamento central de Industrias Agrícolas y Bermejo (IAIB).

En la provincia Méndez, en Rancho Norte, fueron inauguradas las instalaciones del centro de acopio de leche y equipos de enfriamiento...

En "El Ancón", provincia Avilés, se inauguró un sistema de riego y en Huaranguay, se dio comienzo a la construcción del centro comunal.

En la provincia Cercado, en Coimata, se entregarán las obras civiles del centro de acopio de leche y en Junacas se inaugurará el sistema de agua potable...

Parada militar no permitió normalidad en actividades

POTOSÍ, 7 (PRESENCIA).- Luego de los principales actos de conmemoración del 165 aniversario de creación de la república...

Sin embargo, durante la mañana, en la jornada se advirtió todavía cierto ausentismo en funcionarios en la administración pública...

Asimismo, en la mayoría de los establecimientos escolares, tanto fiscales como particulares, del mismo modo se advirtió cierto ausentismo...

La jura a la bandera, el acto central de homenaje a las fuerzas armadas de la nación, la aerobicia, gimnasia y otros que fueron preparados por el Batallón Pérez "3 de Infantería"...

España donó material didáctico a no videntes

POTOSÍ 7 (PRESENCIA).- Los no videntes que se cobijan en la "Escuela para ciegos, Wenceslao Alba", recibieron un stock de material didáctico...

El acto de entrega de dicha donación española se cumplió en el patio principal de la recientemente remodelada escuela de no videntes "Wenceslao Alba"...

El material para cada novidente consiste en una carpeta tipo mochila, que contiene papel de dibujo, cuadernos, reglas, bastones y otros implementos del sistema Braille...

El director del establecimiento, Santiago Solano, a tiempo de agradecer por la donación sostuvo que "este desprendimiento debe servir como ejemplo para otras instituciones que, de una u otra manera, también pueden cooperar con quienes no tienen la dicha de ser personas normales de la vista".

Asimismo, habló un representante de los ciegos que se cobijan en dicha institución, manifestando que "este tipo de donaciones representan un aliciente e incentivo para los ciegos que muchas veces son olvidados por la sociedad".

El acto de entrega de dicha donación española se cumplió en el patio principal de la recientemente remodelada escuela de no videntes "Wenceslao Alba"...

El material para cada novidente consiste en una carpeta tipo mochila, que contiene papel de dibujo, cuadernos, reglas, bastones y otros implementos del sistema Braille...

El director del establecimiento, Santiago Solano, a tiempo de agradecer por la donación sostuvo que "este desprendimiento debe servir como ejemplo para otras instituciones que, de una u otra manera, también pueden cooperar con quienes no tienen la dicha de ser personas normales de la vista".

Asimismo, habló un representante de los ciegos que se cobijan en dicha institución, manifestando que "este tipo de donaciones representan un aliciente e incentivo para los ciegos que muchas veces son olvidados por la sociedad".

Oruro

Prefectura declaró asueto para asistencia a "Jura a la Bandera"

7 (PRESENCIA).- Las actividades públicas y privadas en esta ciudad se desarrollaron parcialmente, debido a la "tolerancia", dispuesta por la Prefectura del Departamento y el asueto autorizado por la Dirección de Educación Urbana...

Las actividades en las primeras horas de la mañana se iniciaron con normalidad para suspenderse después de las 10:00 horas, actuando lo dispuesto por la Prefectura, con la finalidad de asistir a la "gran parada militar", donde efectivos de unidades militares acantonadas en el departamento...

La jura de la bandera, en conmemoración al Día del Ejército Boliviano, estuvo a cargo del general Luis Jemio Orpeza, comandante de la Segunda División de Ejército, quien instó a los conscriptos del primer escalón de la categoría 1990, cumplir fielmente el mandato encomendado por sus superiores, para defender la Patria, su soberanía, sus símbolos y la heredad nacional.

La jura de la bandera, en conmemoración al Día del Ejército Boliviano, estuvo a cargo del general Luis Jemio Orpeza, comandante de la Segunda División de Ejército, quien instó a los conscriptos del primer escalón de la categoría 1990, cumplir fielmente el mandato encomendado por sus superiores, para defender la Patria, su soberanía, sus símbolos y la heredad nacional.

La jura de la bandera, en conmemoración al Día del Ejército Boliviano, estuvo a cargo del general Luis Jemio Orpeza, comandante de la Segunda División de Ejército, quien instó a los conscriptos del primer escalón de la categoría 1990, cumplir fielmente el mandato encomendado por sus superiores, para defender la Patria, su soberanía, sus símbolos y la heredad nacional.

Según ejecutivo bancario Apertura del mercado impide alcanzar fase de reactivación

ORURO, 7 (PRESENCIA).- El problema fundamental, para que no se llegue a la etapa de reactivación en el país, es la gran apertura del mercado boliviano, que permite la importación de productos alimenticios con serios riesgos para nuestra industria y producción...

El anuncio fue formulado en ocasión de la inauguración del nuevo edificio recientemente remodelado de la institución bancaria a nivel local, en conferencia de prensa que se realizó, para presentar a los nuevos directores a nivel regional.

Arias explicó que "El crecimiento del Producto Interno Bruto (PIB), en el país, solo alcanza el 2.5 por ciento, porcentaje que no es considerado importante y que influye para que no se dé la reactivación."

Detalló que la industria nacional, alcanzó una importante producción en la década del '70 al '80, pero que la apertura de las fronteras con la dación del DS. 21060, permitió el ingreso de mercaderías de contrabando, principalmente de países asiáticos y otros vecinos, al extremo de importar helados, lo que perjudica a nuestra economía.

Por otra parte, señaló que deben establecerse en el país, reglas claras para la inversión de capitales extranjeros, porque existe interés en los Estados Unidos y el Canadá, para invertir en Bolivia, preferentemente en el rubro de la minería, que es el más conocido y que podría atraer capitales frescos, con condiciones ventajosas.

Se refirió con mayor detalle al problema de la economía informal, que atenta contra la industria y el comercio legalmente establecido, manifestando que urge la necesidad de dictar leyes y disposiciones legales que regulen esta actividad, para incorporarla a la economía formal, por que algo funciona mal si persiste este sistema; la reactivación tiene que darse, a pesar de haber transcurrido tres años y que la reactivación no se produce, dijo.



COMUNICA A LOS PADRES DE LOS BEBES, LAS FOTOGRAFIAS SE IMPRIMEN, LA OBLIGACION DE TIENEN DE APERSONARSE A LAS OFICINAS DE REGISTRO...

HILANDERIAS BOLIVIANAS "HILBO" S.A. JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

De acuerdo al Artículo 29 de los Estatutos de la Sociedad, se convocó a los señores Accionistas a la Asamblea General Extraordinaria, que se efectuará el día lunes 13 de agosto de 1990...

HERMOSA CASA EN LA ZONA SUR, Jardines, apartamento con 040 metros cuadrados...

SEGUNDA INVITACION PUBLICA Nº GCM-DCS-428/90 YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS - DISTRITO COMERCIAL SUR...

Dr. JORGE H. RIOS ARAMAYO PEDIATRA NEONATOLOGO Atiende: RECIBEN NACIDOS - NIÑOS - ADOLESCENTES (hasta 18 años) Especializado - ARGENTINA...

Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE Laboratorio de análisis clínico "Roux". Análisis de Sangre en general, bioquímica, orinas, heces, L.C.R. Juegos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicas y bacteriológicas...

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA MEDICO UROLOGO Enfermedades y cirugía de riñones, vejiga, próstata, etc. Venéreas. Problemas sexuales. Urología infantil. Consultorio: Edif. Cine Monje Campero. Primer piso. Telf. 326703. Domicilio: Telf. 785617. Consultas 18 a 20 horas.

CENTRO MEDICO DE ESPECIALIDADES "LA PAZ" Av. 5 de Agosto Nº 2380 Teléfono: 343261 Busca Móvil: 321636-320844-390226-3-4 - GINECOLOGIA-MASTOLOGIA: Dr. Edgar Tapia Arroyo...

Guía Profesional

AVISO DE REMATE

El doctor LUCAS ALVAREZ ESCALLIER, DUEÑO DE PARTICIÓN EN LO CIVIL DE LA ZONA LA PAZ - BOLIVIA...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz Álvarez, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

Se dispone mediante auto suscrito a las 10:00 hrs. de obrados el vertimiento del lote de lotes muebles embargados al deudor Sr. Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz, en favor de la ciudad de Santa Cruz...

## La Paz

Sólo faltan 100 metros de trabajo

## Obras de canalización del Orcojahuirá dificultan apertura de nueva avenida

Los trabajos de canalización del río Orcojahuirá, a la altura del puente Pazoskanqui, impide la apertura de la proyectada avenida Costanera de esa zona.

Vecinos de la zona Los Clavos, que manifestaron su preocupación por la creación de problemas del tránsito de vehículos, señalaron que las obras que se emprendieron en la gestión de Raúl Salmón han quedado inconclusas y que "tanto el parquecito como la apertura de la avenida Costanera se han convertido, el primero en una especie de central y la avenida en un trabajo inconcluso".

Néstor Choque y Oscar Rojas señalaron que si bien la Alcaldía realiza trabajos de magnitud, debe concluir esas obras a las que falta poco trabajo para finalizarlas.

Faltan 100 metros para la conclusión de los muros del río para que se unan la zona Este de La Paz con el puente Mariscal

Braun. Si esto ocurre, habría la ampliación de la avenida Costanera y se solucionaría el congestionamiento de vehículos que bajan de las villas Copacabana, San Antonio, Pampahasi y otros lugares".

La única vía para que los vecinos de esas villas puedan salir al centro, es la calle Pazoskanqui, que en las horas tope en una garganta de embotellamiento", dijeron.

El puente Mariscal Braun no presta servicio a la zona del Este de La Paz, por la falta de conclusión de esa avenida, dijeron.

Otro de los problemas que apuntaron los vecinos para la ampliación de esa avenida, son las construcciones que han sobrepasado su línea y que hacen que dicha vía sólo tenga unos dos metros de ancho.

Oscar Rojas indicó que los dueños de las construcciones tienen espacio para recorrer, por lo que si hubiera más voluntad de parte de la municipalidad, la avenida

podría ser concluida.

Algunas de esas edificaciones han sido construidas clandestinamente, puesto que los supuestos propietarios no tienen títulos y hay vecinos dispuestos a ceder parte de sus construcciones para que la avenida sea ampliada.

## PISCINA

Por otra parte, indicaron que la piscina construida junto al río se ha convertido en un canchón y los vestuarios son ahora viviendas para dos familias. Afirmaron que este problema demuestra el desaprovechamiento del municipio de las obras que construye.

## BASURALES

Denunciaron la falta de limpieza de escombros, que dan un pésimo aspecto a la zona y que en la noche aparecen los "escombreros" y los carros de la Alcaldía y de otras empresas a depositar basuras, por lo que "nuevamente la zona se convertirá en central, con los consiguientes problemas de creación de focos de infección".

## Obras de gestión Salmón no pueden ser concluidas por falta de pago

Las obras emprendidas en la gestión municipal de Raúl Salmón no pueden ser concluidas, debido a que aún la Alcaldía no puede pagar las deudas contraídas con las personas y empresas constructoras respectivas, indicaron fuentes bien informadas de esa institución.

Por su parte, el oficial mayor administrativo de la HAM de La Paz, Jaime Larrazábal, indicó que la deuda de la última gestión de Salmón alcanza a los Bs 30 millones, suma que deberá ser termi-

nada de pagar hasta 1993.

Desde el año pasado hemos comenzado a pagar, pero la deuda es grande y el municipio tendrá que seguir haciéndolo hasta dentro de tres años", dijo.

Junto a la imposibilidad de terminar los pagos, nuestras fuentes señalaron que cada alcalde desea emprender obras que para ellos resultan prioritarias.

"Mac Lean no tendría por qué estar únicamente abocado a terminar con las obras emprendidas por Salmón, pues hay otras que él las considera más importantes.

Figuran también razones de tipo político", agregaron.

En los primeros días de enero de 1989, cuando el Concejo Municipal fue convocado para poseer al nuevo alcalde, Ronald Mac Lean se comprometió, frente al Arzobispo de La Paz, Mons. Luis Sainz, y reiteró en una carta, proseguir con las obras de su antecesor, no destruir las, pagar las deudas del municipio y respetar la inamovilidad funcionaria. Esos cuatro puntos fueron exigidos por Salmón para dejar la Alcaldía.



## La Paz tiene intendente?

Muchos ciudadanos se preguntan si La Paz tiene Intendente. Y la pregunta tiene su justificación, dado en que se encuentran las calles y sobre todo los pasos como el caso de El Prado congestionado. La esquina de la Avenida 16 y la Plaza del Estudiante donde funciona un edificio de la plaza es ocupado por una frutera que ha extendido sus "dominios" a tal extremo que es prácticamente circular por ese lugar. En repetidas ocasiones hemos sido portavoces de las protestas por esto el señor Intendente, si existe, jamás ha dado una respuesta. Es que La Paz tiene Intendente?



**BANCO  
DEL  
ESTADO**

## A LOS CLIENTES Y USUARIOS

Ante las informaciones publicadas en algunos periódicos de circulación nacional, en sentido de que el Supremo Gobierno habría decidido cerrar el Banco del Estado junto a otros bancos estatales, esta Institución considera necesario hacer conocer lo siguiente:

- 1.- Las actividades del Banco del Estado en las áreas comercial, de fomento y de prestación de servicios al sector fiscal, se encuentran normadas principalmente por el Decreto Supremo N° 22195 de 17 de mayo de 1989, las mismas que se desarrollan con absoluta normalidad, ya que sus operaciones están plenamente garantizadas por la buena situación financiera de la Institución, asimismo permanentemente fiscalizadas por la Superintendencia de Bancos.
- 2.- En cuanto se refiere a la cartera en mora, su recuperación actualmente es encarada debidamente por una Comisión Interinstitucional conformada de acuerdo con el Art. 5° del Decreto Supremo N° 22194, de 17 de mayo de 1989. Esta cartera se encuentra respaldada por las respectivas garantías hipotecarias.

La Paz, agosto 7, 1990.



**Crown Agents**

En ocasión de cumplirse el CLXV Aniversario de la creación de la República de Bolivia, Crown Agents for Oversea Governments and Administrations rinde homenaje a tan magno acontecimiento y se adhiere a los más caros deseos de progreso de la Nación.

Pero, más allá de cualquier formalidad, Crown Agents expresa en esta ocasión propósito de continuar al servicio de los esfuerzos del Estado por perfeccionar y racionalizar los sistemas de compras de todas sus instituciones.

Crown Agents, que es una institución sin fines de lucro, en un momento de clamor regional y nacional se dirige hacia la consolidación de sistemas que mitigan la supresión de una serie de fallas administrativas que, por su duración en tiempo, han sido identificadas por las autoridades nacionales como estructural. reitera a la República su más decidida disposición de prestar el apoyo necesario para contribuir a la solución de ese problema, mediante su prestación de servicios especializados y la oportuna transferencia de su tecnología.

La eficacia en el sistema de adquisiciones, expresada en la transparencia de las licitaciones; los significativos ahorros de las empresas del Estado en sus compras; la claridad en el proceso de licitación, evaluación y adjudicación; el eficiente control de los recursos de financiamiento y un futuro programa de transferencia de tecnología al personal nacional dedicado al rubro, son los medios fundamentales que Crown Agents utiliza para contribuir a los fines del Estado, en la tarea de modernizarlo y perfeccionarlo.

**CROWN AGENTS**

La Paz, Agosto de 1990

# Puntos de vista sobre el teatro nacional



Hay razones justificadas para pensar que el movimiento teatral no ha logrado ese cometido. En unos casos son las propias obras las que no funcionan. En otros, es la calidad de intérpretes y, finalmente, los factores externos al mismo arte histórico que compete con otras actividades artísticas.

Una, gratis o a PRESENCIA nos llevó al trabajo teatral con dos figuras del arte de las tablas que son, en representación de un constante esfuerzo por salir adelante en medio de condiciones no ideales. Por parte de Mabel Rivera y Lily Anker, cuya inquietud no es reciente, sino prolongación inaferrable del deseo de llevar adelante el Teatro Nacional.

Mabel Rivera (MR) inició el diálogo con PRESENCIA (P) a partir de algo que fue motivo de comentarios, críticas y apóstrofes: El Departamento de Teatro del Instituto Boliviano de Cultura, donde se vienen formando nuevos valores para esta manifestación artesanal, algunas preguntas y respuestas que logran algunas conclusiones válidas:

**P.- ¿Cuál es la situación del Departamento de Teatro del IBC?**

**MR.-** Este Departamento, en realidad ha sido nuevamente creado tras el término de un curso de capacitación el año pasado. Desde entonces fueron enviados los talleres para volver a una repartición destinada a un trabajo serio.

**P.- ¿Por beneficioso el cambio?**

**MR.-** Hubo una razón justificada para el cambio, proyectar la actividad hacia afuera, cosa que no ocurría con los talleres. A partir de entonces se formó un elenco estable integrado por actores que en ese momento debían estar en calidad de instructores.

**P.- ¿Hubo algún apoyo respecto a la orientación que recibirían los interesados?**

**MR.-** Yo insistí en que la formación de actores no se podía abandonar y

propone currículos de teatro, así, trabajamos en un taller de teatro con un grupo de actores. Cada uno en su especialidad, hablaron de escenografía, iluminación, vestuario, análisis teatral, etc. Sus conocimientos orientaron a los interesados.

**P.- Tenemos entendido que también hubo charlas, al margen del curso, ¿verdad?**

**MR.-** Sí, hubo sesiones sobre estética del Teatro con becarios de la Academia del teatro boliviano y de la historia del teatro americano en la época colonial a cargo de Teresa Mesa; por su parte Carlos D. Mesa se ocupó de la primera etapa del teatro en Bolivia, otros temas vinculados a una actividad.

**P.- ¿Esa charlas lograron otros propósitos?**

**MR.-** Esas charlas permitieron la formación de lecturas. Los primeros talleres fueron Fernando Arango y María Esther Alarcón en el campo de la escenografía. Arango, por ejemplo, realizó la escenografía de la obra "La señorita de Bagdad" que se presentó en un espacio en el trabajo de la producción supervisadas por Federico Prudentino. Sergio Ríos estará a cargo de la iluminación, y así otros alumnos que ya tienen posibilidades de manifestar sus conocimientos.

**P.- ¿Qué obras presentó este elenco del IBC?**

**MR.-** Ya vamos por la tercera obra: "En la derecha de Dios Padre", fue dirigida por Carlos Cordeiro. "Las troyanas", de Eurípides, bajo la dirección de Tota Arce y, finalmente, la próxima obra, "Comedia oscura" que será dirigida por Lily Anker.

**P.- ¿Satisfacen los resultados actuales?**

**MR.-** Permanentemente, porque se ve obra y se ven actores. El curso concluyó este año la tercera etapa, el curso concluyó en el teatro clásico del siglo XVIII, del popular, es cuestión de formación de interés personal para elegir este o aquel, pero en todo caso la inquietud se mantiene. Finalmente hay problemas de rutina que resalta público.

**P.- ¿Es imprescindible comenzar por el teatro clásico?**

**MR.-** Sí, porque allí está la formación seria de los actores. Hemos citado

obras importantes como Moisés y Antígona, que son obras que se han hecho en comedia es más liviana que una tragedia, es obvio, y sin embargo es lo clásico lo que tiene que irse a la escuela para ir al análisis, al montaje sin dejar de entretener. Guada ha sido que mencionar a los autores que se han trabajado: Esquivel, Arístides, Aristóteles, Ibsen, Molière y Shakespeare porque, un Macbeth, un Rey Lear o un Hamlet son retratos de dictaduras contemporáneas.

**P.- Hemos advertido que las compañías de teatro extranjeras han tenido éxito en sus presentaciones. ¿Se desearía que se hicieran en el teatro nacional, ¿por qué?**

**MR.-** A veces es la curiosidad de conocer acciones extranjeras. Pero también lo contrario, ver a actores conocidos de nombre. También tiene que ver la enorme publicidad que se genera en favor de los programas con entrevistas especiales. La prensa se ocupa más de esas funciones.

**P.- En nuestro medio, en cambio luchamos mucho para lograr un espacio en televisión.**

**MR.-** Conocidos algunos de los puntos de vista, tras una entrevista muy productiva, llegamos a la conclusión que nos revela la presencia de buen teatro en La Paz, con miras a mejorar mucho. El teatro oficial trabaja y produce nuevos valores, eso sí que es muy bueno.

**P.- Conocidos algunos de los puntos de vista, tras una entrevista muy productiva, llegamos a la conclusión que nos revela la presencia de buen teatro en La Paz, con miras a mejorar mucho. El teatro oficial trabaja y produce nuevos valores, eso sí que es muy bueno.**

Mabel Rivera y Lily Anker están trabajando en este hermoso campo cultural donde la inquietud se refleja en una juventud que estudia el arte de las tablas o donde acunan personas ya interesadas en el teatro.

**P.- ¿Cuales serían, entonces, esas motivaciones?**

**MR.-** Yo creo que ofreciendo un buen teatro se desprende el gusto del público por el teatro clásico del siglo XVIII, del popular, es cuestión de formación de interés personal para elegir este o aquel, pero en todo caso la inquietud se mantiene. Finalmente hay problemas de rutina que resalta público.

**P.- ¿Es imprescindible comenzar por el teatro clásico?**

**MR.-** Sí, porque allí está la formación seria de los actores. Hemos citado

**Obras plásticas de Alfredo Dominguez**

**"Los gobernadores de Mojos"**

**Alicia Alonso y Nureyev, juntos**

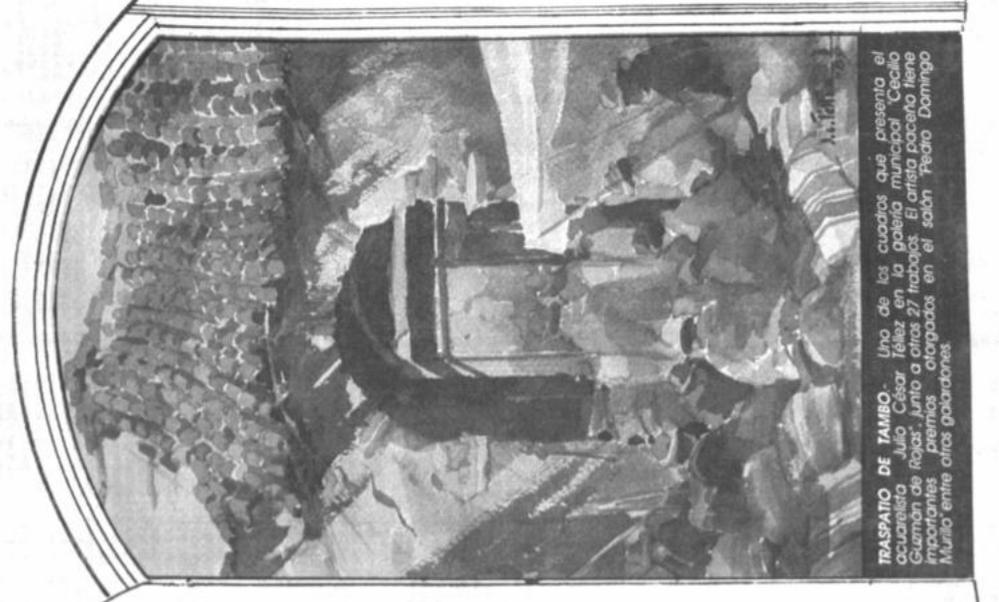
**Rafael Alberti en México**

**Entrevista a dos figuras del teatro nacional**

**Exito de mimo orureño**

**La Página del hogar**

**El mal gusto en la televisión**



**TRASPASO DE TAMBO.** Uno de los cuadros que presenta el acuarelista Julio César Félix en la galería municipal Cecilio Guarnón de Rojas, junto a otros 27 trabajos. El artista pascoteño tiene importantes premios otorgados en el salón Teatro Domingo Muñoz entre otros galardones.

# puert Abierta

RESPONSABLE: Mario D. Ríos Gastelú

La Paz, Bolivia, miércoles 8 de agosto de 1990

PRESENCIA

entrevista





En busca de la obra de Alfredo Domínguez

A diez años del fallecimiento de Alfredo Domínguez, familiares y amigos se han propuesto reditar una monografía de su obra.

Para cumplir este propósito que tiene como único objetivo lograr que los estudiantes, expertos y amantes de las artes plásticas digan al menos que Alfredo Domínguez existió, se ha iniciado un trabajo de investigación y documentación de todas aquellas personas e instituciones que poseen un dibujo o un óleo pero que gentilmente me permitan tomar una foto para incluir en la monografía que se está publicando. En la búsqueda el propósito para la publicación de una monografía o un catálogo razonado.

Las personas dispuestas a colaborar con esta obra pueden dirigirse a la Casa de la Cultura por 117, M. de la Cruz, en las tardes de 10 a 12 y de 14 a 16, o al teléfono 250-0459 hasta el 24 de agosto, posteriormente dirigirse a esta referencia: 3, rue H. Balmat, 1207 Genève-Suisse.

Al mismo tiempo la familia agradece a todos aquellos que colaboraron para que se llevase a cabo la 1ra. Exposición Retrospectiva de una parte de la obra grabada de Domínguez.

ALFREDO DOMÍNGUEZ, compositor y pianista, se está mostrando en una retrospectiva de su obra en la Casa de España.



ALFREDO DOMÍNGUEZ, compositor y pianista, se está mostrando en una retrospectiva de su obra en la Casa de España.

Grupo "Nervio" inaugura hoy una muestra plástica en Casa de España

Esta noche en el salón de exposiciones del Instituto de Cooperación Iberoamericana, Casa de España, Av. Camacho N° 1484, será inaugurada la muestra del grupo Nervio. "Nervio" está compuesto por los siguientes artistas: José Luis Pomar, Javier Espinosa, Omar Durán, Fernando Jorje, Víctor Anarri, Mario Corde, Jorge Dibón, Ramiro Escobar y Juan Carlos Rodríguez.

"Los gobernadores de Mojos"

Los Gobernadores de Mojos es una obra postuma del autor, Manuel Limpia Saucedo. Z. fue publicada en 1980 en la editorial "El Nuevo Mundo". La obra fue costeadada por el Estado como homenaje al primer centenario de la creación del departamento del Beni.

Según afirmación del propio autor, el origen de este libro, desparejado misteriosamente, ha sido menester rehacer la obra, por milagro se conservó entre los papeles del autor, un manuscrito desparejado, programático, escrito, a esto se debe seguramente las diferencias y redacción de los diferentes sucesos que se mencionan.

Los Gobernadores de Mojos abarca un período de 78 años de historia berriana que comprende desde 1842 hasta mediados de 1920 en que se produjo en el país un cambio por tierra las vicisitudes que vivió en los autores estantes de la política administrativa, sociales y económicas de la república.

En este espacio se analiza en forma muy breve las gestiones políticas-administrativas de 57 prefectos que dirigieron los destinos del departamento del Beni.

En esta obra está dividida en cinco partes: I. La liberación de los indígenas mojeños. II. Los albores de la administración armada. III. Los moches y las revoluciones. IV. El despegue de Mojos. V. El legado de Mojos y la historia berriana que comprende desde 1842 hasta mediados de 1920 en que se produjo en el país un cambio por tierra las vicisitudes que vivió en los autores estantes de la política administrativa, sociales y económicas de la república.

Recital de artista cruceño Modesta Sanginés en el Teatro

Una 23 años, la artista Modesta Sanginés, se prepara para su recital en el Teatro Municipal de la ciudad de La Paz. La artista cruceña, Modesta Sanginés, se prepara para su recital en el Teatro Municipal de la ciudad de La Paz.

La formación artística de Vaca Soconangor, se inició en 1977 como alumna del Instituto de Bellas Artes de Cochabamba. Posteriormente se especializó en el Teatro Municipal de Cochabamba, en el Teatro Municipal de La Paz y en el Teatro Municipal de Sucre.

Alicia Alonso y Nureyev en Palma de Mallorca

La primera actuación en la historia del Ballet Municipal de la ciudad de Palma de Mallorca, fue protagonizada por Alicia Alonso y Nureyev.

El impresario español, que reunió a dos de los grandes maestros de la danza del presente siglo, fue el señor Manuel de Falla. Alicia Alonso y Nureyev, en su actuación en Palma de Mallorca, fueron acompañados por una orquesta sinfónica de 220 músicos.

Hoy en la historia

En un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz.

El día de la historia se celebró en la ciudad de La Paz, en un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz.

Mimo orureño se presentó exitosamente en teatro

Mimo Orureño, un excelente bailarín, se presentó exitosamente en teatro en la ciudad de La Paz.

El mimo Orureño, un excelente bailarín, se presentó exitosamente en teatro en la ciudad de La Paz, en un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz.



Mimo Orureño, un excelente bailarín, se presentó exitosamente en teatro en la ciudad de La Paz.

Novedades en el periodismo

El diario "TIMES" de Londres, fundado hace 200 años, actualiza su material de estilo. Se dedica a cubrir las noticias de la actualidad.

El editor británico, Philip Howard, resalta que los textos del diario se preparan a través de un manual de estilo que asegura que el contenido sea claro y preciso.

El "New York Times" de Nueva York, también actualiza su material de estilo. Se dedica a cubrir las noticias de la actualidad.

Preferencia de lectores por la obra de Allende Eva Luna

La novela "Eva Luna" de la chilena Allende, muestra una preferencia de los lectores en la región de la zona sur.

La novela "Eva Luna" de la chilena Allende, muestra una preferencia de los lectores en la región de la zona sur, en un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz.



Alicia Alonso y Nureyev en Palma de Mallorca.

En el mundo de la danza, Alicia Alonso y Nureyev, en su actuación en Palma de Mallorca, fueron acompañados por una orquesta sinfónica de 220 músicos.

En un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz, en un día como hoy, pero del año 1974, se celebró el día de la historia en la ciudad de La Paz.

Comienza Mundial de Básquetbol

# Argentina enfrenta a la URSS

Brasil rivalizará con Italia- Estados Unidos-Grecia.- Yugoslavia- Venezuela.-

**BUENOS AIRES, AGO 7 (REUTERS).** Yugoslavia, estimulado por su reciente victoria en los Juegos Olímpicos, es el favorito para poderse coronar en el Mundial de básquetbol que comenzará a disputarse el miércoles en cuatro ciudades de Argentina.

Estados Unidos, Alemania del Este, Unión Soviética, Canadá, Uruguay, Brasil y Grecia competirán en el torneo que se disputará en las ciudades de Buenos Aires, Rosario, Córdoba y Mendoza.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.



Comienzan hoy el Torneo Mundial de Básquetbol en Argentina. Varios jugadores ya se enfrentaron en el certamen de baloncesto que creó enorme expectativa.

## Brasil sueña con ubicarse entre los mejores del mundo

**ROSARIO, ARGENTINA, 7 (REUTERS).** Brasil, contando con todo su poderío, entró hoy aquí con el propósito de ganar el Grupo B del Mundial de Básquetbol que se disputará entre los mejores equipos del campeonato.

Brasil está preparado para darlo todo. Vamos a luchar y luchar para llegar lo más alto posible. Queremos ser el mejor equipo del mundo, dijo su entrenador Hélio Rubens.

Hay muy buenos equipos. Es importante en los recientes Juegos Olímpicos haber el mejor jugador del mundo, dijo el entrenador Hélio Rubens.

La jornada inaugural de la competición se disputará en Rosario a las 19:00 GMT con el partido Australia-China.

La sede de Santa Fe, mientras Estados Unidos disputará en Rosario y Uruguay en Córdoba en el estadio de Villa Ballester.

La Unión Soviética, medalla de bronce en los Juegos de la Buena Voluntad, jugará con Argentina en Córdoba. Brasil, cuarto en Sevilla, tendrá por adversario a Italia en la ciudad de Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

Los jugadores más veteranos del torneo se enfrentarán en la primera ronda. Los equipos de Argentina, Uruguay, Brasil y Grecia jugarán en un grupo que se disputará en Rosario.

## Campana alineará en el equipo argentino frente a soviéticos

**CORDOBA (ARGENTINA, 7 (EFE).** El ex jugador de la selección argentina de básquetbol, Hector "Pichi" Campana fue confirmado hoy por el seleccionador argentino Eduardo Basso para formar parte del equipo argentino en el partido inaugural del Grupo D del Mundial de Básquetbol, Argentina 90.

Campana, considerado el mejor jugador argentino y al que los aficionados locales llaman el Maradona del baloncesto, dijo que es un orgullo para él jugar en el Mundial de los dos últimos días y que estuvo a punto de dejarlo al margen del encuentro.

Los primeros movimientos del jugador en el entrenamiento realizado hoy por los adidos en un campo PECCOR fueron lentos y no demasiado pesados. Campana dijo que se trata de un punto de que alcanzó el ritmo de sus compañeros de equipo.

No voy a estar a un centavo por ciento de Italia, considerado el segundo candidato de la serie, enfrentará a Brasil a las 19:00 hora local (22:00 GMT) en Rosario.

## Programa de encuentros del mundial

**GRUPO C (Villa Ballester, a 20 kilómetros al norte de Buenos Aires).**  
Miércoles 8: Estados Unidos-Grecia, España-Corea.  
Jueves 9: Estados Unidos-Corea, España-Grecia.

**GRUPO D (Córdoba)**  
Miércoles 8: Estados Unidos-México, Canadá-Egipto.  
Jueves 9: Canadá-Argentina, Unión Soviética-Egipto, Unión Soviética-Canadá.

**GRUPO A (Rosario)**  
Miércoles 8: Australia, China, Brasil-Italia.  
Jueves 9: Australia-Italia, Brasil-China.  
Viernes 10: Italia-China, Brasil-Australia.

**GRUPO B (Rosario)**  
Miércoles 8: Australia, China, Brasil-Italia.  
Jueves 9: Australia-Italia, Brasil-China.  
Viernes 10: Italia-China, Brasil-Australia.

Los dos primeros de cada grupo se clasifican para los cuartos de final, a jugarse entre el 13 y el 15 de agosto en el Luna Park de Buenos Aires. Los dos restantes irán a la ronda "consuelo" en Salta.

La Paz, Bolivia, miércoles 8 de agosto de 1990



Constituyente defendió el pórtico boliviense frente a Universidad Católica, en Santiago de Chile.

## Vuelta a La Paz Franulic marcha primero

# deportiva

RESPONSABLE Julio D. Lazarte L.



# Hoy en Santiago The Strongest enfrenta a U. Católica

# Comienza mundial de baloncesto

# Liga Profesional Real sorprendió a Destroyers

# En Cochabamba ORCOBOL-Bolívar: 2-2



Equipo "Orcobol" en Santiago de Chile. Los jugadores expresaron su satisfacción por cumplir con el objetivo de la actuación. (Foto de PRESEN- CIA, Santiago de Chile).





Rogelio Martínez, componente de la selección de fútbol del colegio American School.

**Torneo de fútbol**  
Estado Andrés Bello  
18:00 Ayacucho  
19:00 Páez  
17:00 Pedro Poveda

**Básquetbol**  
Cancha "B" coliseo "Julio Borelli"  
14:00 San Luis  
15:00 San Martín  
13:00 Montiscal Braun  
17:00 I. Bancario

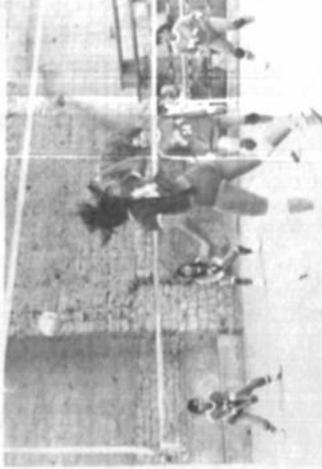
**Cancha de INSEZ**  
14:00 Mirador Aroos  
15:00 U. E. Efrático  
16:00 M. Itzacualla

San Martín  
Lourdes  
Venezuela (D)

Venezuela (D)

# Comienza el nacional

## Triunfo de American School



La acción corresponde al partido que jugaron ayer American School y Santa Ana por el torneo intercolegial de fútbol. Ganó el primer equipo de American School. En la foto: Rogelio Martínez, jugador de American School. En la foto de abajo: Felipe Il Guzmán, jugador de Santa Ana. Los jugadores de American School son: Rogelio Martínez, jugador de American School. En la foto de abajo: Felipe Il Guzmán, jugador de Santa Ana.

### En el coliseo "Julio Borelli"

Se inicia torneo de básquetbol  
Los plantones femeninos de Uribes, uno de los mejores equipos de básquetbol del país, se enfrentará hoy a los jugadores de la categoría primera de honor, que se desarrollará a partir de las 18:45 en la cancha principal del coliseo "Julio Borelli".

El presidente de la asociación Tilo Claros se dirigirá a los deportistas para anunciar oficialmente la iniciación de las actividades. El dirigente dijo ayer que el certamen tiene como objetivo promover el deporte en la última década del presente siglo.

Los principales equipos que sublevarán al podio, para recibir trofeos, medallas y diplomas serán Ingavi, en varones y Ameritint, en damas, por haber obtenido los títulos en la división femenina. El quinto equipo que se encontrará en la celebración son "Bodas de Oro", organizó a comienzos de



Mariuel Costas, figura importante en el atletismo de largo aliento.

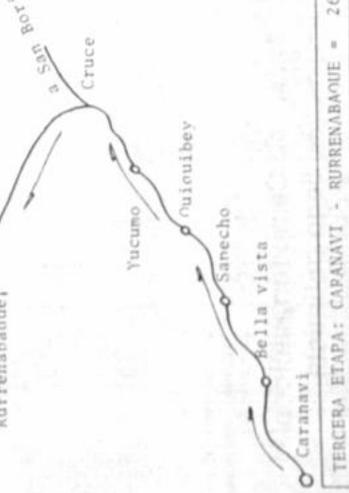
# ió a ganar

## Categoría Volkswagen

El vencedor de esta categoría fue el cochabambino Drago Tadic, seguido por Gury Abaroa y Jorge Almaraz.

La segunda etapa de la competencia se realizó en la mañana en la categoría de autos Volkswagen. La primera etapa se disputó entre Chulumani y Coroico, en categoría especial, fue ganada por Fransuic, seguido por "Morin" Camacho. En la segunda etapa, el ganador fue el mejor tiempo seguido por el chulumaniense, Jiménez fue el ganador en la primera parte, pero en la segunda tuvo dificultades mecánicas, por lo que perdió más de hora y media. El segundo tramo fue ganado por José Arnez, seguido de Rolando Castriño.

Los dos tramos en categoría VW, seguido por Jorge Almaraz en el primero y Gury Abaroa en el segundo.



TERCERA ETAPA: CAPANAUI - RURRENABAQUE = 265 kms

# Luis Zambrana ganó "Integración del Chaco"

Por ser el rival más difícil que tuvo Zambrana, el campeón Luis Zambrana ganó la competencia automovilística "Integración del Chaco", que finalizó el pasado lunes en horas de la tarde, luego de haberse cumplido la tercera y última etapa entre Villavieja y Tarija. El tiempo total de los dos primeros tramos fue de 10:29:19. El tiempo total de los dos primeros tramos fue de 71 kilómetros por hora.

Alfredo Casap fue segundo en las dos primeras etapas, suficiente para ganar la tercera, pero fue descalificado al no haberse cumplido el tiempo de la carrera, toda vez que era el único corredor que acusaba al



Luis Zambrana, piloto tarjense de automovilismo, quien ganó la competencia "Integración del Chaco". (foto: PRESENCIA Tarifa).

# Convocan a quinta competencia local

La Asociación Deportiva de Karting de La Paz, convoca a la quinta competencia departamental de la disciplina denominada "Integración del Chaco". La carrera se realizará entre octubre y diciembre del presente año.

El campeonato mundial femenino sobre la distancia de 15 kilómetros se realizará en Dublín, el 14 de marzo. La carrera en "Guaynillas" será en noviembre.

# Deporte estudiantil

## Comienza el nacional



La acción corresponde al partido que jugaron ayer American School y Santa Ana por el torneo intercolegial de fútbol. Ganó el primer equipo de American School. En la foto: Rogelio Martínez, jugador de American School. En la foto de abajo: Felipe Il Guzmán, jugador de Santa Ana.

### En el coliseo "Julio Borelli"

Se inicia torneo de básquetbol  
Los plantones femeninos de Uribes, uno de los mejores equipos de básquetbol del país, se enfrentará hoy a los jugadores de la categoría primera de honor, que se desarrollará a partir de las 18:45 en la cancha principal del coliseo "Julio Borelli".

El presidente de la asociación Tilo Claros se dirigirá a los deportistas para anunciar oficialmente la iniciación de las actividades. El dirigente dijo ayer que el certamen tiene como objetivo promover el deporte en la última década del presente siglo.

Los principales equipos que sublevarán al podio, para recibir trofeos, medallas y diplomas serán Ingavi, en varones y Ameritint, en damas, por haber obtenido los títulos en la división femenina. El quinto equipo que se encontrará en la celebración son "Bodas de Oro", organizó a comienzos de



Armando Parascueli, del coche N° 5, durante la segunda etapa de la competencia disputada entre Chulumani y Coroico. (Foto Freddy Morales, enviado especial de PRESENCIA).

# Luis Zambrana ganó "Integración del Chaco"

Por ser el rival más difícil que tuvo Zambrana, el campeón Luis Zambrana ganó la competencia automovilística "Integración del Chaco", que finalizó el pasado lunes en horas de la tarde, luego de haberse cumplido la tercera y última etapa entre Villavieja y Tarija. El tiempo total de los dos primeros tramos fue de 10:29:19. El tiempo total de los dos primeros tramos fue de 71 kilómetros por hora.

Alfredo Casap fue segundo en las dos primeras etapas, suficiente para ganar la tercera, pero fue descalificado al no haberse cumplido el tiempo de la carrera, toda vez que era el único corredor que acusaba al



Luis Zambrana, piloto tarjense de automovilismo, quien ganó la competencia "Integración del Chaco". (foto: PRESENCIA Tarifa).

# Convocan a quinta competencia local

La Asociación Deportiva de Karting de La Paz, convoca a la quinta competencia departamental de la disciplina denominada "Integración del Chaco". La carrera se realizará entre octubre y diciembre del presente año.

El campeonato mundial femenino sobre la distancia de 15 kilómetros se realizará en Dublín, el 14 de marzo. La carrera en "Guaynillas" será en noviembre.



# The Strongest en busca de la clasificación

## Enfrenta hoy a Universidad Católica desde las 19:30

**SANTIAGO DE CHILE. 7 POR JULIO LAZARTE ESPECIAL DE PRESSNCA.** El campeón boliviano, The Strongest, enfrentará esta noche al subcampeón chileno en su participación en la segunda fase de la Copa Libertadores de América.

El partido ha sido programado para las 20:00 horas en el estadio San Carlos de Jugur en el Estadio Strongest, que arribó en la víspera no podía contar con algunos de sus jugadores titulares. Los zagueros centrales Ricardo Pino y Juan Carlos Rodríguez fueron sancionados por la Comisión Arbitral Sudamericana de Fútbol y Gustavo Gutiérrez está lesionado, lo que ha determinado que el entrenador argentino Raúl Álvarez, tras un día de consulta con los médicos, optara por la conformación del equipo.

Alberto Illanes, que habitualmente se desempeña como marcador lateral, jugará como zaguero izquierdo. El medio campo será fuertemente controlado por el "clabero". El arquero Miguel Ángel Carrari, que se había lesionado el domingo en el partido y estar de baja, está recuperado y jugará. El resto de la conformación no tendrá mayores variaciones.

La alineación anticipada por el equipo argentino será la siguiente: Mujuru, Álvarez, Illanes, en la valla, Tito Montano, Alberto Rodríguez, Gustavo Gutiérrez, Juan Carlos Rodríguez, Eduardo Villegas, Oscar Luna en el medio campo y Sergio Vega y Julián Jiménez en el ataque.

El equipo "algaudo" intentará sacar un buen resultado, de acuerdo a la alineación anticipada por el entrenador argentino. El equipo chileno, que cuenta con jugadores como Luis Pérez en la valla, Tito Montano, Alberto Rodríguez, Gustavo Gutiérrez, Juan Carlos Rodríguez, Eduardo Villegas, Oscar Luna en el medio campo y Sergio Vega y Julián Jiménez en el ataque.

El jugador boliviano Topper, de Universidad Católica, en diálogo con el periodista argentino de PRESSNCA DEPORTIVA. (Teléfono PRESSNCA Santiago de Chile).

do a las declaraciones del técnico por un momento. El objetivo de la salida es ganar por una mayor diferencia de goles. Esa es la meta de los jugadores que jugaron a Chile. Por su parte la Universidad Católica, aguarda con bastante optimismo su compromiso, no sólo por su condición de local, sino porque el equipo argentino es el más fuerte del fútbol chileno en el que juega.

El técnico chileno Fernando Carrasco, declaró que no tendrá problemas para la conformación de su equipo, ya que podrá contar con todos sus jugadores titulares. Añadió que el plantel está bien conformado y que ya encuentra un patrón de funcionamiento para aguantar un buen resultado.

El esquema que presentará será totalmente defensivo, en procura de conseguir un triunfo por la gran cantidad de goles y así justificar la salida.



\* LanChile



\* LanChile

El plantel de The Strongest tras arribar al campamento de Santiago de Chile. Arturo Merino Benítez. Los futbolistas nacionales manifestaron que están comprometidos de vencer a Universidad Católica. (Teléfono PRESSNCA Santiago de Chile).

**Campeón nacional llegó optimista a Santiago**

**SANTIAGO DE CHILE. 7 POR JULIO LAZARTE ESPECIAL DE PRESSNCA.** El campeón boliviano, The Strongest, llegó a Santiago de Chile en un vuelo el aeropuerto Arturo Merino Benítez, en el día de hoy. Los jugadores del equipo campeón nacional de fútbol, The Strongest, llegaron optimistas a Santiago de Chile para enfrentar a Universidad Católica en el partido de ida de la segunda fase de la Copa Libertadores de América.

Los jugadores del equipo campeón nacional de fútbol, The Strongest, llegaron optimistas a Santiago de Chile para enfrentar a Universidad Católica en el partido de ida de la segunda fase de la Copa Libertadores de América.

Los jugadores del equipo campeón nacional de fútbol, The Strongest, llegaron optimistas a Santiago de Chile para enfrentar a Universidad Católica en el partido de ida de la segunda fase de la Copa Libertadores de América.



\* LanChile

**En Cochabamba Bolívar y ORCOBOL empataron 2 a 2**

**Cochabamba 7 PRESENCIAL.** En un partido de acciones interesantes empataron esta noche 2 a 2 las escuadras de Bolívar de La Paz y Orcoبول de Cochabamba. Una concurrencia de diez mil personas le dio el marco de importancia al festival futbolístico que tuvo como principal atractivo a la academia y al ex-mineralista brasileño Jairzinho, que regresó al plantel local.

La primera etapa de juego concluyó con la victoria parcial de Orcoبول por 1 a 0, gol conseguido por Esteban Castro a los 37 minutos de juego aprovechando la entrega a profundidad de Zambrano. En la segunda etapa de juego, Bolívar adelantó la ventaja de Orcoبول con el gol logrado a los 5 minutos de retardado el juego, aprovechando una gruesa falla del arquero Adorno.

La ventaja del plantel local resultó una albatra para Bolívar que reprimió su táctica y forma de juego con el ingreso de Coqui Hillario y Echeverry. Juntamente con el juego habilidoso y constante desborda por las puntas de estos dos hombres juntos a Hernández y Boga, permitió a Bolívar llegar al campo por intermedio de Echeverry a los 22 y 34 minutos de la complementaria.

Al final de la brecha ambos plantines rehicieron el aplauso desde las cuatro tribunas del estadio como premio al buen espectáculo que brindaron, pese a ser un colapso amistoso. En las individualidades destacaron Boga, Echeverry e Huirano en el plantel de Bolívar. Jairzinho y Delgado en el plantel local.

**Copa Libertadores Atlético Nacional con Cerro Porteño**

**ASISICION. 7 (AP).** El campeón de América, Atlético Nacional de Medellín, jugará su segundo título consecutivo, respaldado por una gran actuación en la Copa Libertadores, en una jornada que se jugará en la ciudad de Bogotá, en la segunda fase del torneo continental de fútbol.

Para Atlético Nacional el de mañana será su debut en la nueva edición de la copa, ya que en su condición de campeón no tuvo que jugar la ronda preliminar.

El conjunto colombiano atropesará por un buen momento y acaba de ganar la Copa Interamericana tras golpear como visitante a los Pumas de México luego de ganar 2-0 como local.

**ARGENTINA. PROGRESO 7 (AP).** Un flamante entrenador puede marcar la pauta a Progreso en Uruguay en el partido de ida de la segunda ronda de la copa de fútbol Libertadores de América.

Barrera tuvo algunas dificultades por una lesión en el tobillo, pero en las últimas semanas ha mejorado su juego y mantuvo con la confianza de sus compañeros. Será el jugador que se encargará de marcar y de asegurar el triunfo de Progreso.

**TIPO MONTAÑO.** Esperamos que sea un partido bien disputado y que The Strongest pueda conseguir un buen resultado, y seguir el camino de la clasificación. El objetivo es conseguir el pase para la siguiente fase.

**THE STRONGEST**

Carballi	Paredes	Torres
Villegas	Arce	Coronado
Ortega	Jiménez	Luna
Tupper	Barrera	
Reinos	Contreras	
Solo	Pérez	Eslay

Contreras

**UNIVERSIDAD CATOLICA**



\* LanChile

Los jugadores del equipo campeón nacional de fútbol, The Strongest, llegaron optimistas a Santiago de Chile para enfrentar a Universidad Católica en el partido de ida de la segunda fase de la Copa Libertadores de América.